

kolom links



Geroosterde lamsnietjes

Als u dit zeer fijne gerecht wilt maken, moet u de nietjes wel tevoren bij uw slager bestellen. Ze wegen ongeveer 75 gr per stuk dus u zult er zeker wel 2 per persoon nodig hebben. Breng water met wat zout aan de kook, leg de nietjes er in en laat ze 5 minuten zachtjes koken, vooral niet langer. Spoel ze af met koud water en snijd ze overlangs in tweeën. Hak of snijd jeneverbessen fijn (ongeveer 5 per niet) en strooi dit over de nietjes. Hanker met royale hand de pepermol en druk jeneverbes en peper goed in het vlees, vooral aan de snijkant. Leg ze op een rek boven gloeiend houtskool of rooster ze onder uw ovengrill, niet langer dan 8 à 10 minuten. Strooi er versgehakte peterselle (eventueel vermengd met een paar druppels knoflooksap) over en zout naar smaak.

tekst vandaag

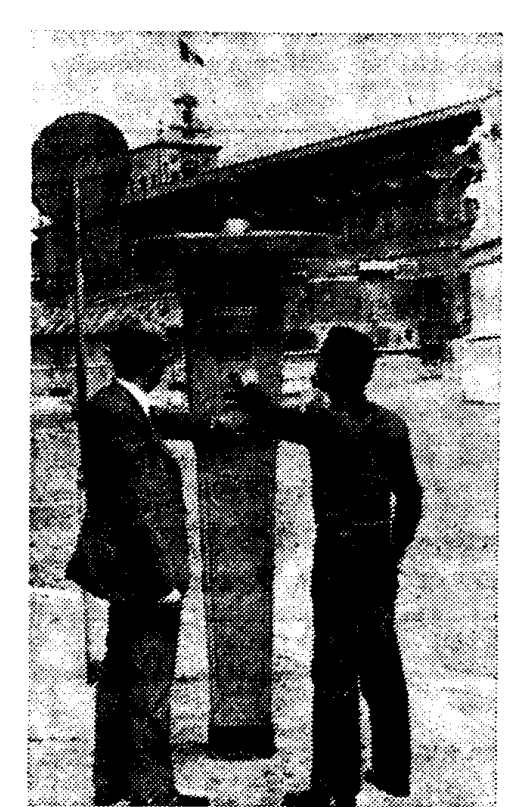
- „Ik meen te mogen veronderstellen dat de tegenstelling der generaties bevorderd wordt, omdat wij — de ouderen — de jeugdigen, vooral de adolescenten, als lucht behandelen”. F. J. Buytendijk
- „De welvaart bevordert de woede.” Seneca
- „Wij ouderen zijn verantwoordelijk voor het verval van de humane idealen en van een in het hart geschreven moreel”. F. J. Buytendijk
- „Het strafproces brengt geen enkel menselijk contact teweeg, de verzoeking tussen maatschappij en enkeling ontstaat niet”. Abel J. Herzberg („Om een lepel soep”)
- „Het strafrecht is een goede graadmeter voor het geestelijk niveau van een natie”. H. Bianchi
- „Ons recht geeft nimmer recht tot veroudering omdat het brodeluik is als de geschiedenis van het strafrecht ons leert”. H. Bianchi
- „De zekere manier om de criminaliteit te voorkomen, maar tevens de moeilijkste, bestaat in het verbeteren van de opvoeding”. Cesare Beccaria („Over misdaden en straffen”)
- „Diefstallen die zonder geweld worden gepleegd, zouden met geldstraffen moeten worden bestraft”. Cesare Beccaria („Over misdaden en straffen”)
- „De misdadiger is de afvalput waar in wij allen de eigen gevoelens van wrok kunnen storten”. Howard Jones (Engels socioloog)
- „Als wij wachten tot wij alles weten, zou het wel eens te laat kunnen zijn”. Howard Jones (Engels socioloog)
- „Elke straf wordt fundamenteel en van nature onrechtvaardig, zodra zij niet strikt noodzakelijk is om het pand van het algemeen welzijn ongeschonden te bewaren”. Cesare Beccaria („Over misdaden en straffen”)

Uit een door het nationaal bureau voor reclassering samengestelde persdokumentatie, in verband met de nationale reclasseringssactie van 18 tot en met 24 september. Nieuwe Schoolstraat 57, 's Gravenhage.

uitspraak

- „We moeten leren inzien dat een van de kernen van de moderne politiek is de overdracht van macht aan de machtelozen. Dus arme landen recht geven op medebeslissingsrecht” (Prof. J. Verkuil)

foto vandaag



Goed dat er politie is. In Rome kun je de politie nu op straat bellen. Als je zegt wat er aan de hand is en waar, heb je zo de agent voor je deur staan. Of waar je hem ook maar hebben wilt. In Rome doen ze er iets aan!

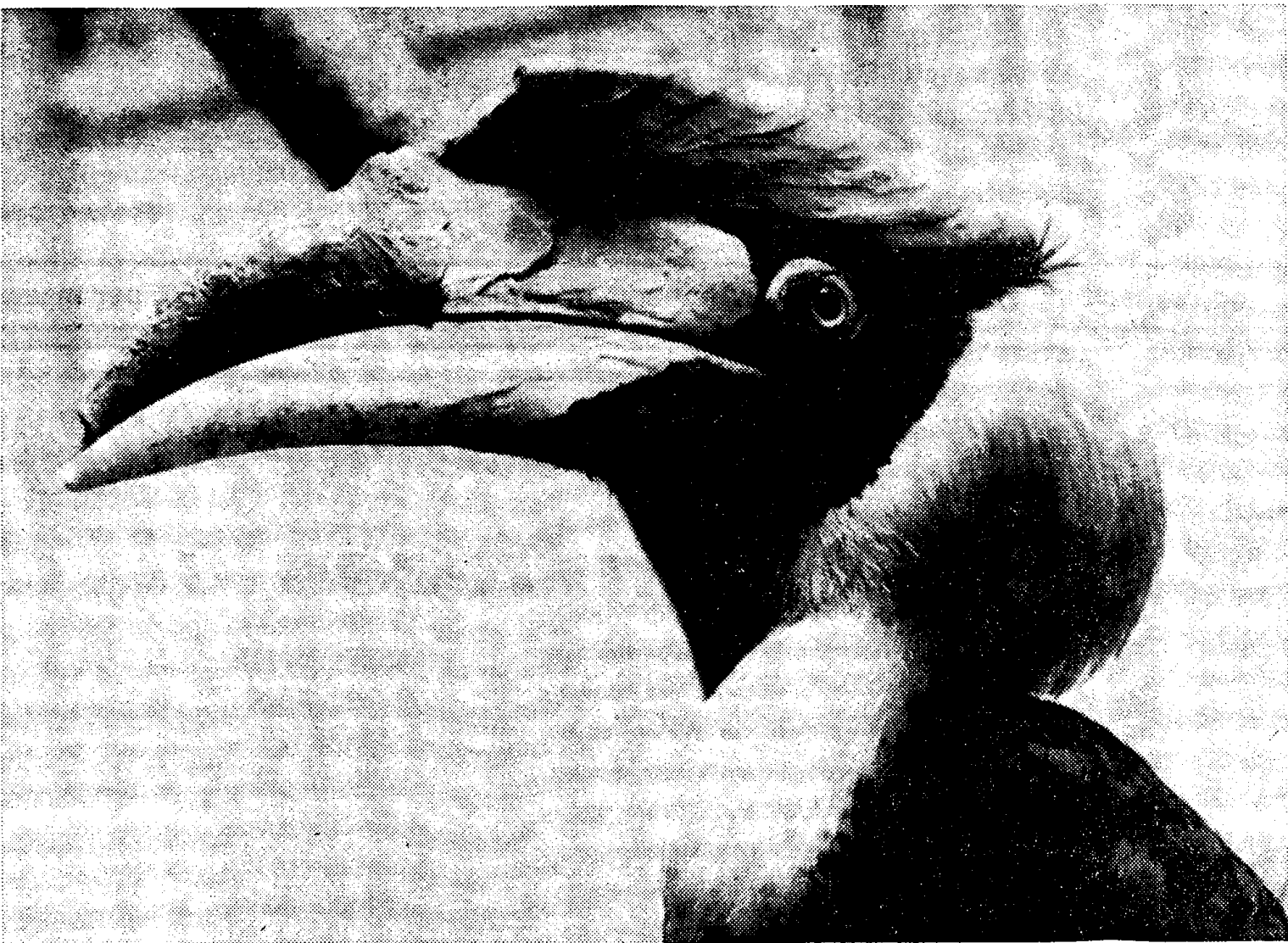
gehOOord

hengelen: de liefde van de man gaat door de maas

en menen ginden meent:

Biesheuvel

strips



„Je bent om in te bijten”, zei de appel tegen het meisje. Het meisje had rode wangetjes en daarom zei

geen achterland

Er zijn mensen die in een vlaag van verstandsverbijstering een ernstig misdrijf plegen, anderen bereiden het zorgvuldig voor en weer anderen plegen ernstige misdrijven maar doen dat (bijv. onder invloed van alcohol) zo dikwijls, dat zij storend werken in de samenleving. Dit is de groep tot welke de meeste mensen behoren die „ter beschikking van de regering” worden gesteld om „van harentwege te worden verpleegd”. Dat verplegen gebeurt in 4 rijkssasielen en in 5 particuliere inrichtingen. In totaal waren er op 2 mei 1972 659 terbeschikkinggestelden. De journalist Jos Ahlers heeft zich intensief met hen bezig gehouden. Hij bracht enige weken in hun midden door en wat hij hoorde en zag, aangevuld met informatie van behandelende deskundigen, personeel en het departement van Justitie, vatte hij samen in de brochure „Mensen zonder achterland”. Ahlers is op grond van al zijn gegevens tot de slotsom gekomen dat de meeste patiënten met wie hij heeft gesproken, geen achterland hebben, dat wil zeggen, zij zijn opgegroeid in disharmonische gezinnen of zijn als kind van de ene inrichting naar de andere gestuurd.

Dat leidt onvermijdelijk tot het onvermogen op latere leeftijd langdurige, standvastige bindingen aan te gaan. Zij hebben meestal voor korte periodes verschillende opvoeders gehad, maar de gelegenheid om zich te hechten aan iemand waar zij onvoorwaardelijk op konden rekenen, heeft ontbroken. „Zij staan wat dat betreft in een luchtledig en de samenleving is meestal niet in staat dat luchtledig te vullen”, aldus Ahlers. „Een mens moet een incasseringsvermogen krijgen en telcurellingen kunnen opvangen. Dat moet je in het gezin leren” zegt de psychiater prof. Kloek. Wie dat niet heeft geleerd komt in botsing met de samenleving want die gedraagt zich uiterlijk volgens normen die door haar meerderheid zijn aanvaard. Hoeveel tijd en inspanning het kost tekorten in de jeugd zo niet op te heffen (dat kan nooit meer) dan toch op later leeftijd te verwerken, blijkt duidelijk uit Ahlers' brochure. Ook de positieve bijdrage die de samenleving hieraan zou kunnen leveren, beschrijft hij: Vertrouwen schenken waar op basis van angst instinctief wantrouwen heerst, beseffen dat een mens nooit geïsoleerd van zijn omgeving een ontwikkelingsgang volgt, maar dat omstandigheden en milieu mede zijn karakter bepalen en voor alles ervan doordrongen zijn dat verdere uitstoting in een isolement iemand opnieuw tot misdrijf kan brengen. „Mensen zonder achterland” is een uitgave van het Nationaal Bureau voor Reclassering, Nieuwe Schoolstraat 87, Den Haag. Prijs f 3,50. Bij overschrijving op giro 160 t.n.v. Nationaal Bureau voor Reclassering, Den Haag, volgt toezending.

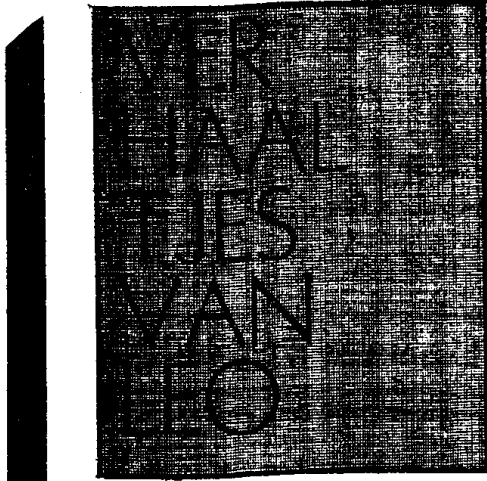
puzzel mee

verstandig	veepsu- zie riv. in drecht	hand- vat	vul- kaan	plant	fel	deel v. a. staal lid- woord	pl. in Brabant
blies							
zijn glans dein- den							
boen	email- zak aan- sagen						
	Nat. Kunst- beurs	voor- zetel					
		verbor- den rmenid					
gordage vrouw dru- gouder							
groot- soort							
	Russ- staats- man						
	Turke- stiel						
nummer	gravin v. Holl- voort- setel						
deel v. e. plant	N.-Boll.						

de boze boomzalver



Tijdens 'n waarschijnlijk unieke operatie repareerden dierenoppassers in de dierentuin van Bremerhaven de snavel van een van hun beschermelingen. Bij een vechtpartij met zijn soortgenoten had de kostbare Indiase dubbelneushoornvogel zijn bovensnavel verspeeld, anders 'n zekere dood tot gevolg hebbend. Van glasvezelmatten en tweekomponenten-lijm maakten de handige verzorgers voor het bontgevederde dier een protese. De eerst wat angstige vogel wende al spoedig aan de kunstharssnavel, nam weer voedsel tot zich en liet zich ook door de fotograaf niet storen.



je bent om in te bijten

„Je bent om in te bijten”, zei de appel tegen het meisje. Het meisje had rode wangetjes en daarom zei



eten

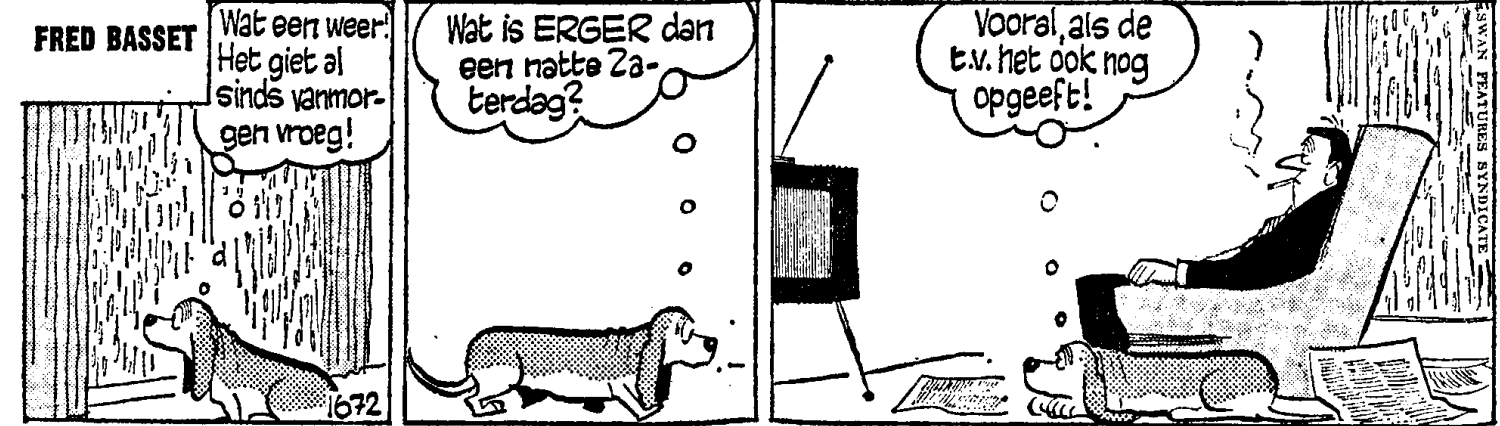
In het „openbaar” eten is een kunst die men zich eigen kan maken. Mensen die nooit buitenshuis gegeten hebben, gaan niet graag naar 'n restaurant. Ze voelen zich er niet op hun gemak. Angst is evenwel ongegrond. Iedereen moet eten en iedereen doet dat door iets in de mond te steken. Ook in 't openbaar! Toch doet men er goed aan zichzelf, al etende, kritisch te bekijken. Eten, woe wel smakelijk, doen we onze mond niet verder open dan nodig is en letten we er wel op dat we een passende houding aannemen? U hoeft zich weliswaar niet te storen aan achterhaalde regels van weltevondheid, maar hoevel méér geniet u niet van het eten als u uw medetafelgenoten geen aanstoet eest!

triduum

Er zijn zo van die begrippen uit ons rooms-katholiek heden en verleden die je bij blijven. Zo'n begrip is „ziekentriduum”. 'n Ziekentriduum vind ik nou een van die zaken die niet moeten verdwijnen. Laten we maar opruimen wat ons in de weg staat: het ziekentriduum is zo'n weldaad voor de zieke mens dat we het in ere moeten houden! Zieken hebben het nodig nu en dan, in het zonnetje gezet te worden. Wie trouwens niet? Een ziekentriduum is

Je hebt rare gasten onder de obers. Ik geloof dat dat een vak is dat tegenwoordig door allerlei lieden wordt uitgeoefend. Laatst zat ik ergens zonder dat iemand kwam opdagen. Op een gegeven moment kwam 'n dienstertje langs. Ik zei: „Kunt u ons niet helpen? We zitten hier al zolang!” Zei me dat meisje: „Meneer, ik heb werk genoeg, ik heb drie tafeltjes te bedienen!”. Nu vraag ik je. Drie tafeltjes! Als zo'n meisje al moeilijkheden heeft met drie tafeltjes, wat moet het dan niet voor 'n ellende zijn als 'n bus met reizigers binnenloopt? 'n Andere keer zat ik ergens en vroeg een fles wijn. De ober verwijderde zich, kwam terug en begon te fluisteren met de barhouder. Op een gegeven moment verdween de man door een achterdeur en kwam terug met een fles wijn! Hij ging naar de keuken en kwam toen naar mijn tafeltje. De wijn zat in een emmer met ijs! Ik had notabene maar een gewoon wijntje gevraagd! De schrik sloeg me om het hart. Zat in die emmer 'n fles champagne? Ik bestoef in het vervolg toch maar precies te zeggen wat voor wijn ik wilde. Bij het betalen vernam ik dat de fles f 2,50 kostte. Je maakt gekke dingen mee tegenwoordig in de horecasector!

Je hebt rare gasten onder de obers. Ik geloof dat dat een vak is dat tegenwoordig door allerlei lieden wordt uitgeoefend. Laatst zat ik ergens zonder dat iemand kwam opdagen. Op een gegeven moment kwam 'n dienstertje langs. Ik zei: „Kunt u ons niet helpen? We zitten hier al zolang!” Zei me dat meisje: „Meneer, ik heb werk genoeg, ik heb drie tafeltjes te bedienen!”. Nu vraag ik je. Drie tafeltjes! Als zo'n meisje al moeilijkheden heeft met drie tafeltjes, wat moet het dan niet voor 'n ellende zijn als 'n bus met reizigers binnenloopt? 'n Andere keer zat ik ergens en vroeg een fles wijn. De ober verwijderde zich, kwam terug en begon te fluisteren met de barhouder. Op een gegeven moment verdween de man door een achterdeur en kwam terug met een fles wijn! Hij ging naar de keuken en kwam toen naar mijn tafeltje. De wijn zat in een emmer met ijs! Ik had notabene maar een gewoon wijntje gevraagd! De schrik sloeg me om het hart. Zat in die emmer 'n fles champagne? Ik bestoef in het vervolg toch maar precies te zeggen wat voor wijn ik wilde. Bij het betalen vernam ik dat de fles f 2,50 kostte. Je maakt gekke dingen mee tegenwoordig in de horecasector!



arman en ilva



huon de neveling



de zeeleeuw

BMW-turbo: 250 km p/u

MÜNCHEN — De Bayerische Motorenwerke (BMW) hebben in München de BMW-turbo geïntroduceerd. Dit rijdende laboratorium kan met de 200 pk onder de motorkap een snelheid van 250 kilometer bereiken. BMW is van plan met dit tweepersoons voertuig een „praktisch, technisch en wetenschappelijk uitvoerbaar veiligheidsprogramma“ af te werken. De BMW-turbo is uiterst „slank“ en uitgerust met vleugeldeuren. De 2 liter 4 cilinder motor kan nog worden opgevoerd tot een vermogen van 280 pk. De auto kan alleen worden gestart, als de inzittende zijn veiligheids gordel heeft omgedaan.

Ustasji-wraak

BELGRADO — Stjepan Sevo, een leider van de extremistische Ustasjibeweging is de vorige week in Italië met vrouw en dochtertje doodgeschoten. Volgens het Joegoslavische persbureau Tanjug waren de daders eveneens Ustasji. Naar verluidt, zou Sevo „bevelhebber“ van de Ustasji's in een deel van West-Duitsland zijn geweest. Tanjug veronderstelt, dat Sevo betrokken bij geweest bij de infiltratie van 19 Ustasji-guerrillastrijders in Joegoslavië, die daar de vorige maand door Joegoslavische militairen zijn doodgeschoten. Sevo is waarschijnlijk door de Umstasjileiding verantwoordelijk gesteld voor dit eche en als wraakneming vermoord.

Soeharto naar Europa

DJAKARTA — President Soeharto van Indonesië zal in november 5 Europese landen bezoeken. Soeharto gaat naar Frankrijk, Oostenrijk, België, Italië en Zwitserland.

Doden bij busongeluk

LISABON — Bij een busongeluk in Portugal zijn 6 mensen om het leven gekomen. Dertig inzittenden van de bus, die een toeristische tocht maakte, zijn gewond. De bus stortte bij Tomar, 150 kilometer van Lissabon, van 10 meter hoogte in een ravijn.

Denemarken en de EEG

KOPENHAGEN — De meerderheid in de Denemarken bestond voor aan sluiting bij de EEG, is in de loop van de zomer aanzienlijk geslonken. Bij een opinie-onderzoek in deze maand sprak 41% van de ondervraagden zich voor aansluiting van Denemarken bij de EEG, 35% was tegen en 24% had nog geen mening. In juni leverde een soortgelijk onderzoek 46% voorstanders op, 31% tegenstanders en 23% zonder mening.

Officieren verongelukt

BANGKOK — Bij een helikopterongeluk in Thailand zijn gisteren 13 hoge Thaise officieren om het leven gekomen.

Nog branden bij Moskou

MOSKOU — De bos- en veenbranden bij Moskou verwoesten nog dagelijks uitziende heuvels grond. Dit meldt het ruimtevaartinstituut in het West-Duitse Bonn op grond van foto's die door satellieten zijn gemaakt. Zaterdag berichtte het instituut al, dat de branden in heuvels waren toegelopen en een gigantische omvang hadden bereikt. Boven het rampgebied hangt een dikke rookwolk, die een hoogte van 200 kilometer heeft de rook dunne wolkenlagen gevormd. Lichte directeur Kaminski toe.

Argentinië protesteert

BUENOS AIRES — Argentinië heeft krachtig bij de Chileense regering geïnterced tegen het feit, dat zij 10 Argentijnse vliegtuigkapers naar Cuba heeft laten vertrekken. In een protestnotitie verwijt Argentinië, president Altamirano, het negeren van het internationale recht en — in het bijzonder — van het uitleveringsverdrag. De 10 guerrillastrijders, onder wie een 23-jarige voormalige onderwijzeres, vloegen zaterdag naar Havana, 10 dagen nadat ze in Santiago gearriveerd waren en een gekapt Argentijns verkeersvliegtuig.

Niet harder dan 20 km p/u

TOKIO — In de Japanse stad Kyoto zullen personenauto's voortaan niet harder dan 20 kilometer per uur mogen rijden. Het gemeentebestuur heeft dit besluit genomen om het verkeer te kalmeren en de stad te hou-den. Zij hopen bovendien, dat het aantal verkeersongelukken door deze ingreep drastisch zal verminderen.

Westduitse bemiddeling

BEIROET/MÜNCHEN — Uit gesprekken die aan de Starnbergse bij München zijn gevoerd tussen Mohammed Heikal (hoofdredacteur van het semi-officiële dagblad Al Achram) en de Amerikaanse ambassadeur, enerzijds, en de Libanese minister van Buitenlandse Zaken, Walter Scheel aan de andere kant, heeft het Libanese blad Al Nahar opgemaakt, dat Bonn een bemiddelende rol speelt in een verbering van de betrekkingen tussen Amerika en Egypte. Na het vertrek van de Russen uit Egypte zou Cairo grote waarde hechten aan een herstel van de relaties met Washington.

Nog 37.700 man

SAIGON — De Amerikaanse troepenmacht in Vietnam was vorige week donderdag teruggebracht tot 37.700 man. Dit is 1300 minder dan het trefgetal, dat Nixon voor 1 september had aangekondigd.

Mammoetskelet gevonden

JAKOETSK — In de monding van de Oostsiberische rivier Indigirka aan de kust van de Noordelijke IJszee heeft men het volledig ongeschonden skelet van een mammoet gevonden. Men trof niet alleen de beenderen van het dier aan, maar ook stukken huid, wol, pierwefsel, de maag met nog onverleerd voedsel en de ingewanden. Het skelet is van een oud vrouwtje met gesleuten tanden. De mammoet is 3 meter hoog geweest.

PRODUCENT FRANS BASISPRODUKT

ONTKENT SCHULDIG TE ZIJN

Talkpoeder fataal voor 20 kinderen

„Progressieve drie” werken samen aan één programma

AMSTERDAM, 29 aug. — Het overleg-organ van PVDA, D66 en PPR heeft een werkgroep onder leiding van drs. E. van Thijn, kamertlid voor de Pvda, ingesteld, die vóór 9 september met een concept-verkiezingsprogramma op tafel moet komen. De besturen van de drie partijen zullen trachten op basis van het resultaat van de werkgroep en de voorstellen vanuit de partijen zoveel mogelijk met gezamenlijke voorstellen in hun congressen (of ledenvergadering) te komen. Uitgangspunt van de activiteit van de werkgroep is het regeerakkoord, dat de drie partijen vorig jaar hebben gesloten.

De besturen van PvdA, D66 en PPR zijn bereid met het bestuur van de PSP te praten over de eisen, die de PSP heeft gesteld aan een progressief beleid in de komende kadansperiode. De CPN beschouwen de besturen van de „progressieve drie” niet als een „aanvaardbare partner in dergelijke gesprekken”, zo zeggen zij naar aanleiding van het feit, dat de PSP haar standpunten ook aan de CPN ter kennis heeft gebracht.

VVDM-ers voor de krijgsraad

UTRECHT, 29 aug. — Een hoofdbestuurlijk (Henk van Rees), drie afdelingsbestuurders en zes gewone leden van de Vereniging van dienstplichtige militairen zullen donderdagmiddag terecht staan voor de krijgsraad in Arnhem. Volgens de tenaastelegging hebben zij „samenspanningen tot militair oproer, munitie of ongehoorzaamheid”. Aanleiding daartoe waren maatregelen tegen afdelingsbestuurder Gerrit Siebrand, wiens zaak door de krijgsraad wordt behandeld.

Siebrand is in juni wegens weigering van een dienstbevel in het strafkamp Nieuwersluis in voorarrest gezet. Hij had tijdens een instructie over granaten in de Margrietkazerne in Wezep geweigerd, een tekening te bekijken met de mededeling: „Dat interesseert me niet”. De VVDM-afdeling vond de hem opgelegde straf te zwaar en zag er een soort wraakoefening in van de kazernecommandant.

Siebrand was door deze commandant gestraft omdat hij in beklag was gegaan tegen het feit, dat hij de kerstdagen binnenshuis moest blijven. De commandant meende, dat Siebrand met dit beklag zijn integriteit aantastte. De soldaat ging daarop weer in beklag en werd in het gelijk gesteld.

Nieuwe regeling militaire groetplicht op komst

DEN HAAG, 29 aug. — Minister de Koster (Defensie) heeft de Tweede Kamer meegedeeld, dat de voorbereidingen voor een nieuwe regeling van de groetplicht dezer dagen zijn afgesloten. Aanbieding van de regeling aan het militair georganiseerd overleg, kan op korte termijn worden tegemoet gezien, aldus de minister in antwoord op vragen van het kamerlid Wioldraaijer (PvdA). In het antwoord spreekt de minister de hoop uit, dat zijn besluit om het geregeld overleg met de VVDM op te schorten het algemeen belang van deze vereniging zal doen inzien, dat het met acties als de „nationale groetwegerd” op de verkeerde weg is.

UNIE ZIEKENFONDSEN: Ziekenhuizen samen doen met apparatuur

UTRECHT, 29 aug. — De Unie van Ziekenfondsen vindt, dat het hoog tijd wordt dat de minister artikel 18 van de Wet Ziekenhuisvoorzieningen in werking stelt. Dit artikel bepaalt, dat ziekenhuizen niet zonder toestemming kostbare apparatuur mogen aanschaffen. Tot dusver zijn van de wet alleen de artikelen, die de bouw van ziekenhuizen betreffen, van kracht geworden. Volgens hem kan alleen door concentratie worden bereikt, dat ook de specialistische laboratoria die diensten verrichten voor meer dan één ziekenhuis. Bovendien hebben de sterk geautomatiseerde laboratoria behoefte aan hoog gespecialiseerd technisch personeel, een behoefte, waaraan niet zal kunnen worden voldaan als een te grote versnippering optreedt. De heer Anbeek gelooft niet erg in de bereidheid om vrijwillige basis tot samenwerking tussen de ziekenhuizen te komen.

PARIJS, 29 aug. — In Noordost-Frankrijk — met name in de streek van Charleville — zijn 20 kinderen overleden door het gebruik van een talkpoeder, bekend onder de naam van Morhange. Een rechter van onderzoek in Pontoise heeft een aanklacht tegen „onbekend” ingediend en aan de politie bevel gegeven, dat alle talkpoeder van het betreffende merk in warenhuizen, kruidenierswinkels en apotheken in beslag moet worden genomen. Per radio en televisie zijn de huismoeders gewaarschuwd hun kinderen niet met deze talk te poederen. Talk van het merk Morhange komt op de Nederlandse markt niet voor.

Niet op markt in Nederland

Een onderzoek in laboratoria heeft uitgeezen, dat de talk een bestanddeel bevat onder naam van hexachlorophen, dat gevaarlijk kan worden bij te grote hoeveelheden en dat vermengd is met alcohol en vetten, waardoor het onder de huid doordringt en krampen en zenuwaandoeningen kan veroorzaken. Alle om het leven gekomen kinderen vertoonden dezelfde verschijnselen. met een dodelijk coma als einde.

Reactie

In de Verenigde Staten heeft de keuringsdienst van waren enige tijd geleden al gewaarschuwd niet te veel zeep, deodorants en andere artikelen met een grote dosis hexachlorophen te gebruiken. Ralph Nader, heeft er een actie tegen gevoerd.

De firma Morhange heeft inmiddels verklaard, dat in haar fabriek het basisprodukt wordt gemaakt, waarna het in een andere onderneming, Setico verder wordt verwerkt en verpakt. „Analyses van de door ons geproduceerde concentratie toont aan, dat het niet de oorzaak van vergiftiging kan zijn. Incidentele vergissingen kunnen alleen zijn gemaakt in een later stadium van de productie door toevoeging van een ander produkt in een beperkt aantal zendingen”, aldus de firma Morhange.

Waarschuwing

Het Nederlands Tijdschrift voor Geneeskunde heeft twee weken geleden ook gewaarschuwd tegen het gebruik van talk als babypoeder. Talk is magnesiumsilicaat in poedervorm en is verwant aan asbest, waarvan vooral de laatste jaren de schadelijke effecten bij inademing meer bekend zijn geworden. Uit de publicaties, die de laatste jaren zijn verschenen, blijkt het gevaar van inademing van grote hoeveelheden talkpoeder door zuigelingen en jonge kinderen, blijkt dat in veel gevallen de afloop dodelijk was als gevolg van ademhalingsmoeilijkheden. Ook worden aandoen-

Als over toekomst moet worden beslist

Suriname voelt veel voor een volksstemming

PARAMARIBO, 29 aug. — Suriname voelt de mogelijkheid van een referendum in overweging nemen om te beslissen over de verhoudingen in de toekomst met Nederland. Dit zei gisteren de voorzitter van de Surinaamse sectie van de Koninkrijkcommissie, A. Morpurgo, bij de opening van de tweede bijeenkomst van de Koninkrijkcommissie.

Na een korte plenaire vergadering waarin de Surinaamse voorzitter een welkomstrede uitsprak, gingen de delegaties uit Suriname, Nederland, Antillen en Nederland in twee werkgroepen, de volkenrechtelijke en de staatsrechtelijke, vergaderen. De Koninkrijkcommissie, die in maart van dit jaar in Den Haag is geïnstalleerd, heeft tot doel de regeringen van de drie rijkdelen mogelijke oplossingen aan de hand te doen over de toekomst van het Koninkrijk. „Een belangrijke vraag is”, aldus de heer Morpurgo in zijn openingsrede, „of de beslissing van de staatkundige ontwikkeling overgelaten moet worden aan de (Surinaamse) regering en volksvertegenwoordiging. Niet alle belangrijke politieke en niet-politieke groeperingen achten zich vertegenwoordigd in het parlement en als wij daarbij overwegen, dat de samenstelling van zowel de ministerraad als van het parlement, de staatsregeling zelfstandig te wijzigen of aan te vullen.” Aan het slot van zijn welkomstrede zei de Surinaamse sectievoorzitter, dat het misschien de overweging waard is een overgangsperiode in acht te nemen met een vooraf vastgestelde maximumduur. De Surinaamse staatsregeling kent het referendum niet. „Dit begreep echter”, aldus de heer Morpurgo, „geen bezwaar te zijn als wij het referendum voor een gebruik willen invoeren. Wij hebben in Suriname de bevoegdheid de staatsregeling zelfstandig te wijzigen of aan te vullen.”

Aan het slot van zijn welkomstrede zei de Surinaamse sectievoorzitter, dat het misschien de overweging waard is een overgangsperiode in acht te nemen met een vooraf vastgestelde maximumduur. De Surinaamse staatsregeling kent het referendum niet. „Dit begreep echter”, aldus de heer Morpurgo, „geen bezwaar te zijn als wij het referendum voor een gebruik willen invoeren. Wij hebben in Suriname de bevoegdheid de staatsregeling zelfstandig te wijzigen of aan te vullen.”

ningen beschreven van navel en oogbindevlies na gebruik van talk. Meestal gaat het om ongelukken: het kind pakt de bus en strooit die over zijn gezicht uit. Talk, zoals door apothekers en drogisten geleverd wordt, zal wel niet uit asbest zijn gemaakt, maar het is de vraag of hetgeen in fabrieken in grote hoeveelheden als talk wordt geproduceerd, niet soms fijn gemalen asbest is, aldus het Tijdschrift voor Geneeskunde.

Stichting Maatschappij en Onderneming:

Beleid gastarbeiders vastkoppelen aan ontwikkelingshulp

Van onze correspondent DEN HAAG, 29 aug. — Het resultaat van de gastarbeid in ons land zou aanzienlijk verbeterd kunnen worden door versterking van het verband tussen gastarbeid en ontwikkelings samenwerking. Dit blijkt uit het studierapport „Gastarbeid in Nederland” van de Stichting Maatschappij en Onderneming. De ontwikkelings samenwerking moet worden gericht op de landen, waaruit belangrijke aantallen gastarbeiders afkomstig zijn. Binnen die landen kunnen de ontwikkelings gelden zoveel mogelijk gebruikt worden voor investeringen in de industrietakken, waarin de mensen als gastarbeiders ervaring opdoen. Ideaal zou volgens de Stichting Maatschappij en Onderneming de toestand zijn, dat gastarbeiders na hun terugkeer in eigen land werkgelegenheid kunnen vinden in de bedrijfstakken, waarin zij ook in den vreemde werkzaam waren. Een groter nuttig effect van de gastarbeid in het algemeen zou men mogen verwachten van een bundeling van het beleid inzake gastarbeid en ontwikkelings samenwerking. In dit verband wijst de stichting erop dat ook nu reeds de gastarbeid niet zonder uitwerking is op de ontwikkeling van herkomstlanden zelf. Zij haalt het bestaan van de zeer succesrijke holdingsmaatschappijen Isbir en Turkan aan, particuliere ondernemingen waarvan het

gehele aandelenkapitaal — afkomstig uit gespaarde bedragen — in handen is van Turkse gastarbeiders. Deze instellingen kunnen reeds kort na hun oprichting bogen op winstgevend productiebedrijven in Turkije. In de beoogde uitbreiding krijgen de Turkse gastarbeiders-aandeelhouders voorrang bij de tewerkstelling.

Duurder

Wél wijst de stichting erop dat buitenlandse arbeiders duurder zijn dan „hun binnenlandse evenknieën”. Behalve de directe kosten — werving, reiskosten en kostgeldvergoedingen — veroorzaakt volgens de stichting het grote aantal buitenlandse werknemers (met inbegrip van de familieleden 130.000 in totaal) ook maatschappelijke kosten in de sfeer van het sociaal en technisch milieu. Wie zal zeggen welk deel van de kosten op gebieden als verkeer, recreatie en algemeen welzijn, veroorzaakt worden door de buitenlandse werknemers? vraagt de stichting zich af. Het verdwijnen van gastarbeid in bepaalde bedrijfstakken in Nederland zou waarschijnlijk tot ernstige moeilijkheden leiden voor de betrokken ondernemingen en voor de werkgelegenheid, die Nederlanders daarin vinden, zo luidt een andere conclusie van het studierapport „Gastarbeid in Nederland”. Op dit ogenblik is in ons land het aantal werklozen ongeveer even groot als het aantal gastarbeiders. Als men de werkloosheid per beroepsklasse bekijkt, dan komt men tot de conclusie dat de beroepen, die de buitenlandse werknemers uitoefenen, nog steeds met een tekort van Nederlandse arbeidsaanbod te kampen hebben, ondanks de werkloosheid in andere sectoren.

(ADVERTENTIE)

Skol spreekt uw taal, waar u ook bent.

SKOL International Bier

Hoofdbestuur LVAG deinst niet terug voor acties

ASSISTENT-ARTSEN ZIJN LANGE WERKDAGEN BEU

UTRECHT, 29 aug. — 's Avonds 's nachts en in de weekenden ligt het lot van patiënten in vele ziekenhuizen in handen van de assistenten. Zij, afgestudeerde artsen, die in het ziekenhuis een opleiding tot specialist volgen, hangen als de onbevreesde slachtoffers op, en vallen als de situatie van een patiënt in een van die periodes verslechtert. Zij beslissen ook of andere, eveneens in het ziekenhuis verblijvende, collega's moeten worden gewaarschuwd en wanneer het noodzakelijk is de specialist op te roepen. Soms wordt een assistent enkele tot vele malen 's nachts door de nachtwakepostgeroepen en patiënt groepen. De volgende ochtend wordt van hem verwacht, dat hij weer klaar staat voor de normale routine in kliniek of polikliniek. Daarnaast dient hij zich ook door studie in zijn vak te bekwalen.

Zo is het altijd geweest en vele romans zijn geschreven rond het thema van de dag en nacht klaar staande dokter met zijn witte jas, zijn vermoeide glimlach en zijn onaantastbare bekwaamheid. Zo zal het niet blijven als het licht aan het hoofdbestuur van de Landelijke vereniging van assistent-geneeskundigen. De kwasiheroiek wordt vertaald in termen van 65- tot 100 uren werkweek, tekort aan slaap, irritatie, gebrek aan tijd voor studie en gezin, en sterk naar voren komende verlangens omtrent werktijden, salariering, rechtspositie, compensatie voor overuren, pensioenvoorziening en meer verlangens, die een vakbond niet zouden missen, zij het, dat voor vakbondsleden dit soort arbeidsvoorwaarden al volledig zijn verworven. De vier hoofdbestursleden C. M.

Dijkhuis, P. H. van Kessel, G. Booy en B. R. H. Jansen, allen uit Rotterdam, laten blijken, dat zij desnoods niet terugdeinzen voor zekere vormen van actie om aan te tonen, dat de assistent-geneeskundigen een uiterst belangrijke rol spelen in de volksgezondheid, ook al zijn zij dan tevens in opleiding. Zij willen, dat de overheid hun werk niet langer alleen met woorden maar ook met daden erkent.

Belangrijkste eis

De belangrijkste eis van de LVAG is terugdringen van het overmatige aantal werkuren, door de assistenten voor overuren compensatie in vrije tijd te geven. De LVAG geeft volmondig toe, dat extra personeel kost, maar een

Celstraffen voor aantal relschoppers in Rotterdam

Van onze correspondent ROTTERDAM, 29 aug. — Een eerste ploeg van 17 relschoppers, aangehouden tijdens de onlusten in de Afrikaanderbuurt in Rotterdam, is gistermiddag door de politierechter geconfronteerd met een serie onvoorwaardelijke vrijheidsstraffen, in lengte variërend van een paar weken tot enkele maanden. Drie verdachten konden na de zitting huiswaarts keren: twee Nederlanders, wegens bijzondere omstandigheden, en één Turk, die werd vrijgesproken.

Een andere Nederlander, een 22-jarige chauffeur, moet nog een week op uitspraak wachten. De officier van justitie eiste tegen hem een gevangenisstraf van drie maanden wegens poging tot doodslag. Dit omdat hij met de trekker van een vrachtwagencombinatie, waarmee hij „uit nieuwsgierigheid” op de rellen was afgekomen, op een groepje agenten zou zijn ingegreden toen die hem wilden aanhouden. De nu berechte groep verdachten is overgebleven uit een veld van 31, dat volgens de officier van justitie, mr. J. G. F. A. Hage, in aanmerking kwam voor verdere bewaring. De 14 voor wie geen voorlopige hechtenis werd toegewezen aan het Openbaar Ministerie komen volgende week woensdag voor. Een tiental strafrechtelijk mindtrijngers werd vorige week al achter gesloten deuren gevonnis.

De officier van justitie zei in de zaak tegen de eerste verdachte, dat hij van plan was een duidelijk onderscheid te maken tussen bewoners van de Afrikaanderbuurt en de „lichtschuwe kakkerlakken, die overal vandaan op de ongezeggelijken afzwamen met geen ander doel dan te vernielen. En dat vaak op de meest laffe en achterbakse manier. Hier en daar met als gevolg grote schade. Het is me een raadsel, dat het letsel van de betrokken politiemannen niet ernstiger is geweest.”

Elk half uur een moord in Amerika

WASHINGTON, 29 aug. — Iedere 38 seconden in het vorig jaar in de VS een ernstig misdrijf gepleegd. Dit schrijft de minister van justitie, Richard Kleindienst, in een toelichting op het gisteren gepubliceerde jaarverslag over 1971 van de federale recherche, de FBI.

Bij deze misdrijven zijn moorden (om de 30 minuten werd er een gepleegd), verkrachtingen (om de 13 minuten) en roofovervallen (een per 82 seconden). De misdrijven hebben vorig jaar een toename van zeven procent zien gegeven. Maar, aldus de minister, dit was de kleinste stijging van de afgelopen zes jaar. In 1971 zijn 126 politiemannen tijdens de uitoefening van hun functie om het leven gekomen. In 1970 waren dit er 100, in 1969 86 en in 1968 64.

Overschot van predikanten gereformeerde kerk dreigt

Van onze redactie in Amsterdam AMSTERDAM, 29 augustus. — In de gereformeerde kerken in Nederland zal in de (misschien al zeer nabije) toekomst geen tekort meer bestaan aan predikanten. De kerken dienen zich zelfs voor te bereiden op een situatie waarin een overschot zal bestaan aan gegadigden voor het ambt van predikant. Een en ander blijkt uit een rapport dat het instituut voor praktische theologie aan de Vrije Universiteit in Amsterdam heeft uitgebracht. Het instituut verwacht dat op zijn laatst in 1977 het moment zal worden bereikt, waarop het aantal vacatures en het aantal beschikbare predikanten met elkaar in evenwicht zullen zijn. Als een van de oorzaken noemt het rapport: het grote aantal kleine gemeenten (0-499) leden dat financieel niet in staat is het salaris van een predikant op te brengen. Het instituut heeft berekend dat het aantal predikanten in de nabije toekomst flink zal stijgen, zulks in tegenstelling tot de laatste vijftien jaar, toen dat aantal steeds daalde. In het rapport wordt de conclusie getrokken op grond van de leeftijden van de predikanten die thans dienst doen en op grond van het aantal mensen dat op het ogenblik aan de Vrije Universiteit en aan de theologische hogeschool (Kampen) studeert.

betere organisatie van de diensten 's avonds 's nachts en in de weekenden, en zou ook al veel solo's bieden, zo wordt gezegd. In de extra vrije tijd kan dan worden gestudeerd, terwijl er ook iets meer tijd overblijft voor gezin en ontspanning. Dr. A. J. Piekaar, directeur-generaal van het ministerie van Onderwijs en wetenschappen, met wie de vereniging contact heeft gehad, heeft echter al laten weten, dat hij geen termen aanwezig acht om na de verbetering van de positie van de assistenten in 1984, nu opnieuw een verbetering te brengen. Wel wilde hij noodmaatregelen treffen voor hen die meer dan 65 uur per week werken. Besluiten van dr. Piekaar hierover zijn de LVAG nog niet bekend.

AANGEB. BETREKK.

W. van Dieën zoekt dringend **METSLEARS** timmerlieden en ijverlieders voor werk in Duitsland. Melden bij de heer Hendriks, Bachstraat no. 13, Brunssum, tel. 043-252893.

NAAISTERS en leerli-maesters gevr. N.V. Rutiro, Stadsweg 17, Sittard.

Zoekt U een blijvende en soepele **BIJVERDIENST**, waarbij u de vroeger ochtend- en middaguren kunt gebruiken voor nuttig kind gebruikte vragen naar vrijblijvende inlichtingen bij het Limburgs Dagblad Markt 3 Geleen. Wij vragen enkele actieve bezorger(s), liefst in gezinsverband. Tel. 0449-6888 na 13.00 uur 0449-6104.

Wij vragen geschoold en ongeschoold **PERSONEEL** voor een op een der volgende plaatsen (bovenr.) Goede arbeidsvoorw. soc. voorz., depot-kolen, gezinstoes. aanv. kinderbijslag, gratif. enz. lfd. vanaf 18 jaar. Ook oudere mensen komen in aanmerking. Om verzoek komen wij u thuis nader inlichten. Tel. 0442-1818 toestel 11.

VERKOOPSTER en leerli-verkoopster gevr. 5-dgs. werkweek. Spar, Kluis 38, Geleen, tel. 0449-2491.

METSLEARS en beton-timmerlieden v. Dld. Hoge Jonen en goed verzek. Iedere dag thuis. Onderaannemer T. van der Meer, Oude Alleenstraat 27, tel. 0449-1220.

Voor dir. gevr. **JONGENS** en meisjes vanaf 16 jr. om ingeleid te worden tot pers. of perster. Aann. Tip Top Cleaners, Stationsstr. 3, Geleen.

BARDAMES gevr. Old Dutch, Valkenburgerweg 2, Heerlen.

BUFFETJUFFR gevr. v.d. weekends (geen an. werk) Orchidee Bar H'broek tel. 121063.

Wij vragen: actieve **BROODVERKOPER** voor bestaande route, 3-daagse werkweek. Goede mogelijkheden. Broodfabriek De Kroon, Hoofdstraat 10, Kerkrade.

HULP gevr. voor inpak- en poetswerk voor hele dagen, voor brood- en banketbakkerij, "de Adelaar", St. Maartenslaan 23, Wyck, Maastricht, tel. 043-14674.

BROOD- en BANKETBAK-ker gevr. in verband met uitbreiding. Moet vakman zijn. Brood- en banketbakkerij, Oude Alleenstraat 10-16, Bingerland, tel. 0449-1470.

GEVR. PORTIER voor bar- en catering. Tevens bardames. Aann. telefonisch ond. nr. 045-21186.

STRALERS-SPUITERS gevr. Melden Thull 88, Schinnen.

METSLEARS gevr. voor Zuid-Limb. en Dld. Hoge Jonen Ned. voorz. v. Tilburg J. C. Tel. 043-215892.

VERKOOPSTER gevr. leeftijd ca. 18 jaar. Dameshoozenzaak Gonda Hendriks, Oranje Nassaustr. 3, Heerlen. Tel. 713617.

GEVR. BROODBAKKER en uithulp. Bakkerij "de Mijns-straat", Nieuwenhagerstr. 80, Waubach.

VERKOOPSTER gevr. voor ijverlieders, plm. 18 jaar. Hans Schins, Fijne Iederwaren, Oranje Nassaustr. 4, Heerlen.

Enkele leuke **BARMEISJES** gevr. hoog loon en privatisatie. Melden bij de heer Hendriks, Bachstraat 13, Brunssum, tel. 043-252891.

HULP id. huish. gevr. Valkenburgerweg 2, Heerlen.

Nette BARDAMES gevr. in de Compazie Bar Vaas- de, Tel. 0447-1592.

Met spoed gevraagd ervaren **JAPONNENSTRIJKSTER** CAP. Atelier Ger. Brouns Akerstr. 40 Spekholzerheide tel. 411185.

Vroom en Dreesmann Geleen vraagt voor zijn lunchroom een aankomend **KOK**. Aannemden: m.a. t.m. vrijd. tuss. 14.00-18.00 uur. Tel. 0449-1582.

LCI Limb. Conf. Ind. N.V. vraagt voor adm. indienst- trekking v. **ADM. KRACHT** voor administratieve werkzaamheden. Te melden **LCI Limb. Conf. Ind. N.V.** Kijssel 53 Heerlen, tel. 716236.

NEISIES en jongens gevr. Wassijr, Oude Alleenstraat 3, Heerlen, tel. 713617.

Dringend gez. zelfst. **TIMMERLIEDEN** v. Aken, d. 7 netto p.u. J. v.d. Burg, Marktstr. 40, Waubach, tel. 2271.

Grote handelsonderneming in Zuid-Limburg (in- en export) vraagt **CHEF** voor de administratie. Alleen bekwa- me krachten met rijke wer- ring komen in aanmerking. Uitvoerige sollicitatie met pasfoto te richten ond. nr. 4351 L.D. Heerlen.

GEVR. voor direct en later **METSLEARS** en timmerlieden, onderaannemerskon- nomen. Tel. 030-443922.

Van Uden zoekt all-round **MONTEUR** voor radio en tv. Dagelijks solliciteren tussen 9 en 11 uur v.m. Van Uden, Huisstr. 12, Heensbroek, Tel. 212655.

AANGEB. BETREKK.

WINKELMEISJE leeft, 15-16 jr., liefst m. enige kennis van de Eng. taal, 5dg. werk. Inl. Emmastr. 14, Nieuwenhagen.

GEVR. aankomende WIN- KELJUFFR Textielhuis Ja- cob-Müller, Hoofdstr. 14, Amstenrade.

BARDAME gevr. voor leuke Bar langs Rijksweg in Nieuwstadt. Tel. afsp. voor 1 uur tel. 0449-238.

All-round **RADIO- EN TV- TECHNISCUS** gevraagd voor zo spoedig mogelijk. Sollici- taties tussen 9 en 11 uur v.m. vraag naar vrijblijvende in- lichten bij het Limburgs Dagblad Markt 3 Geleen. Wij vragen enkele actieve bezor- gers(s), liefst in gezins- verband. Tel. 0449-6888 na 13.00 uur 0449-6104.

Wij vragen geschoold en on- geschoold **PERSONEEL** voor een op een der volgende plaatsen (bovenr.) Goede ar- beidsvoorw. soc. voorz., de- pot-kolen, gezinstoes. aanv. kinderbijslag, gratif. enz. lfd. vanaf 18 jaar. Ook oudere mensen komen in aanmer- king. Om verzoek komen wij u thuis nader inlichten. Tel. 0442-1818 toestel 11.

VERKOOPSTER en leerli-verkoopster gevr. 5-dgs. werkweek. Spar, Kluis 38, Geleen, tel. 0449-2491.

METSLEARS en beton- timmerlieden v. Dld. Hoge Jonen en goed verzek. Iedere dag thuis. Onderaannemer T. van der Meer, Oude Alleen- straat 27, tel. 0449-1220.

Voor dir. gevr. **JONGENS** en meisjes vanaf 16 jr. om inge- leid te worden tot pers. of perster. Aann. Tip Top Cleaners, Stationsstr. 3, Geleen.

BARDAMES gevr. Old Dutch, Valkenburgerweg 2, Heerlen.

BUFFETJUFFR gevr. v.d. weekends (geen an. werk) Orchidee Bar H'broek tel. 121063.

Wij vragen: actieve **BROODVERKOPER** voor bestaande route, 3-daagse werkweek. Goede mogelij- kheden. Broodfabriek De Kroon, Hoofdstraat 10, Kerkrade.

HULP gevr. voor inpak- en poetswerk voor hele da- gen, voor brood- en banket- bakkerij, "de Adelaar", St. Maartenslaan 23, Wyck, Maastricht, tel. 043-14674.

BROOD- en BANKETBAK-ker gevr. in verband met uitbreiding. Moet vakman zijn. Brood- en banketbak- kerij, Oude Alleenstraat 10-16, Bingerland, tel. 0449-1470.

GEVR. PORTIER voor bar- en catering. Tevens bardames. Aann. telefonisch ond. nr. 045-21186.

STRALERS-SPUITERS gevr. Melden Thull 88, Schinnen.

METSLEARS gevr. voor Zuid-Limb. en Dld. Hoge Jonen Ned. voorz. v. Tilburg J. C. Tel. 043-215892.

VERKOOPSTER gevr. leeftijd ca. 18 jaar. Damesho- zenzaak Gonda Hendriks, Oranje Nassaustr. 3, Heerlen. Tel. 713617.

GEVR. BROODBAKKER en uithulp. Bakkerij "de Mijns-straat", Nieuwenhagerstr. 80, Waubach.

VERKOOPSTER gevr. voor ijverlieders, plm. 18 jaar. Hans Schins, Fijne Iederwaren, Oranje Nassaustr. 4, Heerlen.

Enkele leuke **BARMEISJES** gevr. hoog loon en privatisa- tie. Melden bij de heer Hen- driks, Bachstraat 13, Brunssum, tel. 043-252891.

HULP id. huish. gevr. Val- kenburgerweg 2, Heerlen.

Nette BARDAMES gevr. in de Compazie Bar Vaas- de, Tel. 0447-1592.

Met spoed gevraagd ervaren **JAPONNENSTRIJKSTER** CAP. Atelier Ger. Brouns Akerstr. 40 Spekholzerheide tel. 411185.

Vroom en Dreesmann Geleen vraagt voor zijn lunchroom een aankomend **KOK**. Aannemden: m.a. t.m. vrijd. tuss. 14.00-18.00 uur. Tel. 0449-1582.

LCI Limb. Conf. Ind. N.V. vraagt voor adm. indienst- trekking v. **ADM. KRACHT** voor administratieve werkzaamheden. Te melden **LCI Limb. Conf. Ind. N.V.** Kijssel 53 Heerlen, tel. 716236.

NEISIES en jongens gevr. Wassijr, Oude Alleenstraat 3, Heerlen, tel. 713617.

Dringend gez. zelfst. **TIMMERLIEDEN** v. Aken, d. 7 netto p.u. J. v.d. Burg, Marktstr. 40, Waubach, tel. 2271.

Grote handelsonderneming in Zuid-Limburg (in- en export) vraagt **CHEF** voor de administratie. Alleen bekwa- me krachten met rijke wer- ring komen in aanmerking. Uitvoerige sollicitatie met pasfoto te richten ond. nr. 4351 L.D. Heerlen.

GEVR. voor direct en later **METSLEARS** en timmerlieden, onderaannemerskon- nomen. Tel. 030-443922.

Van Uden zoekt all-round **MONTEUR** voor radio en tv. Dagelijks solliciteren tussen 9 en 11 uur v.m. Van Uden, Huisstr. 12, Heensbroek, Tel. 212655.

AANGEB. BETREKK.

W. van Dieën zoekt dringend **METSLEARS** timmerlieden en ijverlieders voor werk in Duitsland. Melden bij de heer Hendriks, Bachstraat no. 13, Brunssum, tel. 043-252893.

NAAISTERS en leerli-maesters gevr. N.V. Rutiro, Stadsweg 17, Sittard.

Zoekt U een blijvende en soepele **BIJVERDIENST**, waarbij u de vroeger ochtend- en middaguren kunt gebruiken voor nuttig kind gebruikte vragen naar vrijblijvende inlichtingen bij het Limburgs Dagblad Markt 3 Geleen. Wij vragen enkele actieve bezorger(s), liefst in gezinsverband. Tel. 0449-6888 na 13.00 uur 0449-6104.

Wij vragen geschoold en ongeschoold **PERSONEEL** voor een op een der volgende plaatsen (bovenr.) Goede arbeidsvoorw. soc. voorz., depot-kolen, gezinstoes. aanv. kinderbijslag, gratif. enz. lfd. vanaf 18 jaar. Ook oudere mensen komen in aanmerking. Om verzoek komen wij u thuis nader inlichten. Tel. 0442-1818 toestel 11.

VERKOOPSTER en leerli-verkoopster gevr. 5-dgs. werkweek. Spar, Kluis 38, Geleen, tel. 0449-2491.

METSLEARS en beton-timmerlieden v. Dld. Hoge Jonen en goed verzek. Iedere dag thuis. Onderaannemer T. van der Meer, Oude Alleenstraat 27, tel. 0449-1220.

Voor dir. gevr. **JONGENS** en meisjes vanaf 16 jr. om ingeleid te worden tot pers. of perster. Aann. Tip Top Cleaners, Stationsstr. 3, Geleen.

BARDAMES gevr. Old Dutch, Valkenburgerweg 2, Heerlen.

BUFFETJUFFR gevr. v.d. weekends (geen an. werk) Orchidee Bar H'broek tel. 121063.

Wij vragen: actieve **BROODVERKOPER** voor bestaande route, 3-daagse werkweek. Goede mogelijkheden. Broodfabriek De Kroon, Hoofdstraat 10, Kerkrade.

HULP gevr. voor inpak- en poetswerk voor hele dagen, voor brood- en banketbakkerij, "de Adelaar", St. Maartenslaan 23, Wyck, Maastricht, tel. 043-14674.

BROOD- en BANKETBAK-ker gevr. in verband met uitbreiding. Moet vakman zijn. Brood- en banketbakkerij, Oude Alleenstraat 10-16, Bingerland, tel. 0449-1470.

GEVR. PORTIER voor bar- en catering. Tevens bardames. Aann. telefonisch ond. nr. 045-21186.

STRALERS-SPUITERS gevr. Melden Thull 88, Schinnen.

METSLEARS gevr. voor Zuid-Limb. en Dld. Hoge Jonen Ned. voorz. v. Tilburg J. C. Tel. 043-215892.

VERKOOPSTER gevr. leeftijd ca. 18 jaar. Dameshoozenzaak Gonda Hendriks, Oranje Nassaustr. 3, Heerlen. Tel. 713617.

GEVR. BROODBAKKER en uithulp. Bakkerij "de Mijns-straat", Nieuwenhagerstr. 80, Waubach.

VERKOOPSTER gevr. voor ijverlieders, plm. 18 jaar. Hans Schins, Fijne Iederwaren, Oranje Nassaustr. 4, Heerlen.

Enkele leuke **BARMEISJES** gevr. hoog loon en privatisatie. Melden bij de heer Hendriks, Bachstraat 13, Brunssum, tel. 043-252891.

HULP id. huish. gevr. Valkenburgerweg 2, Heerlen.

Nette BARDAMES gevr. in de Compazie Bar Vaasde, Tel. 0447-1592.

Met spoed gevraagd ervaren **JAPONNENSTRIJKSTER** CAP. Atelier Ger. Brouns Akerstr. 40 Spekholzerheide tel. 411185.

Vroom en Dreesmann Geleen vraagt voor zijn lunchroom een aankomend **KOK**. Aannemden: m.a. t.m. vrijd. tuss. 14.00-18.00 uur. Tel. 0449-1582.

LCI Limb. Conf. Ind. N.V. vraagt voor adm. indiensttrekking v. **ADM. KRACHT** voor administratieve werkzaamheden. Te melden **LCI Limb. Conf. Ind. N.V.** Kijssel 53 Heerlen, tel. 716236.

NEISIES en jongens gevr. Wassijr, Oude Alleenstraat 3, Heerlen, tel. 713617.

Dringend gez. zelfst. **TIMMERLIEDEN** v. Aken, d. 7 netto p.u. J. v.d. Burg, Marktstr. 40, Waubach, tel. 2271.

Grote handelsonderneming in Zuid-Limburg (in- en export) vraagt **CHEF** voor de administratie. Alleen bekwa- me krachten met rijke wer- ring komen in aanmerking. Uitvoerige sollicitatie met pasfoto te richten ond. nr. 4351 L.D. Heerlen.

GEVR. voor direct en later **METSLEARS** en timmerlieden, onderaannemerskon- nomen. Tel. 030-443922.

Van Uden zoekt all-round **MONTEUR** voor radio en tv. Dagelijks solliciteren tussen 9 en 11 uur v.m. Van Uden, Huisstr. 12, Heensbroek, Tel. 212655.

W. van Dieën zoekt dringend **METSLEARS** timmerlieden en ijverlieders voor werk in Duitsland. Melden bij de heer Hendriks, Bachstraat no. 13, Brunssum, tel. 043-252893.

NAAISTERS en leerli-maesters gevr. N.V. Rutiro, Stadsweg 17, Sittard.

Zoekt U een blijvende en soepele **BIJVERDIENST**, waarbij u de vroeger ochtend- en middaguren kunt gebruiken voor nuttig kind gebruikte vragen naar vrijblijvende inlichtingen bij het Limburgs Dagblad Markt 3 Geleen. Wij vragen enkele actieve bezorger(s), liefst in gezinsverband. Tel. 0449-6888 na 13.00 uur 0449-6104.

Wij vragen geschoold en ongeschoold **PERSONEEL** voor een op een der volgende plaatsen (bovenr.) Goede arbeidsvoorw. soc. voorz., depot-kolen, gezinstoes. aanv. kinderbijslag, gratif. enz. lfd. vanaf 18 jaar. Ook oudere mensen komen in aanmerking. Om verzoek komen wij u thuis nader inlichten. Tel. 0442-1818 toestel 11.

VERKOOPSTER en leerli-verkoopster gevr. 5-dgs. werkweek. Spar, Kluis 38, Geleen, tel. 0449-2491.

METSLEARS en beton-timmerlieden v. Dld. Hoge Jonen en goed verzek. Iedere dag thuis. Onderaannemer T. van der Meer, Oude Alleenstraat 27, tel. 0449-1220.

Voor dir. gevr. **JONGENS** en meisjes vanaf 16 jr. om ingeleid te worden tot pers. of perster. Aann. Tip Top Cleaners, Stationsstr. 3, Geleen.

BARDAMES gevr. Old Dutch, Valkenburgerweg 2, Heerlen.

BUFFETJUFFR gevr. v.d. weekends (geen an. werk) Orchidee Bar H'broek tel. 121063.

Wij vragen: actieve **BROODVERKOPER** voor bestaande route, 3-daagse werkweek. Goede mogelijkheden. Broodfabriek De Kroon, Hoofdstraat 10, Kerkrade.

HULP gevr. voor inpak- en poetswerk voor hele dagen, voor brood- en banketbakkerij, "de Adelaar", St. Maartenslaan 23, Wyck, Maastricht, tel. 043-14674.

BROOD- en BANKETBAK-ker gevr. in verband met uitbreiding. Moet vakman zijn. Brood- en banketbakkerij, Oude Alleenstraat 10-16, Bingerland, tel. 0449-1470.

GEVR. PORTIER voor bar- en catering. Tevens bardames. Aann. telefonisch ond. nr. 045-21186.

STRALERS-SPUITERS gevr. Melden Thull 88, Schinnen.

METSLEARS gevr. voor Zuid-Limb. en Dld. Hoge Jonen Ned. voorz. v. Tilburg J. C. Tel. 043-215892.

VERKOOPSTER gevr. leeftijd ca. 18 jaar. Dameshoozenzaak Gonda Hendriks, Oranje Nassaustr. 3, Heerlen. Tel. 713617.

GEVR. BROODBAKKER en uithulp. Bakkerij "de Mijns-straat", Nieuwenhagerstr. 80, Waubach.

VERKOOPSTER gevr. voor ijverlieders, plm. 18 jaar. Hans Schins, Fijne Iederwaren, Oranje Nassaustr. 4, Heerlen.

Enkele leuke **BARMEISJES** gevr. hoog loon en privatisatie. Melden bij de heer Hendriks, Bachstraat 13, Brunssum, tel. 043-252891.

HULP id. huish. gevr. Valkenburgerweg 2, Heerlen.

Nette BARDAMES gevr. in de Compazie Bar Vaasde, Tel. 0447-1592.

Met spoed gevraagd ervaren **JAPONNENSTRIJKSTER** CAP. Atelier Ger. Brouns Akerstr. 40 Spekholzerheide tel. 411185.

Vroom en Dreesmann Geleen vraagt voor zijn lunchroom een aankomend **KOK**. Aannemden: m.a. t.m. vrijd. tuss. 14.00-18.00 uur. Tel. 0449-1582.

LCI Limb. Conf. Ind. N.V. vraagt voor adm. indiensttrekking v. **ADM. KRACHT** voor administratieve werkzaamheden. Te melden **LCI Limb. Conf. Ind. N.V.** Kijssel 53 Heerlen, tel. 716236.

NEISIES en jongens gevr. Wassijr, Oude Alleenstraat 3, Heerlen, tel. 713617.

Dringend gez. zelfst. **TIMMERLIEDEN** v. Aken, d. 7 netto p.u. J. v.d. Burg, Marktstr. 40, Waubach, tel. 2271.

Grote handelsonderneming in Zuid-Limburg (in- en export) vraagt **CHEF** voor de administratie. Alleen bekwa- me krachten met rijke wer- ring komen in aanmerking. Uitvoerige sollicitatie met pasfoto te richten ond. nr. 4351 L.D. Heerlen.

GEVR. voor direct en later **METSLEARS** en timmerlieden, onderaannemerskon- nomen. Tel. 030-443922.

Van Uden zoekt all-round **MONTEUR** voor radio en tv. Dagelijks solliciteren tussen 9 en 11 uur v.m. Van Uden, Huisstr. 12, Heensbroek, Tel. 212655.

W. van Dieën zoekt dringend **METSLEARS** timmerlieden en ijverlieders voor werk in Duitsland. Melden bij de heer Hendriks, Bachstraat no. 13, Brunssum, tel. 043-252893.

NAAISTERS en leerli-maesters gevr. N.V. Rutiro, Stadsweg 17, Sittard.

Zoekt U een blijvende en soepele **BIJVERDIENST**, waarbij u de vroeger ochtend- en middaguren kunt gebruiken voor nuttig kind gebruikte vragen naar vrijblijvende inlichtingen bij het Limburgs Dagblad Markt 3 Geleen. Wij vragen enkele actieve bezorger(s), liefst in gezinsverband. Tel. 0449-6888 na 13.00 uur 0449-6104.

Wij vragen geschoold en ongeschoold **PERSONEEL** voor een op een der volgende plaatsen (bovenr.) Goede arbeidsvoorw. soc. voorz., depot-kolen, gezinstoes. aanv. kinderbijslag, gratif. enz. lfd. vanaf 18 jaar. Ook oudere mensen komen in aanmerking. Om verzoek komen wij u thuis nader inlichten. Tel. 0442-1818 toestel 11.

VERKOOPSTER en leerli-verkoopster gevr. 5-dgs. werkweek. Spar, Kluis 38, Geleen, tel. 0449-2491.

METSLEARS en beton-timmerlieden v. Dld. Hoge Jonen en goed verzek. Iedere dag thuis. Onderaannemer T. van der Meer, Oude Alleenstraat 27, tel. 0449-1220.

Voor dir. gevr. **JONGENS** en meisjes vanaf 16 jr. om ingeleid te worden tot pers. of perster. Aann. Tip Top Cleaners, Stationsstr. 3, Geleen.

BARDAMES gevr. Old Dutch, Valkenburgerweg 2, Heerlen.

BUFFETJUFFR gevr. v.d. weekends (geen an. werk) Orchidee Bar H'broek tel. 121063.

Wij vragen: actieve **BROODVERKOPER** voor bestaande route, 3-daagse werkweek. Goede mogelijkheden. Broodfabriek De Kroon, Hoofdstraat 10, Kerkrade.

HULP gevr. voor inpak- en poetswerk voor hele dagen, voor brood- en banketbakkerij, "de Adelaar", St. Maartenslaan 23, Wyck, Maastricht, tel. 043-14674.

BROOD- en BANKETBAK-ker gevr. in verband met uitbreiding. Moet vakman zijn. Brood- en banketbakkerij, Oude Alleenstraat 10-16, Bingerland, tel. 0449-1470.

GEVR. PORTIER voor bar- en catering. Tevens bardames. Aann. telefonisch ond. nr. 045-21186.

STRALERS-SPUITERS gevr. Melden Thull 88, Schinnen.

METSLEARS gevr. voor Zuid-Limb. en Dld. Hoge Jonen Ned. voorz. v. Tilburg J. C. Tel. 043-215892.

VERKOOPSTER gevr. leeftijd ca. 18 jaar. Dameshoozenzaak Gonda Hendriks, Oranje Nassaustr. 3, Heerlen. Tel. 713617.

GEVR. BROODBAKKER en uithulp. Bakkerij "de Mijns-straat", Nieuwenhagerstr. 80, Waubach.

VERKOOPSTER gevr. voor ijverlieders, plm. 18 jaar. Hans Schins, Fijne Iederwaren, Oranje Nassaustr. 4, Heerlen.

Enkele leuke **BARMEISJES** gevr. hoog loon en privatisatie. Melden bij de heer Hendriks, Bachstraat 13, Brunssum, tel. 043-252891.

HULP id. huish. gevr. Valkenburgerweg 2, Heerlen.

Nette BARDAMES gevr. in de Compazie Bar Vaasde, Tel. 0447-1592.

Met spoed gevraagd ervaren **JAPONNENSTRIJKSTER** CAP. Atelier Ger. Brouns Akerstr. 40 Spekholzerheide tel. 411185.

Vroom en Dreesmann Geleen vraagt voor zijn lunchroom een aankomend **KOK**. Aannemden: m.a. t.m. vrijd. tuss. 14.00-18.00 uur. Tel. 0449-1582.

LCI Limb. Conf. Ind. N.V. vraagt voor adm. indiensttrekking v. **ADM. KRACHT** voor administratieve werkzaamheden. Te melden **LCI Limb. Conf. Ind. N.V.** Kijssel 53 Heerlen, tel. 716236.

NEISIES en jongens gevr. Wassijr, Oude Alleenstraat 3, Heerlen, tel. 713617.

Dringend gez. zelfst. **TIMMERLIEDEN** v. Aken, d. 7 netto p.u. J. v.d. Burg, Marktstr. 40, Waubach, tel. 2271.

Grote handelsonderneming in Zuid-Limburg (in- en export) vraagt **CHEF** voor de administratie. Alleen bekwa- me krachten met rijke wer- ring komen in aanmerking. Uitvoerige sollicitatie met pasfoto te richten ond. nr. 4351 L.D. Heerlen.

GEVR. voor direct en later **METSLEARS** en timmerlieden, onderaannemerskon- nomen. Tel. 030-443922.

Van Uden zoekt all-round **MONTEUR** voor radio en tv. Dagelijks solliciteren tussen 9 en 11 uur v.m. Van Uden, Huisstr. 12, Heensbroek, Tel. 212655.

W. van Dieën zoekt dringend **METSLEARS** timmerlieden en ijverlieders voor werk in Duitsland. Melden bij de heer Hendriks, Bachstraat no. 13, Brunssum, tel. 043-252893.

NAAISTERS en leerli-maesters gevr. N.V. Rutiro, Stadsweg 17, Sittard.

Zoekt U een blijvende en soepele **BIJVERDIENST**, waarbij u de vroeger ochtend- en middaguren kunt gebruiken voor nuttig kind gebruikte vragen naar vrijblijvende inlichtingen bij het Limburgs Dagblad Markt 3 Geleen. Wij vragen enkele actieve bezorger(s), liefst in gezinsverband. Tel. 0449-6888 na 13.00 uur 0449-6104.

Wij vragen geschoold en ongeschoold **PERSONEEL** voor een op een der volgende plaatsen (bovenr.) Goede arbeidsvoorw.

Investeringsprogramma PTT belooft 1 miljard per jaar

Telefoon even duur als de weg

Kruisinga:

NIET MEER ALLES IN DE LUCHT MOGELIJK

AMSTERDAM, 29 aug. — De zegswijze: the sky is the limit, die ongeveer vijftien tot tien jaar geleden nog de betekenis had van: alles is mogelijk, is sindsdien gewijzigd door een hele reeks beperkingen in de lucht, limits in the sky. Aldus staatssecretaris dr. R. J. H. Kruisinga van Verkeer en Waterstaat gisteren in een toespraak waarmee hij in het RAI-congrescentrum te Amsterdam het achtste congres van de internationale raad van luchtvaartwetenschappen heeft geopend.

De staatssecretaris legde de beperkingen voor aan de ruim driehonderd congresgangers en beval aan de onderzoekers daarvan aan het wetenschappelijk onderzoek te onderwerpen met inachtneming van de verantwoordelijkheid voor het welzijn van de mensheid. Die uitdaging aan het wetenschappelijk talent en vernuft heeft betrekking op het bereiken van de grootste mogelijke veiligheid in het luchtverkeer, op het verminderen der nadelige invloeden van dat verkeer op het milieu en het gebruik van het vliegtuig ten bate van het milieubeheer. Ook hoort daarbij het ontwikkelen van een adequaat luchttransportsysteem.

UTRECHT, 29 aug. — Van de zestien uren die particulieren per dag beschikbaar hebben gebruiken ze gemiddeld 1,7 procent om te telefoneren. Voor de zakelijke sector is dit percentage 8,3 (over acht uren). De PTT moet voor iedere nieuwe telefoonabonnee f 3300,— investeren in lokale en internationale netten, centrales, apparatuur en gebouwen. De dienst telegrafie van de PTT zal, uitgaande van de prijzen in 1973, de eerstkomende jaren bijna een miljard gulden per jaar nodig hebben om het investeringsprogramma uit te kunnen voeren dat nodig is om de vraag naar telefoon te kunnen bijhouden (evenveel als per jaar nodig is voor aanleg en onderhoud van rijkswegen).

Deze cijfers en getallen noemde ir. B. J. Bakker, hoofd-directeur der telegrafie en telefonie, gisteren in Utrecht bij de opening van het nieuwe hoofdkantoor van het telefoondistrict Utrecht. Het aantal telefoonaansluitingen is gestegen van een miljoen in 1960 tot twee miljoen in 1970 en tweeneenhalf miljoen in mei 1972. In 1975 hoopt de PTT 3,4 miljoen abonnees te hebben. Dat betekent dat dan ruim een op de vier Nederlanders over een telefoonaansluiting beschikt.

Opzeggingen

De groei wordt negatief beïnvloed door de opzeggingen in verband met verhuizingen en dergelijke. Vorig jaar moest de PTT twee aansluitingen maken om er één vooruit te gaan. In de Verenigde Staten is deze verhouding al 1 op 7 en ir. Bakker verwacht dat ook in Nederland de verhouding er niet anders op zal worden. Eind van dit jaar zullen er ongeveer 80.000 aanvragers op de wachtlijst staan, eind 1974 waarschijnlijk 60.000 (gemiddelde wachttijd dan: zes weken).

De groei van het aantal gesprekken heeft onder meer tot gevolg, dat het binnenlandse verkeersnet iedere acht jaar moet worden verbouwd om stagnatie te voorkomen.

Automatisering

Ir. Bakker deelde verder onder meer mee dat de automatisering van het internationale telefoonverkeer in versnel tempo wordt voortgezet en dat

nog dit jaar 95 procent van het internationaal verkeer automatisch zal kunnen worden afgewikkeld. In 1973 zal het telefoonverkeer vanuit de districten Amsterdam met de Verenigde Staten en Rotterdam met Japan worden geautomatiseerd. De PTT zal ook de mogelijkheden tot telefonisch vergaderen sterk uitbreiden. Dat kan volgens ir. Bakker een bijdrage leveren aan de oplossing van het vervoersprobleem.

Jongetje (10) bijna gewurgd

Van onze correspondent

PUTTEN, 29 aug. — Een tienjarige jongen uit Gorssel is zondagmiddag nabij het zwembad in Putten op de Veluwe bijna gewurgd. Het kind maakte met een vriendje een fietstocht. Zij werden staande gehouden door een circa 18-jarige jongeman die hun toeriep „moet je een klap voor je smool hebben“.

Toen de jongens er vlog vandoor wilden gaan, greep de onbekende de tienjarige knaap bij de keel. Tot het wegvluichten de vriendje riep hij: „Als je niet terugkomt vermoord ik je vriend“. Deze kreeg het, omdat twee handen zijn keel dichtknapten, inmiddels erg benauwd. Toen hij in paniek van zich aflosging, raakte hij zijn aanval in het gezicht die er toen zelf vandoor ging.



Meisje, waar ga je met die pruik naar toe? zou de benaming kunnen zijn van deze fantasievolle hoofdtdoi die Violet Mitchell, eerstejaars studente aan een mode- en kledinghoge school in Londen, droeg op een show van haar afdeling.

Kamerlid

J. de Jong: belangrijke 75ste man



MIDDENSTANDER DE JONG
... een soort geveten ...

DEN HAAG, 29 aug. — Hij is de 75ste man. Het 75ste Kamerlid, dat zijn steun heeft toegezegd aan de gehavende regering-Biesheuvel. Het vierpartijkabinet, dat na het uittreden van DS'70, nog slechts kan rekenen op de steun van 74 Kamerleden uit de KVP, ARP, CHU en VVD, zal ook mogen rekenen op de „loyale medewerking“ van de eenmansfractie van de Democratische Midden Partij (DMP), beter bekend als de heer Jac. H. de Jong uit Vorden. Daarmee is hij op slag belangrijker geworden dan zijn positie in de Tweede Kamer tot nu toe rechtvaardigde. De ene stem van Jac. de Jong zou in verschillende gevallen beslissend kunnen zijn.

Jac. de Jong zelf over zijn positie: „Mijn houding zal nagenoeg dezelfde zijn dan die voor de kabinetsscris. Ik ben bereid al die voorstellen en maatregelen te steunen, die niet indruisen tegen het belang van de zelfstandigen. De nieuwe belastingmaatregelen van staatssecretaris Scholten horen daar in deze vorm niet bij, omdat de zelfstandigen daar ongunstig uitkomen. Zo'n maatregel als de oudedagsvoorziening voor zelfstandigen zal ik wel steunen, ook al vind ik dat die maatregel niet ver genoeg gaat. Iets is in ieder geval beter dan niets“.

Advies

Die zelfde houding van „iets is beter dan niets“ heeft ook het advies beïnvloed, dat Jac. de Jong tijdens de kabinetscrisis heeft uitgebracht aan de koningin. De middenstander sprak zijn voorkeur uit voor een vierpartijkabinet, dat voor vervroegde verkiezingen eerst een begroting zou verdedigen. Toelichting van de Jong: „Ik heb bij de koningin gezegd dat ik loyaal zal zijn tegenover een kabinet-Biesheuvel, omdat ik alles liever heb dan een kabinet-Den Uyl, omdat ik niet geloof dat een kabinet-Den Uyl de belangen van de zelfstandigen zal behartigen. Ik hoef alleen maar te kijken naar wat de regeringen hebben gedaan waarin PvdA's vertegenwoordigd waren“. Ook de confessionelen en de VVD hebben volgens de Jong te weinig gedaan voor de zuivere ondernemers, maar zij deden in ieder geval iets. Hij wijst op de oudedagsvoorziening voor zelfstandigen, die al onder het vorige kabi-

net in voorbereiding was, maar nu voegt er meteen aan toe dat het stemgedrag van de middenstand bij de laatste verkiezingen (de middenstanders waren toen goed voor twee zetels) het proces beïnvloed heeft.

Grote kracht

De eenling De Jong vindt ook dat dat juist zijn grote kracht is in de Tweede Kamer. „Alleen door het feit dat ik in de Tweede Kamer gekozen ben, zijn de andere partijen zo geschrokken, dat er in het regeerakkoord zoveel aandacht aan de zelfstandigen werd geschonken“, constateert hij. Daarmee zou een verbetering op gang zijn gekomen van het ondernemersklimaat in ons land, dat door allerlei oude wetten weinig rooskelurig was. De Jong noemt voor de ruist weg: de kinderbijslagwet, de wet op de arbeidsongeschiktheid, de huurliberalisatie voor bedrijfspanden en vele fiscale maatregelen. „Ik functioneer als een soort geweten in de Tweede Kamer“, verklaart de Jong zijn eenzame positie in de groene banken van de Tweede Kamer. „In feite ben ik de enige ondernemer in de Kamer, maar in Nederland zijn er 400.000“.

Op de vraag wat het geweten precies doet in de Tweede Kamer: „Ik neem deel aan de debatten, ik draag een visie uit, maar belangrijk is vooral dat ook andere partijen meer rekening gaan houden met het zelfstandig ondernemerschap. Het liefst zou ik zien dat ze met de wind uit de zeilen zouden nemen. Als ik overbodig word dan is dat ideaal“.

VANDAAG OP RADIO EN TELEVISIE

AVRO met serie EEG-programma's

Als 38 procent van de Nederlandse bevolking niet weet welke organisatie met de drie letters E.E.G. wordt aangeduid, dan is er duidelijk toch iets mis met de kennis over zaken, waarmee ettelijke miljoenen mensen toch in hun dagelijkse leven geconfronteerd worden. Dat cijfer van 38 procent kwam te voorschijn uit een enquête, die in mei is gehouden en de resultaten van dit opinie-onderzoek zijn mede de aanleiding geweest voor een seri radioprogramma's over de Europese Economische Gemeenschap, waarvan zondagmiddag het eerste inleidende deel werd uitgezonden. Nu zal wekelijks, beginnend op 5 september, 's avonds van 18.20 tot 18.40 uur dieper op de verschillende aspecten van de E.E.G. worden ingegaan.

Een belangrijk accent zal hierbij vallen op de komende uitbreiding van de Europese gemeenschap van zes tot tien landen. De programma's zijn opgebouwd rond een serie interviews, die samensteller Peter Cramer in samenwerking met AVRO's „man in Brussel“ Henri Schoup, met een groot aantal vooraanstaande Europeanen heeft gemaakt. Daaronder zijn Paul Henri Spaak (die kort voor zijn overlijden werd geïnterviewd), prof. dr. Hallstein, ex-voorzitter van de Europese Commissie, Pierre Werner, de eerste minister van Luxemburg, een aantal Europese Commissarissen, waaronder uiteraard dr. S. Mansholt, een aantal Nederlanders die kwalitatieve qua met de EEG te maken hebben, maar daarnaast ook „the man in the street“, die al of niet met kennis van zaken zijn mening geeft over het nieuwe Europese tijdperk. De ontwikkelingen in Europa, die geleid hebben tot dit tijdperk heeft de samensteller op de titel van deze radioserie gebracht: „Van Europees strijdpunt tot Europees tijdperk“ is de noemer, waaronder gesprekken worden over de geschiedenis van de EEG en de (verschillende) toekomstverwachtingen. Om de luisteraars zoveel mogelijk bij het programma te betrekken zal tijdens de uitzendingen een telefoonnummer bekend worden gemaakt waar men terecht kan voor verdere informatie. Elk programma zal worden ingeleid met een korte scene, waarin het onderwerp van de desbetreffende aflevering op een wat minder plechtstatige manier zal worden behandeld. De tekst van die inleidingen is geschreven door Jan Moraal. In „Van Europees strijdpunt tot Europees tijdperk“ zullen de volgende onderwerpen aan de orde komen: 5 september - voor-geschiedenis en ontstaan van de EEG, 12

september - Europees Parlement, 19 september - de Europese Commissie, 26 september - het referendum in Noorwegen en Denemarken, 3 oktober - Europese geweging in Nederland bestaat 25 jaar, 10 oktober - wat betekent de EEG voor de consument?, 17 oktober - de Europese menu, 24 oktober - de Europese handels-politiek, 31 oktober - de Europese industriepolitiek, 7 november - de EEG en de ontwikkelingshulp, 14 november - vrije vestiging binnen de EEG, 21 november - technologische en wetenschappelijke politiek, 28 november - vervoerspolitiek, 5 december - onderwijs binnen de EEG, 12 december - de regionale politiek, 19 december - Europa en het milieu, 2 januari - het Europa van de Tien, 9 januari - de Raad van Europa, 16 januari - de conventie van de Rechten van de Mens.

Jacques Herb wint in Sopot



De Nederlandse zanger Jacques Herb heeft de eerste prijs gewonnen op een liedjesfestival in Sopot te Polen. Hij ontving de Gran Prix van Sopot 1972

Voor een uitvoerig programma-overzicht van de wedstrijden en evenementen te München zie onze speciale kolom "TV-OLYMPIADE", elders in deze rubriek.

NEDERLAND I

- 8.54 K Olympische Spelen
- 19.05 K Journaal
- 19.15 K De Flaxton Boys. „Goed dat er politie is?“ Avonturenfilm voor de jeugd
- 19.40 K Dier en vriend. Dierenfilm
- 20.00 K Journaal
- 20.21 K Papilio. Speelfilm over het leven van Robert Schumann
- 21.35 K Ander nieuws. Kerkelijke rubriek
- 21.55 K Journaal
- 22.00-00.30 K Olympische Spelen

NEDERLAND II

- 18.45 K Brigadier Dog. Tekkenfilm
- 18.55 K Journaal
- 19.00 K Z.O. Maar 'n zomeravond. Amusementsprogramma gepresenteerd door Herman Stok en Letty Kosterman
- 20.00 K Journaal
- 20.21 K Z.O. Maar 'n zomeravond. Amusementsprogramma gepresenteerd door Herman Stok en Letty Kosterman
- 21.00 K De commissaris. Politieserie. Vanavond: „De dood van meneer Kurusch“
- 22.00 K Achter het nieuws. Actualiteiten
- 22.40 K Journaal

DUITSLAND I

- 8.45 K Journaal
- 8.50 K Olympische Spelen
- 12.30 K ARD-Olympiade-studio-5
- 12.30 K Journaal
- 13.40 K Olympische Spelen
- 17.55 K Journaal
- 18.00 K Olympische Spelen
- 20.00 K Journaal
- 20.15 K Trefpunt: ARD-Olympia-studio-5
- 21.30 K Journaal
- 21.35 K Olympische Spelen
- 23.00 K Olympische Spelen
- 00.30 K Journaal

DUITSLAND II

- 13.30 K Kort Journaal
- 13.35 K The Lion and the horse. Amerikaanse speelfilm
- 16.55 K Muziek. Voor de ouderen
- 17.30 K Journaal
- 17.35 K Die Olympische Drehscheibe
- 18.35 K Hokus, Pokus, Musikus. Gevarieerd amusementsprogramma
- 19.10 K Get Smart. „Het zeer geheime geheim“. Amusementsfilm
- 19.45 K Journaal. Aansl. thema van de dag
- 20.15 K Democratie in Nood. „De onzekere situatie van Turkije“. Reportage
- 21.00 K Paul Temple. „Een band voor So-crates“. Detectiefilm
- 21.50 K Aspecten. Culturele film
- 22.35 K Journaal. Aansl. commentaar
- 22.50 K De gevangene. „Hartelijk gelukgewenst“. Afl. uit de serie „The Prisoner“

DUITSLAND III

- 8.20 K., 8.55 K., 9.30 K., 11.00 K., 17.00 K.
- 17.30 K. Scholtelevisie
- 18.30 K Sindieprogramma
- 19.00 K Zandmanneke
- 19.05 K Programma voor Griekse werknemers

- 19.15 K Uni/Audimax
- 19.45 Regionaal nieuws
- 19.55 Commentaar
- 20.00 K Journaal
- 20.15 Tweedse televisieprogramma's: 20.15 K. De zee. Filmimpresies; 20.55 K. Moment t.v. 1. Cultureleiten; 21.20 De man van Oulavuoite. tv-film
- 21.35 K Reisreportage
- 22.12 Concert

BELGIE (NEDERLANDS)

- 8.55 K Olympische Spelen
- 19.00 K De Fabeltjeskrant
- 19.05 K Tienerklanken
- 19.37 Zoeklicht, mededelingen
- 19.45 Journaal
- 19.50 K Houd de dief. Speelfilm van Alfred Hitchcock
- 21.45 Filmmuseum van de schaterlach. „Klaar voor de watershow“. Film uit de oude doos met Eddie Clayton
- 22.00 Gastprogramma
- 22.30 K Olympische Spelen

BELGIE (FRANS)

- 8.55-13.55 K Olympische Spelen
- 17.00 K Olympische Spelen
- 18.25 K Gesprek met Jean Vilar
- 18.55 K Voor de kleuters
- 19.00 K Un taxi dans les nuages. tv-serie
- 19.30 Waalse actualiteiten
- 19.40 Weerbericht
- 19.45 Journaal
- 20.15 Occupé-toi d'Amélie. Toneelspel
- 22.55 Journaal
- 23.00-00.30 K Olympische Spelen

HILVERSUM I

- 7.00 Nieuws; 7.20 Het levende woord; 7.07 (S) Badnieuws: klassieke en semi-klassieke muziek; 7.30 Nieuws; 7.41-7.50 Echo; 8.24 Overweging; 8.30 Nieuws; 8.41 Moeders wij is wet; 10.00 (S) Aubade: amusements-progr.; 10.30-10.32 Nieuws; 11.00 Voor de zieken; 11.30 Bejaardenprogr.; 11.55 Mededelingen; 12.00 (S) Van twaalf tot twee: gevarieerd progr.; 12.22 Wij van het land; 12.26 Mededelingen; t.b.v. land- en tuinbouw; 12.30 Nieuws; 12.41-12.50 Echo; 13.00-13.05 Raden maar...; 14.00 Schoolradio; 14.30 (S) Interlokal op dinsdag; muzikale middagmagazine; (15.30-15.32 Nieuws; 16.00-17.00 Vraaggesprek) Overheidsvoorlichting; 17.00 Nieuws uit de Nederlanden; 17.30 Nieuws; 17.32 Echo; 18.00 Vakantietoelag; licht progr.; 18.30 Nieuws; 18.41 Echo; 18.50 KRO-Voorbeschouwing; 19.00 België-Nederland: Kinderzandfestival; 19.30 De zingende kerk: nieuwe liturgische gezangen; 20.00 (S) Zeg me wat ge draait... interview en gram.; 21.00 Babel: literaire kroniek; 22.00 (S) Klassieke symfonische muziek; 22.25 Overweging; 22.30 Nieuws; 22.40 Den Haag vandaag; 22.50 Echo; 23.15 Voor vogels: actueel progr.; 23.35-24.00 Nieuws

HILVERSUM II

- 7.00 Nieuws; 7.11 Ochtendgymnastiek; 7.20 (S) Dag met een gaatje: lichte gram. waarin om 8.00 Nieuws en om 8.11 Radiojournaal; 8.30 Morgenwijdung; 9.00 (S) Nieuwe gram-platen met toelichting en om 9.55 Waterstanden; 10.00 Voor de kleuters; 10.10 Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogr. met om 11.00 Nieuws; 11.30 (S) Rondom twaalf: progr. v.d. vrouw; (Om 11.55 Beursberichten); 12.30 Overheidsvoorlichting; Exportiviteiten: Nieuws, werken en adviezen op exportgebied; 12.40 (S) Knipperlicht: wekelijks radioverkeersmagazine; 13.00 Nieuws; 13.11 Radiojournaal; 13.30 (S) Nederlands Koorfestival 1972; 14.00 Jumbo Set: muziek en informatie; 15.00 (S) Zoeklicht op Nederland: reportages en commentaren uit alle delen van het land en veel muziek; met om 16.00-16.02 Nieuws; 17.00 (S) Mobil: een beweeglijk progr. voor beweeglijke mensen, waarin om 17.55 Medelingen; om 18.00 Nieuws en om 18.11 Radiojournaal; 19.00 (S) Big Band beat: The Skyramers; 19.30 Vanavond: gevarieerd progr. met om 20.00 Nieuws; 22.00 Trefpunt: beschouwingen over actuele zaken;

- 22.20 (S) Vanavond laat: actueel progr. waarin om 22.55 Mededelingen, om 23.00 Nieuws en om 23.10 Radiojournaal; 23.35 Olympisch journaal; 23.55-24.00 Nieuws

HILVERSUM III

- 7.00 Nieuws; 7.02 Dag dinsdag; 8.00 Nieuws; 8.02 Onderweg; 9.00 Nieuws; 9.03 Plaatjes voor de pep; 10.00 Nieuws; 10.03-19.00 Radiolympia: reportages van de Olympische Spelen, afgewisseld door lichte muziek (op de hele uren: nieuws).

REGIONALE OMROEP ZUID

- 19.00 R.O.Z.-aktueel; 19.10 De orgelconcerten Pro Organo 1972 te Maastricht; 19.50 Coda; informatie over muziek

RADIO LUXEMBURG

- Duits: 8.15 Der Fröhliche Wecker; 8.00 Von Haus zu Haus; 8.30 Autofahrer unterwegs; 8.35 Mensch ärgere Dich nicht; 11.30 Guten Tag, Frau Nachbarin; 12.00 Die Luxemburger Funkantenne; 14.00 Kilometerstein 208; 15.00 Nachtsitz; 16.00 Die Starparade; 17.00 Die Hörergrusslotterie; 17.30 Beruf und Berufung
- Nederlands: 18.00 208 op volle kracht, met Peter Koelwijn
- Engels: 19.30 Dave Christian; 21.30 Paul Burnett; 23.00 Bob Stewart; 01.00 Mark Wesley

BR I 2

- Antwerpen: 5.30 Nieuws; 5.33 Wakker zonder wekker; 6.30 Nieuws met weerbericht; 6.33 Goede morgen, morgen; 8.00 Nieuws met weerbericht; 8.10 Ochtend-boetiekje; 9.00 Nieuws met weerbericht; 9.05 De vrije teugel
- Oost-Vlaanderen: 10.00 Nieuws; 10.05 Matinala; 12.00 Variété van 12 tot 2
- Limburg: 14.00 De vrije teugel; 15.00 Nieuws; 15.03 Variaties op een thema; 15.45 Een filmmusical; 16.00 Splinter-nieuws; 16.05 De vedette van de week; Ramses Shaffy; 16.30 Kraaipeotjes; 16.35 The sound of music
- Vest-Vlaanderen: 17.00 Nieuws; 17.10 Mediodi; 18.00 Claxon; 19.00 Nieuws; 19.15 Overstappen; 19.30 Eigen erf; 19.45 Vrijuit - in humanistisch perspectief
- Brabant: 20.00 Luyster van Brabant; 21.00 Mini-club; 22.30 Oase; 23.40 Nieuws



TV-Olympiade

NEDERLAND I

- 8.54-12.20 Schakelprogramma met rechtstreekse reportages roeien (herkansingen) en zwemmen (200 m vrije slag heren serie, 200 m schoolslag dames serie en 100 m schoolslag heren serie). Mogelijk ook uitzending uit NOS-studio München
- 12.20-13.55 Samenvatting van basketbal (voorronden), volleybal (heren) en turnen (vrije oefening heren teams)
- 13.55-17.00 Vervolg schakelprogramma waarin directe reportages roeien (herkansingen) en boksen (eerste ronde). Om 14.00 onderbreking voor schooltelevisie en na 16.00 samenvatting hoogtepunt ochtendprogramma

- 17.00-17.25 Samenvatting van hockey (wedstrijden groep A), volleybal (wedstrijden dames en heren), waterpolo, wielrennen 100 km ploegen-tijdrit op de weg

- 17.25-19.00 Rechtstreekse reportages zwemmen (100 m schoolslag heren halve finale, 100 m vrije slag dames finale, 100 m rugslag heren finale, 200 m schoolslag dames finale en 200 m vrije slag heren finale)

- 22.05-23.00 Samenvatting hoogtepunt middag- en avondprogramma. Uitzending uit NOS-studio München. Turnen (vrije oefening heren teams) en gewichtheffen (groep B tot 60 kg)

- 23.00-00.30 Samenvatting van schieten (moderne vijfkamp en TRAP III), boksen (voorronden), zeilen, voetbal, hockey (België-Frankrijk), worstelen (vrije stijl derde ronde), basketbal (voorronden), volleybal (dames en heren), schoonspringen (3 m plank heren)

DUITSLAND I

- 8.50-12.30 Herkansingen roeien, basketbal (voorronden), zwemmen (200 m vrije slag heren, vanaf 10.00 uur, 200 m schoolslag dames en 100 m schoolslag heren), turnen (vrije oefening heren teams, vanaf 10.00 uur), volleybal (heren)

- 12.30-13.50 ARD-Olympia-studio-5. Samenvatting hoogtepunt van het ochtendprogramma. Verder: zwemmen (series), waterpolo (voorronden), worstelen (vrije stijl).

- 13.40-17.55 Boksen (eerste ronde), hockey (groep A, voorronden), West-Duitsland - Argentinië: Herkansingen roeien, volleybal (dames en heren), basketbal (voorronden), eventueel: voetbal (voorronden Hongarije-Brazilië), zwemmen (finales 100 m vrije slag dames, 100 m rugslag heren), schermen (heren, floret, individueel), ruitersport (militair, dressuur)

- 18.00-20.00 Boksen (eerste ronde) zwemmen (finales 200 m schoolslag dames en 200 m vrije slag heren), basket-ball (voorronden), gewichtheffen (vanaf 19.00 uur), turnen (vrije oefening heren teams)

- 20.15 ARD Olympia-studio-5. Samenvatting hoogtepunt, middag- en avondprogramma. Commentaar en interviews. Verder: boksen (eerste ronde), turnen (vrije oefening heren teams), gewichtheffen, moderne vijfkamp (schieten, zeilwedstrijden in Kiel, voetbal (West-Duitsland - Marokko)

- 21.35-23.00 Boksen (eerste ronde), gewichtheffen, schoonspringen (heren), turnen (vrije oefening heren teams)

- 23.00-00.30 Samenvatting van: moderne vijfkamp (schieten), zeilwedstrijden in Kiel, worstelen (derde ronde), paardensport (militair, dressuur). Verder boksen (eerste ronde), basketbal (voorronden), volleybal (dames en heren)

BELGIE (NEDERLANDS)

- 8.55-12.20 Roelen, zwemmen (200 m vrije slag heren, 200 m schoolslag dames, 100 m schoolslag heren)

- 12.20-13.55 Basketbal, volleybal (dames en heren), turnen (vrije oefening heren teams)

- 13.55-17.00 Roelen, boksen (voorronden), hockey (België-Frankrijk), worstelen (vrije stijl), basketbal, volleybal (dames en heren), schoonspringen (3 m plank heren). Eventueel: paardensport (dressuur).



10.-

15.-

17.-

14.-

Elle
MODE *hij*
(het
Flint-stonehuisje)
Honigmanstraat 37, Heerlen
tel. het postkantoor

AFVOER VERSTOPT?
FIFAX
schroot, afval, afval
vervoersbedrijf

1
tot en met
oktober
floriade
amsterdam
9.30 - 22.30 uur

70 ha pracht 24000 M² overdekt
feestelijke verlichting *
trein/entree NS-stations
**

GEBIT GEBROKEN
met **NAGTEGAAL**
gesproken
St. Franciscusweg no. 24
HEERLEN
Telefoon 045-711504

Voor alle soorten
touw
speciaal trapleuningtouw
en klompen
uw adres:
FUNS ROBERTZ
Hoofdstraat 29, tel. 3312
SCHAESEBORG
Zadelmakerij
paardensportartikelen

De directie van Tabaksgroot-
handel V.A. Fa. Leunissen en
Zoon, N.V. is overleden.
Hij is overleden op 25 augustus
1972 ten kantore van het
Handelsregister bij de Kamer
van Koophandel en Fa-
lietementen voor de Oostelijke
Afdeling te Heerlen. Raad-
smanstraat 70, werd nederge-
legt een besluit als bedoeld
in artikel 41c van het Wet-
boek van Koophandel, een
besluit ter voldoening aan
het bepaalde in artikel 41d
van het Wetboek van Koop-
handel.

Centrale
verwarming
Vraag vrijblijvend
adviesopgave.

SCHORMANS
WAUBACH
Kantstr. 29, tel. 2267

Brillen
FRANS
OOSTWEGEL
Akerstraat 6
HEERLEN

Parlement in het cen-
trum van Sittard vraagt:
EERSTE
VERKOOPSTER
bij voorkeur in bezit van
diploma A, leeftijd ca. 20
jaar.
Sollicitaties ond. no. S 7795
LD Sittard.

TE KOOP AANGEB.

**DIEPVRIESBEZIT-
TERS.**
Runderachterhuis uit
opbouw en biesstuk ca. 20
kg. f 140 p. kg. f 4,- voordeel
p. kg. 1ste Ned. Cash and
Carry voor vers vlees.
Hoensbroek: Hoofdstraat 332
tel. 045-210618. Geleent: Ring-
orenstraat no. 60, tel. 04491-
7849. Echt: Bovensteijer, 4,
tel. 04754-1435. Sittard, Voor-
stad 4, tel. 04490-2767.

Alom & Wi

Speel mee met Appel & Ei bij AH

Let op!
Het hele spel draait
om de kassabon!

Ontdek hoe u met Appel & Ei

elke week 10.- tot 1000.- gulden kunt winnen bij Albert Heijn

*Een Appel en een Ei
komen terug van vakantie.
"Wat ben je veranderd!"
"hegt het Ei: "logisch, ik heb
twee weken in de kon-
liggen bakken."*

Een spel van winkelen en winnen
Winkelen doet u toch. Dan moet u zeker de komende weken
winkelen bij Albert Heijn. Want met Appel & Ei
kunt u een heleboel geld verdienen.
f 1000.-, f 500.-, f 250.-, f 100.-
En f 10.-. Elke week opnieuw.

Het gaat om de kassabonnen
Als u uw boodschappen
afreken, krijgt u natuurlijk
uw kassabon. Die moet u
heel goed bekijken en
bewaren! Want alleen met
uw Albert Heijn-Appel & Ei-
Kassabonnen kunt u mee-
spelen. Op de achterkant
van de kassabonnen
staan namelijk
allerlei figuurtjes
afgebeeld.
Daar gaat het om.
Die zijn goed geld waard.

**Pak een wedstrijd-
formulier mee**
Bij de kassa ligt een wedstrijdformulier
voor u klaar. Neem het mee en lees
het thuis goed door.
Er staat precies in wat u met de
figuurtjes op uw kassabonnen
kunt doen. En nog meer...

Maak een mop
"Moppen maken is minder moeilijk
dan u wel denkt...," zegt Max Tailleu.
En hij kan het weten. Daarom is hij
ook de voorzitter van de jury die elke week
de inzendingen moet beoordelen. Want u
moet een mop bedenken. Over een appel en
een ei die elkaar tegenkomen.

**U kunt zo vaak
meedoen als u wilt**
Met Appel & Ei bij Albert Heijn kunt u elke
week opnieuw meespelen. U mag ook elke
week meerdere keren meespelen. Maar dan
wel met een nieuw wedstrijdformulier en met
een nieuwe mop.

De prijzen
Elke week is er f 50.000.- aan prijzen te
winnen. Elke week heeft u kans op een van
deze prijzen: 10 prijzen van f 1000.-
20 prijzen van f 500.- 40 prijzen van f 250.-
100 prijzen van f 100.- en ook nog
1000 AH-waardebonnen van f 10.-

Speel Appel & Ei bij AH!
Elke week f 50.000.- aan prijzen.

Alle soorten VLOERBEDEK- Partij nieuwe TV's 61 cm
KING gratis en vakkundig
gel. J. Mieschies. V'bur-
gerweg 71, tel. 717888.

TELEVISIES zeer gr. sort.
pr. spelend v.a. 75, z.g.a.n.
volautom. mod. v.a. f 175, al-
le merken o. gr. Int. moz.
Fa Geel, Grabbroekweg 25,
Heerlen, tel. 045-713760.

Faillissementskoopjes BANK-
STELLEN v.a. f 125,- berg-
meub. v.a. f 285, versch. los-
se clubs f 45, div. stoelen en
tafels etc. Ridder Hoens-
broek, 132, Hoensbroek.

Nylon TEGELS 40x40, 12
kleuren 98 cent. Führen.
Ganzeweide 70, Heerlerheide.
Walramplein 16, Valken-
burg, tel. 045-212156 4406-5191.

Te k. HANDPEREN en ap-
pels f 0,35 per kg. aard-
pels f 0,25, ook frite-aard-
pels. H. Timmermans, Julia-
nastraat 15, Merkelbeek.

Voor gebr. NAAIMACHINES
is uw adres Pfaff, Emma-
plein 3, Heerlen. Met garan-
tie en evt. gespreide beta-
ling.

TRILBETONTEGELS in grijs,
gekleurd of uitgewassen.
Gebr. Creugers Economie-
str. 46, Hoensbroek, tel. 045-
213877.

Aluminium JALOEZIEËN
tot 40 pct voordeliger. Ver-
handel. De Bijlenkorf
Kampstr. 13-15, Heerlerheide.
tel. 045-212338.

Te k. uitgewassen GRIND-
TEGELS, veldbrandstenen
balken, deuren, zand en
grond, afbraakmateriaal, Ba-
ronstr. 9, Schaesberg. Tel.
1970.

Te k. GARAGES f 395.-
schuurtjes, stallen. Alle soor-
ten hokken en keten. Houtb.
Ubachs, Kerkrade-Vink.

Exclusieve BABYWIEGEN
aparte modellen nu reeds
vanaf f 98.- Kinderwagen-
huis Matti Akerstr. 46 Kerk-
rade-West.

Financiering van MEUBELS
tegen zeer lage rente en af-
lossing tel. 045-711598.

Uw bankstel en stoelen als
nieuw bekleed binnen 1
week. Kamerbr. TAPIJT
gratis gelegd. 10% korting.
Compleet woninginrichting.
Klopprogge en Zn. Akerstr.
70, Spekholzerheide, tel. 045-
412735.

AANHANGWAGENS vanaf
f 240.-, Kerkstr. 32, Konings-
bosch.

Reklame: kostuum, japon,
pantalon, rok enz. GEREI-
NIGD, ontvlekt, verstevigd
en opgeperst, klaar in enkele
uren. Chemische wasserij,
Model-persinrichting
Van Sloun, Spoorsingel A2-
D2, Heerlen. Tel. 711563.

Telefoon BEANTWOOR-
DERS va f 445 excl. BTW
tot 31 aug. 10 pct korting.
Inl. Fa. Rolanda, Beukenlaan
13, Bunde. Tel. 04461-1427.

Reklame, OVERGORDIJ-
NEN reinigen, pluche, ve-
lours, damast, wol enz.
's morgens brengen. 's a-
vonds klaar. Chemische was-
serij, Model-persinrichting
Van Sloun, Spoorsingel A2-
D2, Heerlen. Tel. 711563.

TRILBETONPALEN en pla-
ten voor garages, schuttingen
enz. Uitgewassen grint- en
kleurbetontegels. Trapredes,
afrastringspalen enz. P.
Mertens en zoon, Rocbroek-
weg 21, Heerlerheide, 045-
212613.

KINDERWAGENS
steeds onze zomeraanbieding
vanaf aparte modellen van
Kinderwagenhuis
Matti Akerstr. 46 Kerkrade-
West.

Fabrieksprijzen, hoogpolig
f 98 voor f 75.-T nylon villat-
pijt 200 br van f 19,50 voor
f 14,90, zeliellevende
f 14,90. Wij hebben ook zeer
goede tapijten tegen scherpe
prijzen. Leyendekkers, Inter-
rieurcentrum, Hoofdstr.
Hoensbroek. Tel. 211354.

MEMO VANDAAG EXPOSITIES

HEERLEN
Galerie Zef Clement
Geerstraat 76, werk van Zef Clement

VOERENDAAL
Kasteel Cortenbach
Landschapsteekeningen van Willem Aten

MAASTRICHT
Schatkamer St. Servaas
KEIZER KARELPLEIN
Noodkist en reliëkfatafs; tot 3 sept.

Bonnetantenmuseum
Expositie Sjef Baaten en Irène Joffroy; open van 10-12 en van 14-17 uur; t.m. 7 sept.

Galerie Vivi
Rechtstraat 27.
Ger Boosten, tekeningen, Hein Severijns en Tom van de Rotten, keramiek; tot 15 sept.

SLENAKEN
Gemeentehuis
Aart van Dobbenburgh, aquarellen en litho's; tot 8 september.

VALKENBURG
Fransche Molen
Expositie schilderijen van Rob Terwindt; tot 12 september.

ROERMOND
Gemeentemuseum
Schilderijen van Robert Buyle, geopend van 10 tot 12 uur en van 14 tot 17 uur. 's Zaterdags van 14-17 uur.

Koffiebar Haas:
Tekeningen en aquarellen van Frits Jansen uit Weert.

Café „In 't Brandpunt"
Schilderijen van Karel Waldheim en Frank van Eindhoven.

Interqua:
NEERSTRAAT 62
Interieur architectuur, collectie wandtapijten van Mieke Biermans.

SWALMEN
Zuidewyck Spick
RAAIJSTRAAT 1
Expositie van pastels, lino's, aquarellen, collages en een bijzonder fraaije collectie naaldwerken van Petronella Geraedts-Buijs.

VENLO
Goltzius museum
Schilderijen van Gerard Caris, Maastricht.

Van Bommel Van Dam
Selectie uit grafiekbezit, tot 25 september.

Cultureel Centrum
Opening zaterdag tentoonstelling schilderijen, beelden en grafiek van Gene Eggen.
Geopend van 10 uur tot 12 uur en van 14 tot 18 uur.

ECHT
Streekmuseum
Vaste expositie van oude gebruiksvoorwerpen, oudheid, heemkundige vondsten. Geopend op zondag 3 en 17 sept. van 10 tot 12.30 uur, van 14 tot 18 uur.

BIOSCOPIEN

SITTARD
Forum: De held van Troje; 8.30 u.

GELEEN
Roky: Als mannen dat allemaal zouden weten; 8.30 uur
Stadje Anders; Daniel; 8.45 uur.

HEERLEN
Royal: Puppet on a chain; 2, 4, 6.15 en 8.45 u.
Rivell: The last picture show; 2, 4, 6.15 en 8.45 u.
Senia: The whiskey war; vanaf 2 uur doorlopend.
Hollands: De non en haar kind; 2, 4, 6.15 en 8.30 u., verder vanaf 2 uur doorlopend.
Passage: Hausfrauenreport; 2, 4, 6.15 en 8.30 u.

MAASTRICHT
Festival: De Bijbel, 3.30 en 8 uur.
Palace I: Sex in kantoor; 2, 4, 6.15 en 8.45 u.
Palace II: Liebe unter 17; doorlopend vanaf 2.15 u.
Studio: Butch Cassidy en de Sundance Kid; 2.30 en 9 uur.
Royal I: Blue Movie; doorlopend vanaf 1.30 u.
Royal II: De schat in het zilvermeer; 1.45 u.
Het Stundenhof van Sankt Pauli; doorlopend vanaf 4.30 u.
Midi: Lucky Luke; 2, 4.15 en 9 uur.
Mabi: The Burglars; 1.45, 4, 6.15 en 8.30 u.

VAN PLAATS TOT PLAATS

Sittard

— Maandagmorgen trok vanuit de Michielskerk de bidprocessie naar de Rosakapel op de Kolleberg. Het aantal deelnemers aan de bidprocessie was bijzonder groot. In de kapel op de Kolleberg had een eucharistieviering plaats, terwijl pastoor Frans Meulemans de enkele weken geleden te Sittard tot priester werd gewijd, de feestpredikatie hield. Ook hiermee is weer een stuk traditie in ere hersteld. Het wil nu eenmaal dat een Sittardse jongeman in het jaar dat hij priester gewijd wordt ook de predikatie over het leven van de H. Rosa houdt. Heden, dinsdag 29 augustus, trekt andermaal de bidprocessie naar de Rosakapel in de Kolleberg om half negen vanuit de Michielskerk. Daarmee worden dan officieel de Rosafeesten besloten.

— De opnamen van de langspeelplaat van het gemengde Sint Petruskoor en het jeugdkoor van diezelfde naam zijn een groot succes geworden. In de parochiekerk was het zaterdag de hele dag een druk gede vooraleer alles vast lag. Zelfs na de avondmis van zeven uur moesten de opnamen nog worden voortgezet. Om alle bijgeluiden te elimineren werd de kerkklok zaterdag stilgezet en ook het verkeer rond het kerkplein werd stilgelegd. Men kan nog steeds voor inschrijving op de langspeelplaat terecht bij het bestuur van genoemd koor. Als de plaat uit is, zal de prijs enkele gulden duurder worden dan voorzien was.

— De tweede selectie van de voorleeswedstrijd in het kader van de aankomende boekenweek is voor de deskundige jury geen gemakkelijke taak geweest. Zij moest uit de 24 kandidaten er acht selecteren. Dit is tenslotte gelukt. De acht gelukkigen, die de proef doorstaan hebben, komen zaterdag 2 september andermaal om 15.00 uur in de Sittardse Openbare Leeszaal in actie voor de kwartfinale. De winnaars van de kwartfinale mogen deelnemen aan de halve finale, die op een nader te bepalen tijdstip in Brunsum wordt gehouden. De winnaar hiervan komt uit in de finale, die in Amsterdam plaats vindt. De kandidaten waren allen jongens en meisjes van de vijfde en zesde klas van de Sittardse lagere scholen.

— De fanfare Sint Barbara van Sanderbult zal op zondag 3 september een concert geven in Lindenheuvel. Door de drumband van de fanfare Sint Barbara zal op zondag 24 september worden deelgenomen aan het concours te Obbicht. De drumband is reeds druk met de voorbereiding bezig.

— De Sittardse Ziekenhuisomroep start vanavond om half negen haar programma met ZOS dat nieuws en berichten uit Sittard, Geleen en omstreken bevat, maar dat ook wordt gevuld met muziek en andere leuke dingen om naar te luisteren. Als vaste rubriek zijn er dan „Zitterd van hiel en doel" door Frans O'Brien, „Sittard in de pers" door Marian Dam en Annette Wagenaar en „Geleens allerlei" door Leo Houben. Verder „Tien minuten pauze", een nonstopprogramma en het verhaal van Frans Appelmans, dat in dialect wordt voorgedragen door Frans Samper. Presentator Marian Dam, Annette Wagenaar, techniek Gerrit Dam, regie en samenstelling Frans Samper.

B en W BOCHOLTZ: Aansluiting bij oostelijk gewest verdient voorkeur

BOCHOLTZ, 29 aug. — Het college van B en W stelt de raad voor om in zijn vergadering van vrijdag 8 september een indeling van Zuid-Limburg in drie gewesten. Hierbij zou dan de gemeente Bocholtz moeten komen bij het rayon met Heerlen als hoofdstad. Het rayon Bocholtz zou dan de gemeente Bocholtz moeten komen bij het rayon met Heerlen als hoofdstad. Het rayon Bocholtz zou dan de gemeente Bocholtz moeten komen bij het rayon met Heerlen als hoofdstad.

Naar de Spelen in München

Buitenkansje voor jeugdige KNP'ers

MAASTRICHT, 29 aug. — Uitgeleide gedaan door familie en bedrijfsgegoten begonnen vrijdagavond om 10 uur 31 jeugdige werknemers van de KNP te Maastricht aan de busreis naar München, waar zij op kosten van het bedrijf de Olympische Spelen zullen bijwonen.

Het waren 10 jongelui van het moederbedrijf te Maastricht, 3 van het bedrijf te Lanaken, 10 van Gelderland-Tielsen, 3 van Page Gennep en 1 van Mako. In München hebben zich inmiddels bij dit gezelschap, dat begeleid wordt door vier leiders, 4 jongelui gevoegd van het Spaanse dochterbedrijf van de KNP te Algeiras.

De jonge KNP'ers, in de leeftijd van 18 tot 21 jaar, viel dit buitenkansje ten deel, omdat een van de directeurs van de fabriek via een relatie in München de beschikking had gekregen over een aantal gratis plaatsen. Om deze plaats te besteden heeft men uit de jeugdige werknemers een selectie gemaakt. Zij krijgen doorbetaald verlof en maken de reis geheel op kosten van het bedrijf.

Grevenbicht

— De Grevenbichtse dameskegelvereniging De Vrijheid bestaat dit jaar precies 5 jaar. De club werd opgericht op 4 oktober 1967 door Mevr. Moors-De-mand, eigenaresse van hotel Neerlandia, het clublokaal van de kegelende dames. Er werd gestaan met zes leden, waarbij reeds een bestuur gekozen werd. Dit is thans als volgt samengesteld: mevr. Reijnen, voorzitter, mevr. De Zwart, secretaresse (voorheen mevr. Urlings) en penningmeester mevr. Driessens. Het ledenaantal groeide inmiddels naar 16, terwijl er nu zestien leden kon noteren. In het korte bestaan van de Vrijheid kon men reeds een koningin en een keizerin (mevr. De Zwart) huldigen. Thans heeft men dit eerste lustrum aangegrepen om een groot kegelconcours op touw te zetten op de baan van hotel Neerlandia, waaraan zowel door dames als door heren kan worden deelgenomen. Dit concours heeft plaats op 2 september en 9 september van 18.00-01.00 uur; 3 sept. en 10 september van 11 uur v.m. tot 1 uur n.m. Het uitschrijven heeft plaats op zondag 10 september om 10 uur 's avonds. Er worden 5 mezen van 3 ballen voor f.1,- geworpen. Zowel voor de dames als voor de heren zijn er aantrekkelijke geldprijzen te winnen.

— De Kon. harmonie Aurora is sinds kort in het bezit van een splinternieuw verenigingsvaandel. Het bestuur is voornemens om dit vaandel met een enigszins feestelijk tintje in gebruik te nemen en aan de vaandrig te overhandigen. Het korps verzorgt op zaterdag 2 september een concert tijdens Cello te Guttecoven. Op 21 en 22 oktober organiseert de Commissie van Bijstand weer een fancy-fair in de harmoniezaal.

— De eerstvolgende oefening van de vrijwillige brandweer heeft plaats op donderdag 31 augustus om 8 uur n.m. Het korps zal in oktober de strijd om de Wethouder Wagmans Wisselbeek organiseren, terwijl op dezelfde datum tussen de ploegen van Grevenbicht en Bron de wethouder Reijnen Wisselbeek wordt uitgespeeld. Op donderdag 21 september start men met de nieuwe cursus voor brandwacht 1e klas.

— Het gemeentebestuur heeft onlangs besloten tot het nemen van een aantal verkeersmaatregelen. Voor de Maasdijk (vanaf de Maasstraat tot aan het pand Dijk 32) geldt voortaan de benaming B-weg en wordt deze straat gesloten verklaard voor voertuigen die een breedte van 2,2 meter (inclusief lading) breiden van 1 tot 1,5 meter. Deze maatregel is genomen in verband met de smalle rijbaan en de dikte van de asfaltaag. Zowel voor de Karel Doormanstraat als voor de Ds. Deelemanstraat is een parkeerverbod ingesteld voor de tijd van de weg in verband met de smalle rijbaan van deze straten. Voor de Karel Doormanstraat is dit de rechterzijde van de weg vanaf de Kapelweg tot aan de Willem I-straat, voor de Deelemanstraat de rechterzijde vanaf de Boulevard tot aan de Beekstraat. De maatregelen die in de plaats komen van eerder genomen besluiten — worden van kracht zodra de desbetreffende borden geplaatst zijn.

— Het bestuur en de leiders van de vereniging Jeugdzwemmen en Jeugdswimkledingwerk Grevenbicht-Papenhoven vergaderen op vrijdag 1 september 's avonds om 8 uur in „Het Tretpunt". Onderwerp van bespreking is o.a. de organisatie rond het jeugdzwemmen dat op woensdag 6 september weer van start gaat. Aanmelding voor dit jeugdzwemmen kan — eveneens in „Het Tretpunt" — geschieden op donderdag 31 augustus en vrijdag 1 september van 19.00-20.00 uur.

— Dorpsgenoot wielrenner Ben Koken zal op woensdag 6 september aan de start verschijnen bij de Olympische Spelen te München. Hij zal dan starten voor een wedstrijd van 190 km. De gemeenschap Grevenbicht leeft reeds volop mee met de prestaties van de landskampioen.

— De uitgestelde talentenjacht van de Jongerenbeweging Cartouche is verschoven naar zondag 10 september in het parochiekerk. Op zaterdag 9 september organiseert men een sporttoernooi voor jong en oud. De afstanden zijn 10 en 15 km, het startsein wordt 's middags om 3 uur bij het jeugdgebouw gegeven. Men kan tot uiterlijk 8 september inschrijven voor deze sporttoernooi. Na afloop is er disco-bal, terwijl om 7 uur 's avonds een disk-jockeywedstrijd begint, waaraan iedereen kan deelnemen (opgeven vóór 6 uur n.m.). Het inschrijffeld bedraagt f.0,75 voor de sporttoernooi en f.1,- voor de discoavond.

Amstenrade

— In de maand september gaat de schutterij St. Gertrudis met donateurskaarten langs de deuren.

Guttecoven

— Vrijdagavond vergaderde de voetbalclub GVGC met haar seniorenelftallen in hun clublokaal R. Wetels. Als voornaamste agendapunt werd naar voren gebracht een aanvulling van het korps aan bestuursleden. Het bestuur werd dan ook tot grote tevredenheid aangevuld met maar liefst vier nieuwe kandidaten nl. J. Habets, A. Coenen, J. Crijns en A. van de Wall, zodat het bestuur van GVGC er dus als volgt uitziet: P. Goldstein als voorzitter, H. Vroomen secretaris, J. Coenen penningmeester en J. Middels als voorzitter van de bestuursleden H. Hullemans, G. Hermans, G. Honsels, P. Wetels, N. Muris, J. Habets, A. Coenen, J. Crijns en A. van de Wall.

— Zondagmiddag speelde het eerste elftal van GVGC een vriendschappelijke wedstrijd voetbal tegen Vaerade en wonnen met 2-1. De opbrengst was ten bate van de RKEBO Guttecoven en bracht ruim f.150,- op.

Harmonie van Lindenheuvel viert lustrum

GELEEN, 29 aug. — Het komende week-end gaat de Harmonie Lindenheuvel het negende lustrum vieren. Tevens worden dan de nieuwe uniformen aangeboden door het actiecomité „Nieuwe uniformen". Het twee jongeren tijdens de feest wordt in het R.K. Volkshuis in de Anjelierstraat gehouden en in de feestelijke versierde tuin. Hoewel zaterdag de nieuwe uniformen worden aangeboden heeft het actiecomité het benodigde bedrag nog niet bij elkaar. Bijdragen kunnen nog steeds gestort worden bij het nummer 13.05.62.009 Boerenleenbank Lutterde ten name van „het actiecomité" nieuwe uniformen harmonie Lindenheuvel". Het feest begint zaterdag om 19 uur met de aanbidding van de nieuwe uniformen. Van 19.30 tot 21 uur wordt gerecipiëerd waarna een Beierse avond met wijnbar begint. De avond wordt orkestleiderd door de Peellander Muzikanten uit Someren. Zondag is om 11.30 uur een mis voor de levende en overleden leden. Om 12 uur worden de nieuwe uniformen tijdens een muzikale rondgang aan de bewoners van Lindenheuvel getoond. Van 15 tot 20 uur worden concerten gegeven door de fanfare St. Callistus uit Neerbeek, fanfare St. Caecilia uit Ulestraten, de Koninklijke Harmonie St. Caecilia uit Stokkum in België, het muziekcorps St. Barbara uit Sanderbult, fanfare St. Caecilia uit Spaubeek en fanfare St. Martinus uit Stein. Om 21 uur wordt het feest besloten met een Beierse avond met wijnbar, die openlucht wordt door de Dorpslegels uit Oirsbeek.

Familiereunie in Bocholtz geslaagd

BOCHOLTZ, 29 aug. — In Bocholtz werd een Olympiareunie gehouden. De nazaten van de familie Hamers-Van-hommerich besloten enige tijd geleden om tijdens de opening van de Olympiade in München samen te komen voor het houden van een familiereunie. Dit is afgelopen weekende in zaal „I. J. Schmidt" in Bocholtz gebeurd. De grootouders Hamers-Vanhommerich hadden negen kinderen en zestig kleinkinderen, waarvan er zeventig vrouwden. Zeven van deze kinderen wonen nu nog steeds in de buurt van het ouderlijk huis. Allen hebben een huis gebouwd in de Bongaardweg, Prins Hendriklaan, Steenbergstraat of Zandbergweg. Een van de kinderen woont in Duitsland en een is overleden. Van de 102 kinderen en kleinkinderen gaven er 91 aan de oproep gehoor. Het feest werd gestart met een plechtige eucharistieviering in de parochiekerk, waarbij pastoor Delissen de Hamers en Vanhommerichs memoreerden, die in de geschiedenis van Bocholtz voor ruim 200 jaar al voorkwamen. Hierna volgde „I. J. Schmidt" een familiebespreking, waarbij een fototentoonstelling werd bewonderd met foto's van meer dan 50 jaar geleden. Vele oude bekende werden hierbij opnieuw ontdekt. Na een koffietafel werden een serie nieuwe foto's genomen, die aan de bestaande collectie zullen worden toegevoegd. Een denderende feestavond onder leiding van het orkest The Claessens sloot dit geslaagde familiereunie. Op de familievergadering werd besloten de volgende reünie op de openingsdag van de Olympiade 1978 te houden.

Officiële mededelingen

GEMEENTE UBACH OVER WORMS

BEKENDMAKING

Het hoofd van het gemeentebestuur van Ubach over Worms brengt hierbij ter openbare kennis:

a. dat de raad deze gemeente in zijn openbare vergadering van 29 juni 1972 heeft vastgesteld het plan tot ontginning ten name van de Gemeente Ubach over Worms van percelen globaal begrensd door Lindgracht, Dorpstraat, Scherpenseer Molenweg en de aan de noordwestelijke zijde aanwezige boord; en

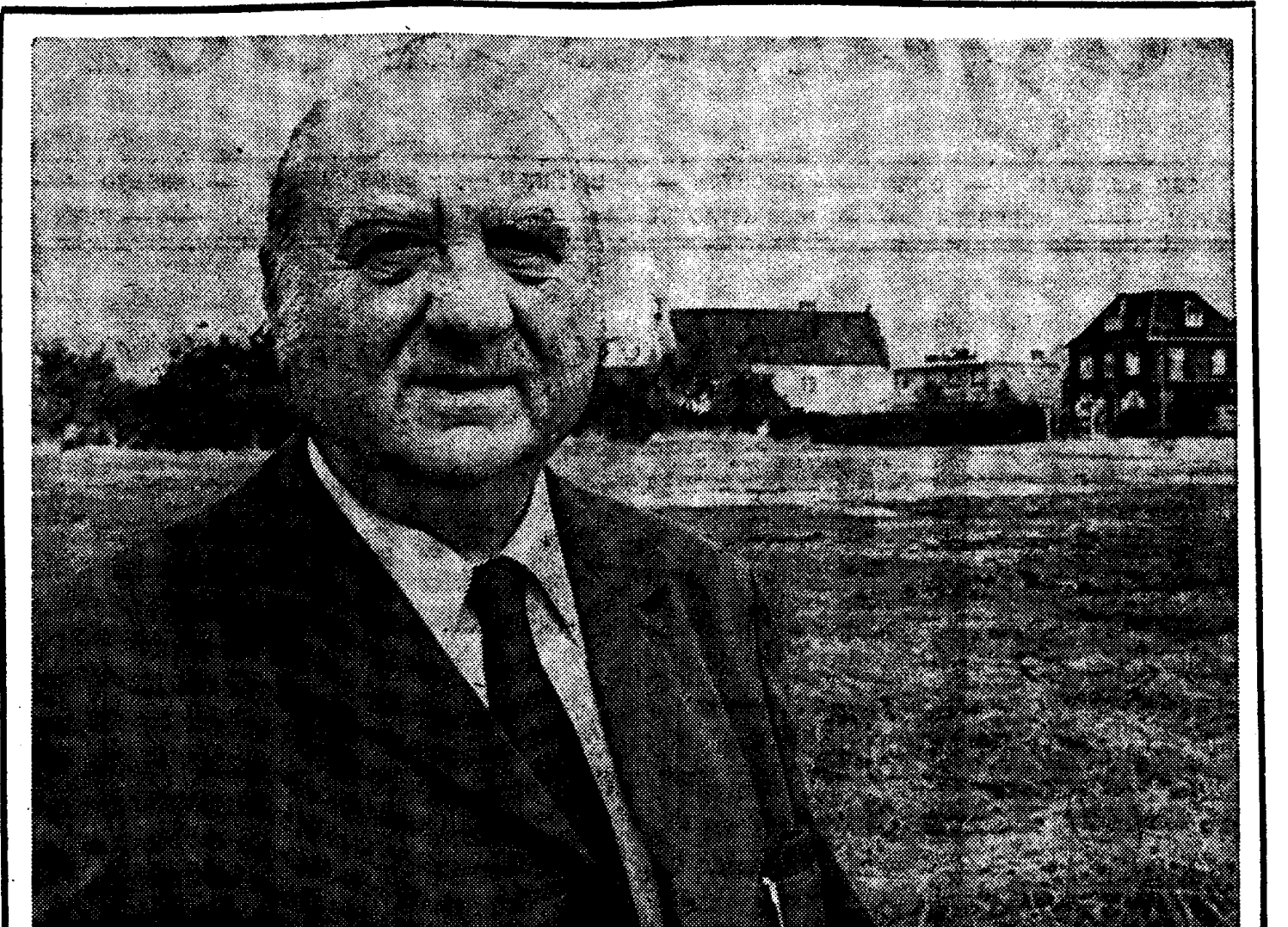
b. dat de onderhavige ontginning geschiedt met toepassing van de bepalingen van de Ontginningwet, ter uitvoering van het bestemmingsplan „Rimburg", waarin de gronden zijn bestemd voor woningbouw en weg-aanleg;

c. dat het door de raad voorlopig goedgekeurde plan met grondontgronding de daarbij behorende stukken met ingang van 31 augustus 1972 gedurende 30 dagen voor eenieder ter gemeentesecretarie, Afdeling I, ter inzage ligt;

d. dat belanghebbenden uiterlijk 14 dagen na verloop van de termijn van nederlegging eventuele bezwaren bij het gemeentebestuur kunnen indienen.

Ubach over Worms, 23 augustus 1972

Het hoofd van het gemeentebestuur voornemd, J. VAN T'HOOF, burgemeester



Mr. Spuysers op „zijn" Oranjeplein in Schimmert.

Mr. SPUIJERS ZOU IN ANDERE TIJD GEEN BURGEMEESTER ZIJN GEWORDEN

„Achteraf gezien had ik niet anders gewild"

door Jan Diederik

SCHIMMERT, 29 augustus. — In een andere tijd zou mr. Jef Spuysers waarschijnlijk nooit burgemeester zijn geworden. Hij is het nochtans ruim 35 jaren geweest. „En achteraf gezien, moet ik zeggen, zou ik niet anders gewild hebben", concludeert hij nu. Achteraf: voor burgemeester Spuysers breekt die periode volgende week vrijdag aan. Per 1 september gaat hij met pensioen.

De in Sittard op 15 augustus 1907 als zoon van een koopman geboren Jef Spuysers ging na het behalen van het B-diploma gymnasium op Rolduc rechten studeren in Nijmegen met in zijn achterhoofd de gedachte aan een functie in het bedrijfsleven na het afstuderen. Juridisch adviseur van een of ander bedrijf hoopte hij te worden. In ieder geval geen advocaat, ondanks de rechtenstudie. Dat was hem ernstig te wisselvallig en anderszinds vond hij van zichzelf dat hij niet de instelling had om pleiter te worden in zaken waarmee hoe dan ook iets niet in de haak was.

Anders

Maar na het doctoraal examen in Nijmegen liep het toch allemaal anders. Het was in het begin der dertiger jaren en dus christijd. Het bedrijfsleven had algehele juridische advies nodig. De enige kans op een vaste baan, zo had Jef Spuysers gauw gevoeld, was bij de overheid. Hij nam wat hij krijgen kon en dat was in 1936 een ambtelijke functie op de gemeentesecretarie van Beek. Al gauw riep hij het streven naar een burgemeestersambt, wat gezien de meesters-titel tamelijk gemakkelijk bereikbaar moest zijn.

Heropbouw

Na de periode van heropbouw in Grathem, die aanvankelijk nogal gestagneerd werd wegens gebrek aan bouw-materiaal en het ontbreken van verbindings met de rest van het land, brak voor burgemeester Spuysers een geheel nieuwe periode aan in 1946 toen hij benoemd werd in Schimmert. De wisselvallige en avontuurlijke Grathemse tijd was voorbij en hij stond in het Zuidlimburgse agrarisch dorp meer als een bezadigd en gerijpt leidsman, die daar tenslotte ook — een jaar — de burgemeesterschap van de vrijgezel-lenstaart eraan heeft gegeven. Al waren er nog wel eens de bijlagen

op trekkende „herries" met de raad. „Maar daar til ik nu niet zwaar meer aan. Overal wordt wel eens gevraagd", zegt hij glimlachend. En meteen laat het erop volgen: „Als ik het nog eens over moest doen zou ik weer Schimmert willen kiezen. Ik ben hier altijd graag geweest. Er is hier een prettige bevolking". Men mag het burgemeester Spuysers tot zijn eigen bijzondere verdienste rekenen dat Schimmert een prettig en vriendelijk dorp is gebleven. Het is een van de weinige Limburgse dorpen die hun oude landelijke karakter nog goeddeels behouden hebben. „Kalm aan met de uitbreiding", was het standpunt van mr. Spuysers en dat heeft er toe geleid dat Schimmert niet „gesuburbaniseerd" werd en niet een heel nieuw karakterloos dorp is geworden met nog slechts verborgen tussen de nieuwe wijken een paar oude straten, zoals zoveel dorpen in de buurt.

Voorzieningen

Desondanks is Schimmert toch niet „achterlijk" gebleven. Alle belangrijke moderne voorzieningen vindt men ook hier. De voornaamste wegen zijn gereconstrueerd, binnenkort is het dorp voor 95 procent van riolering voorzien, de onderwijsvoorzieningen (kleuterschool, basisschool en met Middelburgse school) zijn nu compleet en een nieuw gymzaal, de sport heeft een goede zij het niet complete accommodatie in diverse monumentale gebouwen zijn gereconstrueerd, om enkele spectaculaire zaken op te noemen. Persoonlijk is burgemeester Jef Spuysers erg trots op het 3/4 hektare grote Oranjeplein midden in het dorp, dankzij zijn inspanningen in 1955 aangekocht. Hij mag het nog eens smaken dat net voor zijn afscheid —

— Zondagmorgen is om 11 uur in clublokaal de Amstel een speciale bijeenkomst voor de selectiegroep van RKONS.

— Op 28 oktober zal fluit- en tambourkorps St. Paulus een concertavond organiseren waaraan negen fluit- en tambourkorpsen deelnemen die uitkomen in de hoogste afdeling. Dit niet alledaags concert vindt plaats in zaal Steijlen.

— Het jongerenkoor Lovers of Peace van Leenhof heeft de repetitie na de vakantie weer hervat. Het koor komt weer bijeen op woensdag om 19.30 uur in de kerk van Leenhof. Nieuwe leden kunnen zich dan weer aanmelden.

— De fanfare St. Michael van het Eikenhof heeft de repetitie na de vakantie hervat. Het koor komt weer bijeen op woensdag om 19.30 uur in de kerk van Leenhof. Nieuwe leden kunnen zich dan weer aanmelden.

— Zaterdag was in de lokaliteiten de Amstel en Dré van Hooft een gezellige samenkomst van de RKONS-leden en de medewerkers aan het 60-jarig bestaanfeest. De vereniging en feestcomité RKONS boden leden en medewerkers een aantal consumptiebonnen aan. Er heerste drukte tot het sluitingsuur.

Heropbouw

— Het spreekuur van wethouder Leunissen komt woensdag te vervallen.

— Vandaag dinsdag is van 2 uur tot 5 uur voor de bejaarden van de Kakerik in het kleine patronaat een gezellige middag.

— Dinsdag is van 18.00 tot 19.00 uur voor de leerling slagwerkers van de showband Barbara een bijeenkomst in 't Berbke.

— H.A.C. de plaatselijke vrijetijds voetbalvereniging heeft zich teruggetrokken uit het toernooi van de Jachthut. Dit wegens het overlijden van hun actieve speler Jan Hermans. Deze kwam door een noodlottig ongeval om het leven. H.A.C. was voltallig aanwezig bij de zeer druk bezochte uitvaartdienst in de kerk van Leenhof.

— Het Schaesbergse bejaardenkoor de DC Singers komen vanavond van 18.30 tot 19.30 uur bijeen in het dienstencentrum. Het koor heeft een modern programma in studie. Het koor staat onder leiding van de heer Jos Franck.

— Vandaag loopt bezoek van de Engelse kinderen aan de Maria MAVO van Schaesberg ten einde. Een hele week lang zijn de meisjes te gast geweest van de Maria MAVO en zijn gastvrij opgenomen geworden in hun pleeggezinnen. De meisjes vertrekken vandaag weer naar Engeland.

— De slagwerkers van de showband Barbara komen vandaag bijeen van 19 tot 20.30 uur in 't Berbke.

RAAD VAN BESTUUR TELEURGESTELD

Vliegveid derfde inkomsten doordat baan te kort is

MAASTRICHT, 29 augustus. — In het jaarverslag 1971 van de N.V. Luchthaven Zuid-Limburg constateert de raad van bestuur met grote teleurstelling, dat de door allerhande beroepsprocedures getraineerde verlenging van startbaan 22-04 een belangrijke inkomstenvermeerdering in het afgelopen jaar heeft verhindert.

Doordat de baan te kort is voor het landen en starten van grote straaltuigverkeerstoestellen, kon een aantal potentieel vluchten niet doorgaan, wat resulteerde in een bruto inkomstanderfing van ongeveer 150.000 gulden. Financiële problemen bij een frequent op Zuid-Limburg vliegende touroperator deden vorig jaar ook nagenoeg alle vluchten op Engeland vervallen. Voornamelijk hiernaast wijst de raad van bestuur op de minimale toename van economische vliegbevegingen van 2960 tot 2970 en de vermindering van het aantal passagiers van 91.946 tot 87.103.

In het afgelopen jaar bleek overigens bij schaprijen een tendens aanwezig om meer dan voorheen gebruik te maken van de Zuidlimburgse luchthaven. Een toename in het niet-economische verkeer — voornamelijk op het terrein van sportvluchten — bracht het totaal aantal

bewegingen op 43.887, hetgeen 1235 meer is dan in 1970.

Het binnenlands vervoer met de NLM zorgde voor 2136 vliegbevegingen en een totaal van 27.978 passagiers. Op werkdagen is er viermaal daags een verbinding met Schiphol vice-versa, waarvan twee via Eindhoven. Het aantal bewegingen van charter-personeelverkeer bedroeg niet meer dan 676, met welk getal een totaal van 37.417 passagiers correspondeert. De luchtvracht nam af van 538.659 kilogram tot 549.118 kg en ook deze daling wijst de raad van bestuur aan de te korte baanlengte.

In zijn jaarverslag wijst de raad overigens nog op de resultaten van een in 1971 door het NIFO gehouden onderzoek onder Nederlandse vakantiegangers. Daarbij is gebleken, dat minimaal 30 en maximaal 47 procent van de vliegvakantierizigers de regionale luchthavens als vertrek- en eindpunt zouden willen bestemmen indien men tenminste van deze plaatsen af de gewenste vakantiebestemming zou kunnen bereiken. Ongeveer een kwart van de ondervraagden sprak voorkeur uit voor vertrek en aankomst via de luchthaven Zuid-Limburg. Omgezet in reële cijfers zou dit volgens de raad van bestuur betekenen, dat het totaal aantal vliegvakantiegangers vanaf de luchthaven Zuid-Limburg in 1971 ongeveer 63.000 had kunnen bedragen. Het werkelijke aantal bedroeg echter ongeveer 13.000.

Wens KVP Limburg: Partner bekend maken voor de verkiezingen

MAASTRICHT, 29 aug. — Het bestuur van de KVP-kring Limburg heeft er bij het partijbestuur en landelijk lijfstrakker Mr. Andriessen op aangedrongen, na harde onderhandelingen en op basis van program-vergelijking bereid te zijn vóór de verkiezingen van 29 november bekend te maken met welke partij(en) de KVP vanuit haar samenwerking met ARP en CEU na de verkiezingen eventueel een regering zal gaan vormen.

Publikatie van een dergelijke keuzevoorstel zal de kiezer in de gelegenheid stellen zich vóór of tegen een bepaalde coalitie uit te spreken, aldus het kringbestuur. Deze conclusie van de Limburgse KVP blijkt volledig overeen te stemmen met de strekking van het voorstel, dat het partijbestuur zal doen aan de als partijparlement fungerende partijraad.

NKV steunt beleid BLHP bij Ceylon

HEERLEN, 29 augustus. — De leden van het NKV, Provinciaal Centrum Limburg hebben met algemene stemmen een motie aangenomen, waarin zij de actie van de Unie BLHP inzake haar beleid ten aanzien van de NV Ceylon te Maastrecht ten volle ondersteunt. Het NKV doet in de motie een dringende beroep op alle verantwoordelijke instanties, activiteiten en werkgroepen voor alle sociale en financiële gezondmaking van de NV Ceylon kunnen leiden. De motie is opgesteld tijdens een vergadering van het NKV, die zaterdag 26 augustus in Roermond werd gehouden.

Zoals gemeld heeft de Unie BLHP uit protest tegen het aangevraagde toeloo van een van haar leden bij de NV Ceylon besloten geen kandidaten meer te stellen voor de nieuwe ondernemingsraad van de Ceylon.

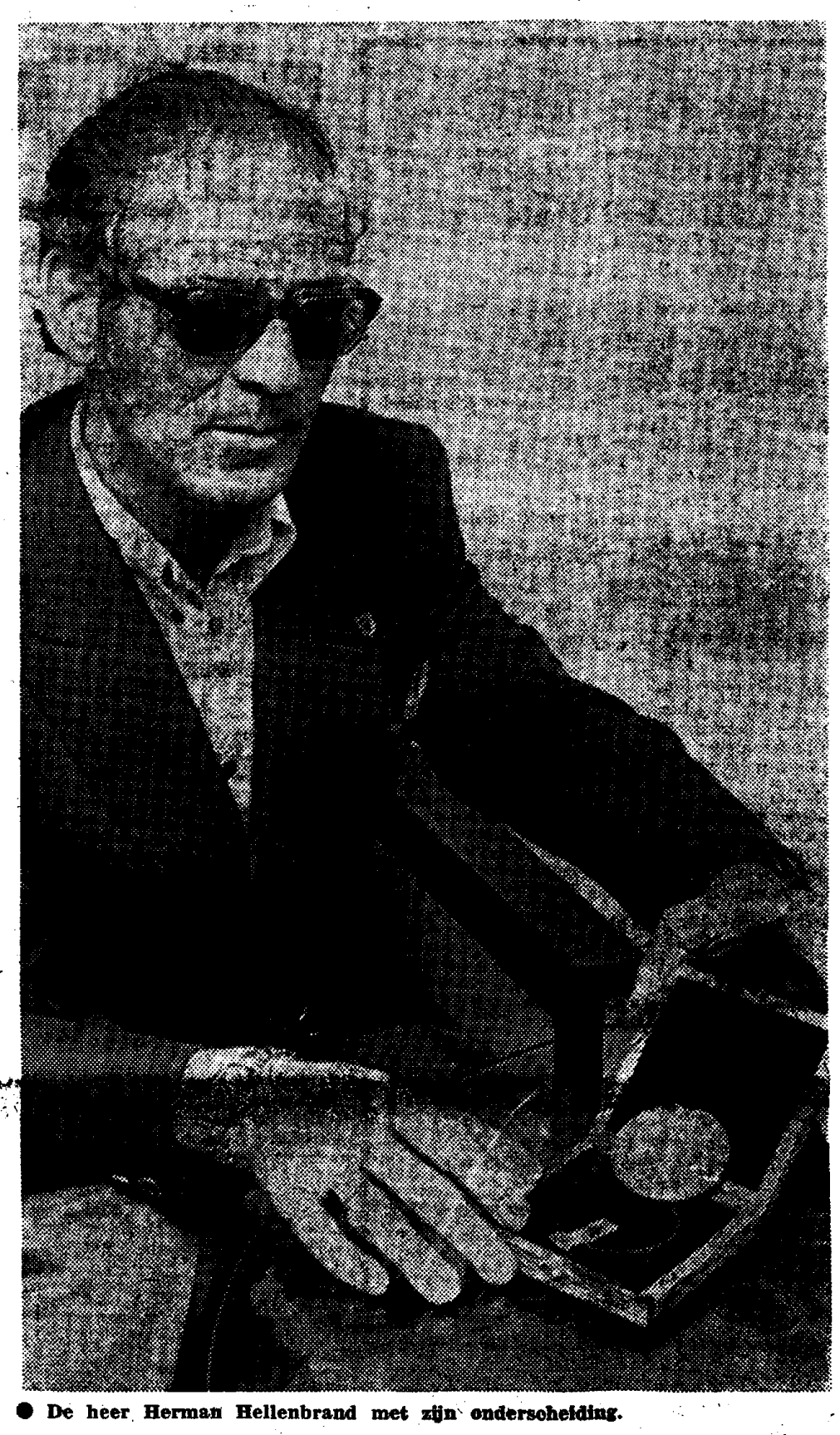
Contactdag over zendingswerk

SITTARD, 29 aug. — Zaterdag van 10 tot 16 uur wordt in de Gereformeerde kerk te Sittard, Mgr. Frankenstraat 9, een contactdag gehouden voor allen die betrokken zijn bij, of interesse hebben in het werk van de zending en het wereldakkoord. De dag wordt georganiseerd door het Provinciaal Interkerkelijk Werkgroep voor Zending en Wereldakkoord in Limburg.

De informatie wordt verspreid door drs. Koetsier uit Utrecht. Het centrale thema van deze dag luidt: Hoe ver kan de kerk in deze tijd nog de stem van de stemlozen zijn? Er is gelegenheid voor een kindercreche. Belangstellenden voor deze dag kunnen zich ontfenven bij het werkgroep, Weverstraat 1 te Geleen. De kosten voor de gehele dag bedragen f 3,50 per persoon.

EBAD duurder

MAASTRICHT, 29 aug. — Met ingang van 1 september zullen de tarieven op de diensten van de EBAD N.V. in Beek worden verhoogd als direct gevolg van de landelijke trend van stijging van loon- en andere kosten. Gemiddeld zal de verhoging 3 procent bedragen, maar per lijn kan dat variëren. Het ministerie heeft inmiddels zijn goedkeuring gegeven aan de maatregel. Bekend is, dat ook een aantal andere Limburgse vervoermaatschappijen binnenkort zijn tarieven zal optrekken.



De heer Herman Hellenbrand met zijn onderscheiding.

Toeloo Limburgse studenten valt mee TH in Aken heeft geen collegegeld

HEERLEN, 29 augustus. — De Technische Hogeschool in Aken zal geen collegegeld invoeren voor buitenlandse studenten. In tegenstelling tot de Belgische universiteiten waar het collegegeld volgens een ministeriële beschikking verdrievoudigd is, laat de TH Aken alles bij het oude.

Volgens het hoofd van de voorlichting, de heer Roerich, heeft invoering van collegegeld voor studenten uit Nederland weinig zin. In tegenstelling tot enkele weken geleden verwacht het bestuur van de Akense TH geen toeloo van Nederlanders meer, omdat in Nederland alleen de examens elektrotechniek en werktuigbouw die aan de Akense TH zijn afgelegd, erkend worden.

Wanneer Nederlanders medijnen of biologie in Aken willen studeren zullen zij zich in Duitsland moeten vestigen om hun beroep te kunnen uitoefenen later, zegt de voorlichtingsdienst van de Technische Hogeschool.

Het bestuur van de TH in Aken had na de verhoging van het collegegeld tot duizend gulden in Nederland wel rekening gehouden met een toeloo van Nederlandse studenten. Op ministerieel niveau werd in Duitsland bekeken of er maatregelen genomen moesten worden zoals een studentenstop en een invoering van collegegeld voor buitenlanders. De studentenstop is voor vakken als medijnen, biologie en chemie ingevoerd. Het collegegeld zal voorlopig niet geveven worden.

Niets gebleken

Tot nu toe is in Aken niets gebleken van een uitzonderlijke toeloo van studenten uit Limburg. De inschrijvingsstermijn voor de verschillende faculteiten loopt overigens pas af tussen 18 september en 2 oktober. Voor het komende studiejaar verwacht de Akense TH drie tot vierduizend nieuwe inschrijvingen, waardoor het totale aantal studenten tussen de 15.000 en 16.000 gaat bedragen. In het wintersemester 1971-1972 waren

363 Nederlanders aan de Akense TH ingeschreven, van wie 60 aan de faculteit rekenen, 30 aan de faculteit werktuigbouw, 30 aan de faculteit elektrotechniek en 29 aan de faculteit fysica. Ter vergelijking: uit Luxemburg waren 112 studenten ingeschreven en uit België 41. Het totale aantal buitenlandse studenten bedroeg 1946.

De buitenlandse studenten moeten en wel rekening mee houden met de DMark als Sozial Beitrag moeten betalen. Dat bedrag is bedoeld voor ziektekostenverzekering, vakbondsbijdrage en bijdrage voor de mensa.

Bejaardencentrum 3,5 miljoen duurder

HEERLEN, 29 aug. — Op 14 juli 1969 heeft de gemeente Heerlen aan de Stichting bejaardenvoorziening Heerlen voor de bouw van het bejaardencentrum een garantie verleend voor het betalen van rente en aflossing van aan te trekken geldleningen tot een maximumbedrag van 4.800.000 gulden. Thans blijkt dat de totale bouw- en inrichtingskosten 6.492.000 bedragen. Aan de gemeenteraad wordt thans gevraagd het te garanderen bedrag met 3.500.000 gulden te verhogen. De stijging is een gevolg van de loon- en prijsstijgingen sedert de ontwikkeling van de plannen en van het feit, dat verscheidene voorzieningen zijn aangebracht, die bij de opzet niet of te laag waren geraamd.

Feenstra wil niet „uitgeluid” worden PCMB verliest zelfstandigheid

HEERLEN, 29 augustus. — De laatste vakbond in de mijnindustrie, die nog zelfstandig is, de Protestants Christelijke Mijnwerkersbond (PCMB) houdt vrijdag op te bestaan. De PCMB treedt dan toe tot de Christelijke Bedrijfs-groepencentrale Unitas (CBU). Bondsvoorzitter Cees Feenstra, sinds 1 november 1948 aan het roer van de bond, neemt afscheid.

Na bijna 24 jaar de functie van bondsvoorzitter te hebben vervuld vindt de heer Feenstra het welletjes. Het wordt geen daverend afscheid. Ik wil niet zoals Frans Dohmen uitgeluid worden en daarna van alles op mijn brood gesmeerd krijgen”, zegt Feenstra, die overigens nooit bang is geweest om zijn mond open te doen. De laatste jaren werd hij zelfs enigszins berucht door zijn scherpe uitspraken over het falen van de herstructurering wat hij met name toeschreef aan het beleid van de mijndirecties.

De verantwoordiging van de directies

van de particuliere mijnen haalde hij zich op de hals door zijn visie te geven op het vinden van olie door Laura en Vereniging. Volgens Cees Feenstra moesten de opbrengsten van de olie worden maar in het pensioenfonds worden gestopt.

Laatste

De Protestants Christelijke Mijnwerkers Bond is de laatste van de zes vakbonden die in Zuid-Limburg op de bres hebben gestaan voor de mijnwerkers. Na de protestante beambtenbond, de Katholieke Vereniging van Mijnbeambten, de Nederlandse Katholieke Mijnwerkersbond, de Algemeen Bond van Werkers in het Mijnbetdrijf en de socialistische mijnwerkersbond heeft nu ook „de kleine bond van Feenstra” (zoals hij genoemd wordt) besloten tot opheffing en fusie.

Op 22 mei 1969 werd de PCMB opgericht na een fusie tussen de Gereformeerde Mijnwerkersbond. Volgens Cees Feenstra hadden de protestanten die in de Limburgse mijnen kwamen werken het erg moeilijk. De protestanten zochten geen contact met de Limburgers en omgekeerd. Voor de protestante mijnwerkers waren de Limburgse katholieken antichristenen. Vanaf het begin is geprobeerd in Zuid-Limburg één christelijke mijnwerkersbond te stichten. Deze interconfessionele vakbeweging was echter geen lang leven beschoren. De Christelijke Mijnwerkersbond sloot zich in 1920 aan bij het BK bureau en werd in 1926 de naam te wijzigen in Nederlandse Rooms Katholieke Mijnwerkersbond.

Dat betekende een definitieve breuk tussen katholieken en protestanten. De protestanten verenigden zich in twee bonden: de Gereformeerde Bond en de Nederlands Hervormde Bond, die later samengingen in de Protestants Christelijke Mijnwerkersbond. Breekpunt tussen katholieken en protestanten was ook de eis van de protestanten dat op zondag niet vergaderd zou worden terwijl de katholieken vasthielden aan de bijeenkomsten op zondagmorgen.

Vanaf 1921 heeft de PCMB meegevochten voor verbetering van lonen en arbeidsvoorwaarden en voor het invoeren van medezeggenschap in het mijnbetdrijf. Vrijdag om 10.30 uur wordt tijdens een feestelijke bijeenkomst in restaurant Gulpenberg Panorama de formele beslissing tot fusie genomen. 's Middags om drie uur wordt de PCMB aan de Christelijke Bedrijfs-groepencentrale Unitas overgedragen. Van 17 tot 19 uur beslist voor iedereen gelegenheid te hebben om afscheid van bondsvoorzitter Cees Feenstra en het bondsbestuur.

A. van Wijk en J. Lahaije voor D'66 in Staten

MAASTRICHT, 29 augustus. — Kort na het vertrek van de heer M. A. B. Erens, zijn nu ook drs. H. Rang en de heer A. Bergs uit de Statenraden van D'66 gestapt. De Statenraden van D'66 uit de provincie, de heer Rang door zijn aanstelling als directeur van het Bouwcentrum in Rotterdam en de heer Bergs door zijn benoeming tot leraar aan de sociale academie te Tilburg.

Als hun opvolgers in Provinciale Staten zijn aangewezen de heren A. H. van Wijk, medewerker aan een psycho-technisch bureau in Weert en J. J. Lahaije, assuradeur in Kerkrade. Beide worden in de statenvergadering van 31 september bevestigd.

Fractievoorzitter E. J. van Litsenburg is nu de enige overgeblevene van het vierpartijstelsel van de zittingsperiode voor D'66 in Provinciale Staten. De heer van Litsenburg heeft ook hij een nieuwe functie aanvaard, zij het binnen de provincie Limburg. Onlangs is hij namelijk benoemd tot directeur van het in Schaesberg Op de Heugden in aanbouw zijnd bejaardentehuis, dat plaats zal kunnen bieden aan ongeveer honderd bejaarden en medio november officieel zal worden geopend.

Tot nog toe was de heer Van Litsenburg bij de Laus en Vereniging werkzaam als chef van een technische dienst, die zich in het bijzonder toelooft op het doen functioneren van hydraulische apparatuur.

Met de heer Van Litsenburg zijn hants twee leden van Provinciale Staten directeur van een bejaardentehuis. Eerder immers aanvaardde de heer J. Wagenvan van de fractie der samenwerkende betrekkelijke partijen een dergelijke functie in Heerlen.

Limburgse successen in finale talentenjacht

KEERKRADE, 29 aug. — Het jongerenkoor „De Lentebloemen” uit Margraten behaalde in het Hilton Hotel in Rotterdam de vierde prijs bij de landelijke finale van een talentenjacht. Bij deze wedstrijd eindigde Jack Vinders uit Kerkrade op de achtste plaats.

De Limburgers streden samen met 13 andere kandidaten om de eerste prijs die zou bestaen uit een televisieopdrachten en een platencontract. De talentenjacht werd georganiseerd door de Trosomroep en de platenfirma Bovema. De regionale selectie vond enige weken geleden plaats in Heerlen in samenwerking met het Limburgs Dagblad.

Kopiëren mogelijk in postkantoren

HEERLEN, 29 aug. — In de hal van de postkantoren Heerlen, Roermond en Venlo zijn kopieerapparaten geplaatst, waar belanghebbenden — na betaling via een inworpgeul — zelf fotocopieën kunnen vervaardigen.



Voorzitter C. Feenstra van de PCMB.

Invalide (57) beleefde verrassing van zijn leven ISRAEL ONDERSCHIEDDE HEERLENSE JODENHELPER

HEERLEN, 29 aug. — De 57-jarige invalide mijnwerker Herman Hellenbrand van de Molenberg te Heerlen heeft tijdens zijn reis door Israël de hoogste onderscheiding van dat land gekregen, wegens zijn grote verdiensten voor joden tijdens de Tweede Wereldoorlog. De woning van de heer Hellenbrand was een doorlaatpost voor joodse onderduikers. Twee joodse pleegkinderen, Lies en Leon de Leeuw, heeft hij een jaar lang in zijn huis verborgen.

Tijdens de reis, die hij samen met zijn vrouw maakte, bezocht hij ook de twee pleegkinderen, die nu getrouwd zijn en in Israël leven. Lies en Leon hebben de laatste jaren de laatste jaren van hun leven, toen hij vorige week woensdag in het herdenkingsinstituut te Jerusaleem moest verschijnen. Daar wachtte een groot aantal heren op hem, onder wie ambassadeur Jon Geijens van Nederland in Israël, de burgemeester van Jerusaleem en een lid van het Israëlische parlement. De voorzitter van de commissie van het herdenkingsinstituut, de heer Abba, overhandigde de Heerlenaar tijdens een stijfvolle plechtigheid de hoge onderscheiding.

Op het eremetaal staat in het Ifrlet en in het Frans, dat degene, die een leven redt, een heel volk redt. De Israëlische televisie bracht tijdens de

nieuwsuitzending die avond beelden van de plechtigheid. Ook moesten de heer Hellenbrand en zijn vrouw in de tuin rond het herdenkingsinstituut een boom planten.

Verzetwerk

De heer Hellenbrand heeft zijn verzetwerk tot mei 1944 kunnen doen. Toen werd hij door de SD opgepakt en naar Maastrecht overgebracht. De twee pleegkinderen waren juist naar veiliger oorden gebracht. In het Wilhelmshaven werd hij veroordeeld tot acht maanden gevangenis. Hij werd afgevoerd naar het kamp Ravensbrück, waar de heer Hellenbrand vier dagen in de bunker moest doorbrengen. Tegelijkertijd werd zijn doodstraf omgezet in concentratiekamp. Een reis langs zeegevangen kampen begon, waarna hij in mei 1945 door de Russen in het concen-

tiëkamp Ravensbrück bevrijd werd. De heer Hellenbrand woog toen nog 36 kilo.

De reis naar Israël is voor het echtpaar Hellenbrand een geweldige belevenis geweest. Hij overwoog de heren A. H. van Wijk, medewerker aan een psycho-technisch bureau in Weert en J. J. Lahaije, assuradeur in Kerkrade. Beide worden in de statenvergadering van 31 september bevestigd.

De hoofddirecteur van Openbare Werken der gemeente Maastrecht zal namens burgemeester en wethouders op woensdag 6 september 1972 om 10.00 uur op het Stadskantoor in de cantine op de 4e verdieping, bereikbaar via de achtergang aan de van Hasseltstrade (van cantine S.A.R.) in het openbaar aanbesteden:

Sloopbestek no. 5, dienstjaar 1972, betreffende het slopen van in totaal 100 woningen, gelegen aan respectievelijk de Tappijstraat, Tillystraat en Schwartzengeststraat in de Gemeente Maastrecht.

Bestek met de bijbehorende situatietekening zijn vanaf heden tegen betaling van f 30,- alleen des voormiddags verkrijgbaar op het kantoor van Openbare Werken, Stadhuisstraat 5, te Maastrecht, kamer 312.

Indien u prijs stelt op toelending van deze stukken, dient daarvoor een extra bedrag van f 4,- te worden betaald. Restitutie vindt niet plaats.

Nadere inlichtingen worden verstrekt op het kantoor van Openbare Werken, Stadhuisstraat 5, Maastrecht, kamer 323, tel. 18151, toespel 382.

Het inschrijvingsbijlet dient op de dag van de aanbesteding vóór 10.00 uur in de betreffende cantine in een gesloten enveloppe persoonlijk te worden afgegeven.

De hoofddirecteur voor deze directeur B. LOEFFEN, ing.

(ADVERTENTIE)

Met een Philips kleuren T.V. van van Uden zit U goed!

★ 66 cm beeld
★ 3 jaar garantie
★ model 1972
★ memometic kanalenkeuzers

Voor de tijdelijke prijs van f 1998.- of zonder aanbetaling f 15,35 per week via P.L.

VAN UDEN
Hoofdstraat 10-12, Heersbroek
Telefoon 21265

Hasjbezitter aangehouden

VAALS, 29 aug. — Een 21-jarige Italiaanse student, die met zijn auto vanuit Amsterdam op terugreis was naar Rome, werd aan de grens te Vaals verhalst omdat hij een hoeveelheid hasj bij zich had. De student zei, dat hij het spul, dat in beslag genomen werd, voor eigen gebruik in Amsterdam had gekocht.

de postgiro dat's makkelijk!

Met Postgiro kunt u contact geld opmaken op alle ruim 2400 postkantoren.

Overall!

Kopiëren mogelijk in postkantoren

HEERLEN, 29 aug. — In de hal van de postkantoren Heerlen, Roermond en Venlo zijn kopieerapparaten geplaatst, waar belanghebbenden — na betaling via een inworpgeul — zelf fotocopieën kunnen vervaardigen.

Annemie Klinkers

en
Albert Heythuisen
hebben de eer ū, mede namens wederzijdse ouders, kennis te geven van hun voorgenomen huwelijk, waarvan de plechtige inzegening zal plaatshebben op zaterdag 2 september a.s. om 13.30 uur in de parochiekerk O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen te Mariaveld-Susteren. Adres van de dag: zaal Claessen, Stationsstr. 7, Susteren. Receptie van 19.00-20.00 uur. Toekomstig adres: Swentiboldstr. 16a, Susteren. Susteren, Rijksweg Zuid 28. Maasbracht, Caulienstraat 11 augustus 1972

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, geheel onverwacht, voorzien van het Sacrament der Zieken in de leeftijd van bijna 49 jaar, mijn innigstgeliefde echtgenoot, onze dierbare zoon, broer, zwager, oom en neef
Johannes Hubertus Mertz
echtgenoot van
MARIA CATHARINA HELEN HOCHSTENBACH
Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.
De bedroefde familie
Grevenbicht: M. C. H. Mertz-Hochstenbach
Familie Mertz
Familie Hochstenbach
Grevenbicht, 26 augustus 1972
Wilhelminalaan 27

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben op woensdag 30 augustus a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Grevenbicht.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10 uur. De overledene zal worden herdacht dinsdag a.s. tijdens de avondmis van 19 uur in bovengenoemde parochiekerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 11-12 uur en van 14.30-15.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

De Heer is mijn Herder (Psalm 23)
Vervuld van dankbaarheid voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij U dat heden, op de dag des Heeren is overleden, mijn geliefde vrouw, onze dierbare moeder en grootmoeder
Johanna Catharina Smeets
echtgenote van
JOHAN DIERICK ONINK
in de leeftijd van 88 jaar.
Sittard: J. D. Onink
Sittard: J. B. Onink
M. J. Onink-Quix
Mirjam, Anja
Geleen: G. Onink
A. Onink-Ridder
Moules, Anita, Nancy
B. C. Kollapel-Onink
A. Kollapel
Natasja, Jordaan
Sittard: L. C. Onink
A. P. Onink-Cremers
Familie Smeets
Familie Onink
Sittard, 27 augustus 1972
Dr. Nolenslaan 48

De rouwdienst wordt gehouden op donderdag 31 augustus a.s. om 14.30 uur, in de Ned. Hervormde Kerk, Gruizenstraat 3 te Sittard, geleid door de Welverwensde Heer De G. Verschuuren.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 14.00 tot 14.30 uur in het Verenigingsgebouw naast de kerk.
Na de dienst zal de tieraardbestelling plaats vinden op de Akg. Begraafplaats aan de Wehrweg te Sittard.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren dagelijks van 11.00-12.00 uur en van 14.30-15.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving hebben ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Heden overleed vrij plotseling in de leeftijd van 60 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, grootvader, broer, zwager, oom en neef
Geert Hoogenberg
echtgenoot van
LAMBERTA WINTERS
Klimmen: L. Hoogenberg-Winters
Kinderen en kleinkinderen
Familie Hoogenberg
Familie Winters
Familie Spite
Klimmen, 28 augustus 1972
Klimmenderstraat 112
De crematie zal plaats hebben donderdag 31 augustus a.s. in het Crematorium te Dieren om 12.05 uur. De overledene is opgebaard Dr. Poelstraat 28, Heerlen.
Gelegenheid tot bezoek van 19.00 tot 20.00 uur.

† Heden overleed tot onze grote droefheid voorzien van de H. Sacramenten onze vader, grootvader, overgrootvader, broer, oom en neef
Hubert Schunken
echtgenoot uit het eerste huwelijk van wijlen
WILHELMINA BERKEPUS
echtgenoot uit het tweede huwelijk van wijlen
ANNA MARGARETHA JACOBS
in de gezonde ouderdom van 79 jaar te Heerlen op 27 augustus 1972.
De gezamenlijke kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen
Waubach, 27 augustus 1972
Dom. Werdenstraat 15
De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 31 augustus a.s. om 11.15 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Waubach waarna begrafenis op het kerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de parochiekerk alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 11 uur.
De rozenkrans wordt geboden woensdagavond om 18.30 uur in voornoemde parochiekerk.
De overledene is opgebaard in de capelle ardente Raadhuisstraat 32 te Nieuwenhagen.
Bezoekuren van 18.30-19.45 uur.

† Het bericht van het overlijden van de heer
J. H. L. Eurlings
Oprichter en directeur van Garage Nerum N.V. heeft ons allen diep geschokt.
Zijn nagedachtenis zal door ons in ere worden gehouden.
Communitarissen, directe en medewerkers van Garage Nerum N.V.
WEDN. 56 jr. met 4 kind. zoekt wed. met 1 of 2 kind. of zond. kind. Br. ond. nr. H 3249 L.D. Hoensbroek.
Jongeman, 20 jr., zoekt KENNISMAKING m. meisje van 18-19 jaar. Br. met foto aan nr. H 609 LD Hrl. x
Ik ben 50 jr., zoek KENNISMAKING met een vrouw leeftijd tot 45 jr. om eenzaamheid op te lossen. Br.ond. G 697 b.d.
Vrijgezel 38 jr. zoekt KENNISMAKING m. wed. v. 35 tot 45 jr. 1 of 2 kind. g. bezw. geen dans of uit-type. Br.ond. nr. H 3262 H'broek. x

† Het bericht van het overlijden van de heer
J. H. L. Eurlings
Oprichter en directeur van Garage Nerum N.V. heeft ons allen diep geschokt.
Zijn nagedachtenis zal door ons in ere worden gehouden.
Communitarissen, directe en medewerkers van Garage Nerum N.V.
WEDN. 56 jr. met 4 kind. zoekt wed. met 1 of 2 kind. of zond. kind. Br. ond. nr. H 3249 L.D. Hoensbroek.
Jongeman, 20 jr., zoekt KENNISMAKING m. meisje van 18-19 jaar. Br. met foto aan nr. H 609 LD Hrl. x
Ik ben 50 jr., zoek KENNISMAKING met een vrouw leeftijd tot 45 jr. om eenzaamheid op te lossen. Br.ond. G 697 b.d.
Vrijgezel 38 jr. zoekt KENNISMAKING m. wed. v. 35 tot 45 jr. 1 of 2 kind. g. bezw. geen dans of uit-type. Br.ond. nr. H 3262 H'broek. x

† Heden heeft de Almachtige God beaamd, heden tot Zich te nemen, in de ouderdom van 74 jaar, in het ziekenhuis te Kerkrade, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, mijn innigstgeliefde echtgenoot, onze dierbare vader, schoonvader, broer, schoonbroer, oom en neef
Johan Joseph Hanssen
echtgenoot van
Maria Elisabeth Dohmen
Wij bevelen zijn ziel in uw godvruchtige gebeden aan.
De bedroefde familie:
Kerkrade: M. E. Hanssen-Dohmen
Kerkrade: P. J. Hanssen
M. H. Hanssen-Schröder
Jan, Lee en Jo
Kerkrade: J. S. van Velsen-Hanssen
L. J. van Velsen
Marie en Henrie
Familie Hanssen
Familie Dohmen
Kerkrade, 27 augustus 1972
Jan Steenstraat 45
De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 31 augustus a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Chevremont.
Bijeenkomst aan voornoemde kerk om 10.45 uur, waar tevens gelegenheid tot condoleren.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

† In vrede met Christus, overleed geheel onverwacht, in de ouderdom van 80 jaar, onze goede oom
Jan Hubert Mathijs Keulen
Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.
De bedroefde familie:
Neven en niechten
Simpelveld, 27 augustus 1972
Scheelenstraat 91
De plechtige eucharistieviering zal plaats vinden op donderdag 31 augustus a.s. om 10 uur in de parochiekerk van St. Joannes de evangelist te Hoensbroek, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk, alwaar vanaf 9.45 uur gelegenheid tot condoleren.

† Heden overleed vrij plotseling mijn lieve man en vader
Hendrikus Petrus Christophorus Couwenbergh
echtgenoot van
JOHANNA HENDRIKA FOGERTY
op de leeftijd van 61 jaar.
Namens de familie:
Joh. Couwenbergh-Fogerty
Kerkrade, 27 augustus 1972
O.L. Vrouwestraat 30
De plechtige Eucharistieviering zal plaats vinden op donderdag 31 augustus a.s. om 10 uur in de Kapel van de Lichtheidekliniek te Chevremont-Kerkrade.
Bijeenkomst in voornoemde kapel, alwaar vanaf 9.40 uur gelegenheid tot condoleren.
Na de eucharistieviering zal de crematie geschieden in het Crematorium te Dieren (Gld.) om 14.00 uur, aula no. 1.
Gaarne geen rouwbeklag aan huis.

† Heden bereikte ons het schokkende bericht van het plotseling overlijden van onze medewerker, de heer
J. H. Mertz
Grevenbicht, augustus 1972
Wilhelminalaan 27
Hij zal in onze herinnering blijven voortleven als een toegewijde en prettige medewerker en collega.
Directie en personeel
Meestard Sittard BV

† Op zondagmorgen 27 augustus 1972 is in alle rust, vrij plotseling van ons heengegaan, voorzien van het H. Oliesel, op de leeftijd van 61 jaar, mijn innigstgeliefde man en vader, onze goede zoon, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef
Mathijs Joseph Lambrechts
Adj. Kon. Luchtmacht (ex KNIL) b.d.
echtgenoot van
PHILOMENA CATHARINA EGGEN
Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.
Mevr. Ph. C. Lambrechts-Eggen
Gerry-Aa
Fam. Lambrechts
Fam. Eggen
Schaeberg, 27 augustus 1972
Denenlaan 12
De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaats vinden op donderdag 31 augustus a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Schaeberg-Kakert.
Bijeenkomst aan de kerk. Gelegenheid tot condoleren achter in de kerk vanaf 10.45 uur.
Avondmis woensdag om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Bezoekuren Kapelle-Ardente van het St. Jozef ziekenhuis te Kerkrade van 14.15 tot 15.00 uur en van 19.15 tot 20.00 uur alwaar de overledene is opgebaard.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

† Heden overleed tot onze grote droefheid voorzien van de H. Sacramenten onze vader, grootvader, overgrootvader, broer, oom en neef
Hubert Schunken
echtgenoot uit het eerste huwelijk van wijlen
WILHELMINA BERKEPUS
echtgenoot uit het tweede huwelijk van wijlen
ANNA MARGARETHA JACOBS
in de gezonde ouderdom van 79 jaar te Heerlen op 27 augustus 1972.
De gezamenlijke kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen
Waubach, 27 augustus 1972
Dom. Werdenstraat 15
De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 31 augustus a.s. om 11.15 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Waubach waarna begrafenis op het kerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de parochiekerk alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 11 uur.
De rozenkrans wordt geboden woensdagavond om 18.30 uur in voornoemde parochiekerk.
De overledene is opgebaard in de capelle ardente Raadhuisstraat 32 te Nieuwenhagen.
Bezoekuren van 18.30-19.45 uur.

† Het bericht van het overlijden van de heer
J. H. L. Eurlings
Oprichter en directeur van Garage Nerum N.V. heeft ons allen diep geschokt.
Zijn nagedachtenis zal door ons in ere worden gehouden.
Communitarissen, directe en medewerkers van Garage Nerum N.V.
WEDN. 56 jr. met 4 kind. zoekt wed. met 1 of 2 kind. of zond. kind. Br. ond. nr. H 3249 L.D. Hoensbroek.
Jongeman, 20 jr., zoekt KENNISMAKING m. meisje van 18-19 jaar. Br. met foto aan nr. H 609 LD Hrl. x
Ik ben 50 jr., zoek KENNISMAKING met een vrouw leeftijd tot 45 jr. om eenzaamheid op te lossen. Br.ond. G 697 b.d.
Vrijgezel 38 jr. zoekt KENNISMAKING m. wed. v. 35 tot 45 jr. 1 of 2 kind. g. bezw. geen dans of uit-type. Br.ond. nr. H 3262 H'broek. x

† Het bericht van het overlijden van de heer
J. H. L. Eurlings
Oprichter en directeur van Garage Nerum N.V. heeft ons allen diep geschokt.
Zijn nagedachtenis zal door ons in ere worden gehouden.
Communitarissen, directe en medewerkers van Garage Nerum N.V.
WEDN. 56 jr. met 4 kind. zoekt wed. met 1 of 2 kind. of zond. kind. Br. ond. nr. H 3249 L.D. Hoensbroek.
Jongeman, 20 jr., zoekt KENNISMAKING m. meisje van 18-19 jaar. Br. met foto aan nr. H 609 LD Hrl. x
Ik ben 50 jr., zoek KENNISMAKING met een vrouw leeftijd tot 45 jr. om eenzaamheid op te lossen. Br.ond. G 697 b.d.
Vrijgezel 38 jr. zoekt KENNISMAKING m. wed. v. 35 tot 45 jr. 1 of 2 kind. g. bezw. geen dans of uit-type. Br.ond. nr. H 3262 H'broek. x

† Heden overleed tot onze diepe droefheid voorzien van het H. Oliesel, op de leeftijd van 58 jaar
Peter Lamers
weduwnaar van
JEANNY VAN DE ELSSEN
Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.
Familie Lamers
Nieuwenhagen, 27 augustus 1972
Corr.-adres: Achter het Klooster 15
De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op donderdag 31 augustus a.s. om 10 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Nieuwenhagerheide.
Bijeenkomst aan de capelle-ardente Raadhuisstr. 32, om 9.40 uur, alwaar vooraf gelegenheid tot condoleren.

In plaats van kaarten
Voor uw gewaardeerde blijken van medeleven, bij het overlijden en de begrafenis van onze goede vader, schoonvader en opa
Mathys Adolf Widdershoven
betuigen wij onze oprechte dank.
Familie Widdershoven-Schois
Nieuwstadt, augustus 1972
Grachtstraat 1
De plechtige zeswekdienst zal worden gehouden op zaterdag 2 september a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk te Nieuwstadt.

† Met grote dankbaarheid voor hetgeen hij voor ons is geweest, geven wij met droefheid kennis, dat van ons is heengegaan, in het r.k. ziekenhuis te Sittard, gesterkt door het H. Sacrament der zieken, in de leeftijd van 80 jaar, mijn innigstgeliefde man, onze zorgzame vader, behuwdvader, groot- en overgrootvader, broer, oom en neef
Josef Hendrik Heuts
echtgenoot van
MARIA ELISABETH MAASSEN
Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.
De bedroefde familie
Munstergeleen: M. E. Heuts-Maassen
Stein: M. E. Goossens-Heuts
F. Goossens kinderen en kleinkind
Munstergeleen: J. P. Heuts
S. Heuts-van Rankema
Kinderen en kleinkind
Geleen: J. M. Heuts
F. Heuts-Broms
Kinderen en kleinkinderen
Geleen: G. H. Spee-Heuts
L. Spee en kinderen
Fam. Heuts
Fam. Maassen
Munstergeleen, 27 augustus 1972
Corr.-adres: Abshoven 16
De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben op donderdag 31 augustus a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk St. Pancratius te Munstergeleen. Bijeenkomst in voornoemde kerk om 9.30 uur alwaar gelegenheid tot condoleren (hoofdingang).
De overledene zal worden herdacht a.s. woensdag tijdens de avondmis van 17 uur in bovengenoemde kerk. De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard, bezoekuren van 11.00 tot 12.00 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenote en moeder
Martha Ariesen
zal plaatshebben op zondag 3 september a.s. om 8.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie te Langeberg-Brunsom.
H. J. Bosch,
kinderen en kleinkinderen

OVERLEDEN
† Petrus Maria Jacobus van den Borm, oud 72 jaar, weduwnaar van Maria Christina Vandenberg, Meerssen, p.a. van Coelmonstraat 2. Corr.-adres: Eendrachtlaan 18 Breukelen. De uitvaartdienst vindt plaats woensdag 30 augustus om 11 uur in de parochiekerk van St. Joseph arbeider te Meerssen.
† Anselmus Wouter de Bruijs, oud 85 jaar, echtgenoot van Mathildis Eulalia van Rumsta, Maastricht, Lage kanaalstr. 45. De uitvaartdienst vindt plaats op heden dinsdag 29 augustus om 11 uur in de parochiekerk van St. Pieter op de berg te Maastricht.
† Eugene Gadet, oud 88 jaar, echtgenoot in het eerste huwelijk van wijlen Josephina Tjensens, echtgenoot in het tweede huwelijk van wijlen Maria Poolmans, Maastricht, Fatimaleila 3. De uitvaartdienst vindt plaats op woensdag 30 augustus om 10 uur in de parochiekerk van het onbevlekt hart van Maria, Mariaberg te Maastricht.
† Agnes Maria Hubertina Stevens, oud 83 jaar, echtgenote van wijlen Albert Franciscus Ludovicus Jenneskens, Valkenburg, corr. adres: Huize Bostuit, Kloosterweg 34. De uitvaartdienst vindt plaats op heden dinsdag 29 augustus om 10 uur in de parochiekerk van de H. Nicolaas te Valkenburg.
† Johannes Hubertus Mintjens, oud 61 jaar. Begeerd corr. adres: Eendrachtstr. 12. De H. Eucharistieviering zal plaats hebben in de parochiekerk van de H. Martinus te Beegden op woensdag 30 augustus om 10 uur, waarna de begrafenis op het kerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de kerk, waar gelegenheid tot condoleren vanaf kwart voor tien.

GELD EN GOED
FINANCIEREN v. f 1000 tot f 5000 van neublaar, vloerbedek, tv, wasuutom, enz. Binnen 8 u. geregeld. Tel. 04443-2891.
Autofinancieringen tegen zeer lage RENTE en aflossing. Tel. 045-711598.
FINANCIERING van meubels tegen zeer lage rente en aflossing. Tel. 045-711598.

HOORAPPARATEN STREUKENS
HEERLEN telefoon 714990
Geerdstraat 24 (t.o. de Schepwegburg)
Reeds 20 jaar een SPECIAALZAAK. Op al onze adressen vindt U ALLEEN HOORAPPARATEN. Keuze uit alle goede merken, aanpassing door vakmannen met jarenlange ervaring; ook bezoek aan huis.
Levering uitsluitend in samenwerking met h.n. oorzaken. Via alle ziekenfondsen.
Alle reparaties - Alle batterijen.

Op zondag 3 september a.s. hopen onze ouders
G. Hundscheid
en
E. Hundscheid-Schroeders
hun 40-jarig huwelijksfeest te herdenken.
De plechtige H. Mis uit dankbaarheid zal worden opgedragen om 11.45 uur in de St. Jozefkerk te Heerlebaran.
Kinderen, kleinkinderen
Adres van de dag: Euroclub, Heerlebaran 107.
Receptie van 18.30-18.00 uur.
Heerlen, augustus 1972
Hambeukerboord 4

Vrijdag 1 september a.s. hopen onze ouders
Leo Crutzen
en
Anna Crutzen-Kerkhofs
de dag te herdenken van hun 40-jarig huwelijk.
Geleen, augustus 1972
Groenstraat 96
Adres van de dag: café Franzen, Rijksweg Noord 34, Geleen t.o. Paterskerk.
Gelegenheid tot feliciteren van 19.00 tot 20.30 uur.
Kinderen en kleinkinderen

Pers. LENINGEN voor u en iedereen, zonder borg en ook voor zelfstandigen. Ass. kant. Marx, Rijksweg-Nrd. 3 Sittard. Tel. 04490-9045.
HYPOTHEEK tot 125 pct. kosteloos vrijb. offerte gelden. f 3000.- 36 mnd. f 102.82. Drs. Uding, Amersfoort tel. 03490-18833.
Cash and Carry Shop CEN. Finc. en pers. LENINGEN, geen informatiekosten. Alle verz. Desgew. bez. aan huis. Adv. Bur. H. Videler, Weustenraedstr. 47 H'broek tel. 045-212835.
Rijksambtenaren tot f 10.000, beschikbaar voor al uw aanschaffingen tegen zeer lage rente en afl. Binnen 24 uur geregeld. Tel. 045-711598.

LANDBOUW
Langlopende GELDLENINGEN voor iedereen die in bezit is van eigen huis b.v. f 3000 mnd. af. f 45, f 6000 mnd. af. f 88, f 9000 mnd. af. f 134. Tevens alle fin. en PL. autoverzekeringen tegen zeer gunstige premies en condities. Bij aanvr. of bij het realiseren van een credit brengen wij u geen kosten in rekening. Assistent H. M. Geurts, Nieuwstr. 39, H'broek, tel. 045-211868.
Te k. gevr. LANDBOUWGRONDEN, weilanden, bossen, bosbouw, etc. f 1000 tot f 5000 v. KALVEREN en toppr. v. zeugen. J. Dumoulin, Eijsden, tel. 04409-1784.
Bet. f 550 tot f 800 v. KALVEREN en zeugen. Bet. K. Meijer, Geleen, tel. 04494-2772.
KALVEREN gevr. Bet. f 650.- v. r.b. f 600.- v. z.b. extra kwal. f 26.- bov. not. Brouwers Nieuwstadt 04499-1807.
Te k. MELKMACHTIGE geheel compleet. Merk Westfalia, model staande kan. K. Donners, Plenketerstr. 50, Valkenburg.
Te k. i.g.st. een perfect HEFMAST hefhoogte 2.20 m. en schijfwerfhefmaat hefhoogte 2.30 m. Mech.bedr. Frissen, Vroenhof 90 Houthem, tel. 04406-3553.

Advertenties worden toch niet gezien.
Dit was een advertentie. Dank u.
Een publicatie van het Centraal Bureau voor Courantenpubliciteit

Mevrouw G.V.-V.V. te B. (52)
'Ik heb m'n zuster op en zeg, jij hebt altijd zo'n geluk, kan jij voor mij niet eens een gebruikte brommer op de kop tikken.
Ze zegt mijn geluk is dat ik die kleine rubriekadvertenties in de krant heb uitgevonden.
Dat was de beste tip die ik ooit van een zuster heb gekregen. M'n zoon Jan bront er goed van. Tevreden zijn ze alleen nooit. Ik heb ook nog een pick-up nodig, zeg ik.
Het dingetje is een tweedens contactadres.

Facturiste
gevraagd
Leeftijd 17 t.m. 19 jaar
Aanmelden:
Ned. Pharmaceutische Industrie
Schaebergweg 167
Heerlen
tussen 9 en 12 uur v.m.

MODE-STOFFEN
alle dessins, uitstekende kwaliteit, lage prijzen.
PFAFF
MODERETTE
Emmaplein 3
Heerlen
DIVERSEN
Te k. Paradiso VOUWCARAVANS 4 pers. i.g.st. compl. Inr. mov. Slangenheer, 5 H'broek (bij zwembad Dem).
TV-REP binnen 24 u. Cuvoa, Annstr. 32 Geleen. tel. 04494-7709.
TV defect, wij rep aan huis Radio Bruls Jupiterstr. 38 Geleen. Tel. 04494-2248.
Voor het vakkundig TRIMMEN en scheren van uw hond aan huis Trimsalon "Joskeke" Maak tel. afspraak tel. 04445-6487.
TRAIE VERWARMING v. f 1500 alle sanitair verwarmings art., dakbedekk., dakramen, afzuigkap f 195 neto, electro installatie met spaanplaat, wandplaat, alles voor doe-het-zelf, Hoge Barenen 4 s maandsg. sloten tel. 15884, Maastricht x
TV-ANTENNE v. f 125. Al kanalen op een kabel f 225. 3 jaar voll. gar. Ook alle voorr. rep. Zegers, Antennebouw Hrl. tel. 717096.
TV of ANTENNE defect? Fa. Webi komt direct, ook s'avonds tel. 04482-1983, Amstenrade.
Meubels STOFFEREN. 3 jaar garantie! Uw meubels weer als nieuw. Alle bekende nylonlapijten tegen concurr. prijzen. Gratis leggen Fa. Savelbergh, Marktstr. 47, Kerkrade, tel. 04445-2189. No 6 uur 7163
Meubels STOFFEREN. Wu komen u vrijb. met onze stalencollectie bezoeken. Stoffeerdij J. v.d. Zwaag, Kantstraat 48A, Waubach, tel. 04443-2756
Kindje bij zegt ta ta ta heeft een PLASTICBROEK f 5.00.

CARAVAN Sprite Musketeer als nw. 200 km gel. ruime 4 pers. van 1970 met ingebouwde vloerkachel, ijskast op gas en electrisch, waterpomp 12v - 220v en gasverlichting, geh. compl. met voortent en div. accessoires met staandpl. voor seizoen 1972. Auto Dirks Amstenrade 91B Hoensbroek tel. 045-215068.
CARAVAN GARAGE voor alle typen en modellen, bouwen van ijskasten en verwarming, 't maken van voortenten, aanleggen van verlichting, en voor alle reparatiewerkzaam. Een vertrouwd adres, ook voor uw bouw- en bagagewagen. Klinkenberg Hoensbroek - Heisterberg 78, telefoon 045-215068.

Bezoekt voor jong en oud "Recreatiepark Droomkastel" Heerlebarde Gansweide 113-115 tel. 045-211767 tevens te bezichtigen en te koop. ELZEMBAKKEN, kabbouters, tulpebollen, souvenirs enz. uit onze ateliers. 2. Bagahome STACARAVANS met 2 slaapkamers, kookkast, 220 v. verlichting, 4-pits gascomf. vanaf f 8795.-. Mostard-Caravans Rijksweg 7, Susteren tel. 04490-1560.

TV of ANTENNE defect? Synco komt direct. Akerstraat 122, Hoensbroek, tel. 045-214097
STICKERS naampaten, folders, verkoopbrieven, wisselkassiers-acties Buro Schroyen, Hoogenweg 10, Stein, tel. 2835

Facturiste
gevraagd
Leeftijd 17 t.m. 19 jaar
Aanmelden:
Ned. Pharmaceutische Industrie
Schaebergweg 167
Heerlen
tussen 9 en 12 uur v.m.

Speciale aanbieding van deze week
bij het chemisch reinigen van een pantalon
een wollen deken van f.2.50 voor f.1.50
wij handhaven onze kwaliteit en korte levertijd
geldig t/m 15 sept. '72
Tri Benzine-bud

REL ROND 'GOUDEN' NOORDKOREAAN HO JUN LI

"Ik heb geschoten als op een vijand aan het front"



Van onze speciale verslaggever
MÜNCHEN, 29 aug. — De knal kwam hard aan bij de UIT, de internationale schuttersbond. Nadat de Noordkorean Ho Jun Li met enig vrolijk ceremonieel door zijn teammaten op de schouders was genomen, omdat hij het eerste goud op de Spelen voor zijn land had veroverd, zei hij — al of niet argeloos — dingen, die harder aankwamen dan de projectieltjes uit zijn klein kaliber-geweef.

De 26-jarige korporaal van de Noordkoreanse volksarmee legde

even uit, waarom hij een Olympisch en wereldrecord geschoten had: „Bij ons vertrek naar München heeft mijn kameraad, de minister-president Kim Il Son gezegd, dat wij op de Spelen moesten schieten alsof we op de vijanden aan het front mikten. Dat heb ik gedaan.” De rol op de kostbare schietbaan Hochbrück was compleet. Er werd protest tegen deze woorden aange- tekend, eerst door enkele schutters- delegaties, daarna door het bestuur van de internationale bond. „Deze instelling is volkomen in strijd met de Olympische gedachte. De Korea- nen moeten hun excuses aanbieden.” Het officiële protest is naar het IOC overgemaakt, die er weer een nieu- we niet-sportieve, semi-politieke

zaak bij heeft gekregen. En de Ko- reanen op de persconferentie na de hulding van Li? Korporaal Li werd ingefluisterd wat hij had te verklaren: „Dat heb ik nooit ge- zegd.”

Radio-band

De woorden van Ho Jun Li waren echter vastgelegd op de radioband. Ze waren in het Duits vertaald door een van de Noordkoreanse officials, aangezien er niemand was die Ko- reans sprak. Een normale zaak in zo'n geval. Maar tijdens de perscon- ferentie, die verplicht is voor de drie medaillewinnaars, probeerden die- zelfde officials weg te draaien van

de gewraakte woorden. Van verta- lingen van die aard wisten ze niets. Het protest van de internationale schuttersbond was voor hen een ver- rassing. Li: „Ik zit in de volksarmee. Daar ben ik trots op. Ik heb veel gelegen- heid gehad om te trainen. Ik heb steeds op schijven kunnen oefenen. Ik heb alleen maar gezegd, dat ik veel in het leger heb kunnen schie- ten. Iets anders niet.” En de offi- cials: „Ho Jun heeft met zoveel jour- nalistes gesproken, dat hij niet meer precies weet wat hij gezegd heeft.”

De UIT heeft Ho Jun Li niet per- soonlijk willen treffen door een pro- test tegen hem in ontvangst te ne- men. De bond zelf heeft echter wel

tegen de opvattingen van de Ko- reaanse deelnemers in hun totali- teit geprotesteerd. Secretaris-pen- ningmeester Zimmerman heeft het protest officieel ingediend bij het IOC. Men eist minstens excuses voor een dergelijke onolympische op- merking.

Luchtmacht

De Amerikaan Cliff Auer, die de zilveren medaille had gewonnen, zat dat alles verbaasd aan te kijken in de interviewruimte. Op onze vraag of hij ook in dienst zat of was ge- weest en dan misschien wel in Ko- rea, antwoordde hij grinnikend: „Ik ben een tijd geleden zes maanden bij de luchtmacht geweest. Ik heb niet in een oorlog geschoten. Dit schieten op een Olympische baan is heel iets anders.” Hij had het over het droomland München en broeder- schap.

De Koreaanse delegatie, in het nauw gedreven, wilde geen vragen meer over de netelige kwestie beantwoor- den. Alleen maar vragen over „spor- tieve” aangelegenheden. Zoals het geweef, waarmee hij geschoten had: een Westduits, en zoals over de mun- itie: Engelse munitie. De Noordko- reanen, verheugd over hun eerste medaille ooit behaald, ijlden rap weg in taxi's. Het IOC zal de klacht waarschijnlijk vandaag behandelen.

Renners rijden op superlichte fietsen

Nederland bij de favorieten

MÜNCHEN, 29 aug. — De vier Nederlandse wielrenners Fedor den Hertog, Kees Priem, Hennie Kuiper en Aad van der Hoek gaan dins- dag in een gunstige positie van start in de Olympische ploegentijdrit over 100 km: vrijwel alle teams vertrekken eerder dan de Neder- landers — alleen Joegoslavië en België starten nog na het Oranje- kwartier.

De eindrangschikking van het wereld- kampioenschap 100 km ploegentijdrit van vorig jaar in Zwitserland is als uitgangspunt gekozen voor de start- volgorde: de toen als eerste geëindigde ploeg (België) vertrekt als laatste en de tweede (Nederland) en derde (Polen) daarvoor, enzovoort, enzovoort.

Concurrenten

Om deze sterke ploegen echter niet vlak na elkaar te laten starten, zijn er tussen deze sterke landen teams van zwakke naties geplaatst. Zo zijn tussen België,

Nederland en Polen de „zwakke” landen Joegoslavië en Noorwegen geplaatst. De laatste vijf vertrekters zijn vandaag op het parcours bij München dan ook: Po- len, Noorwegen, Nederland, Joegoslavië en België. De gevaarlijke concurrenten Rusland (vorig jaar 5e bij het wereld- kampioenschap) en Oost-Duitsland moe- ten veel vroeger dan Nederland starten. De ploegen gaan om de twee minuten van start. Wegcoach Joop Middeldijk stelt vast: „We hebben gelukkig gelooft, want het zogeheten zwakke land Noor- wegen is echt niet zo zwak, maar Ne- derland kan er zich lekker aan optrek- ken”.

Slopend

Middelink wil vlak voor deze slopende tijdrit over 100 km, waarin Nederland een van de grote favorieten is, wel voorspellen: „Het wordt goud of ijzer voor Nederland. We hebben alle risico's genomen. Zo gebruiken we bandjes van 85 gram. Normaal is 220 gram. En de wielen hebben maar 28 in plaats van 36 spaken. De fietsen zijn daardoor veel lichter, maar de kans op pech wordt daarmee natuurlijk groter.” De Nederlandse renners verkenden maandagmorgen voor de laatste maal het licht golvende parcours met veel „vals plat”. Deze 100 km-tijdrit is over- gens op het parcours bij München om precies te zijn 102.800 meter lang.

Arno Neessen tweede in nationale ruitersrijd

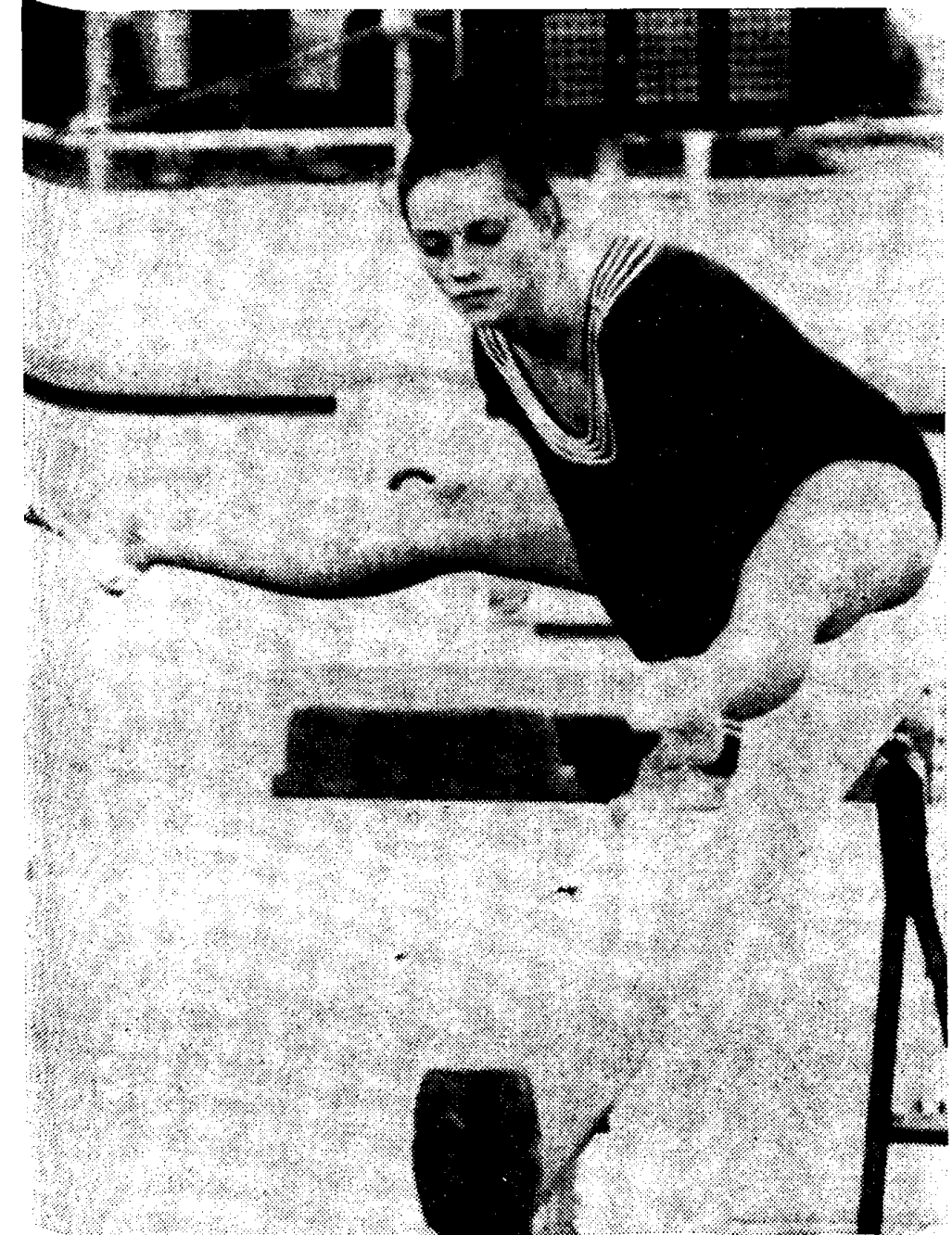
GRONINGEN, 29 aug. — Arno Nees- sen uit Helden-Panningen is in Gron- ingen met het paard Jumping Amster- dam tweede geworden in het na- tionale kampioenschap voor springruit- ters. De einduitslag van het twee- daagse toernooi was: 1 Henk Nooren. Gouda met Gonde- lier 98 punten; 2 Arno Neessen, Hel- den-Panningen met Jumping Amster- dam 82,5; 3 Henk Nooren. Gouda met Jonker Arno 82; 4 Peter Dix, Garde- ren met Cybelle 78; 5 Bert Heyman, Swalmen met Ravenna 65,5; 6 me. Janny Morsink, Almelo met Battle Burn 74.

● De Portugees Joaquin Agostinho heeft de Ronde van Portugal gewon- nen. In de laatste etappe, een tijdrit over 25 kilometer, bevestigde hij zijn totaalzege. Tweede werd José Martins, derde José Galdanez.

Trainster Eva Bartha na behalen van 9de plaats turnsters:

"ALLEEN IN GEHEIMSTE DROOM HEB IK DIT DURVEN HOPEN"

MÜNCHEN, 29 aug. — Met een brok in haar keel en sprekend met een vreemde, ijle stem, die voortdurend dreigde over te slaan van emotie, bekende Eva Bartha: „Alleen in mijn geheimste dromen heb ik dit durven hopen”. Na de ondraaglijke spanning in de Olympische turnhal moest de Hongaarse trainster duidelijk het succes nog even verwerken.



● Ans van Gerwen in actie op de evenwichtsbalk tijdens een van haar verplichte oefeningen.

„Haar meisjes” waren op deze histori- sche dag (maandag) 9de geworden in de Olympische landenstrijd bij het dames- turnen, het absoluut hoogst bereikbare voor Nederland op dit moment”, zoals chef d'equipe Riek Fentsahm, die ook even ten prooi aan de emoties was geweest, het formuleerde. Wat vooral verbaasde, om niet te zeg- gen verbijsterde, was dat de Nederland- se meisjes: Ans van Gerwen (21), Linda Toorop (18), Ans Dekker (17), Ikina Morsch (16), Nel van der Voort (20) en Margo Velema (16) in deze fascinerende, adembenemende strijd met Polen, Italië, Zwitserland, Frankrijk en Bulgarije mentaal overeind bleven, al moesten ze voortdurend hebben gedanst op de hoogste pieken van hun zenuwen.

Terwijl de Poolse, Bulgaarse en Zwitser- se meisjes, schoolkinderen nog maar toch de gevaarlijkste rivalen van Nederland, onder de spanning bezweken en als aangeschoten vogeltjes van balk en brug fladderden, schenen de Nederlandse meisjes onkwetsbaar. Alleen Linda Toorop („Ik was hypernervus”) kreeg het even te kwaad, struikelde tot twee- maal toe van de evenwichtsbalk, her- stelde zich fantastisch na een sterkend woord van Eva Bartha („De anderen vangen je nu op, maak jij nu maar fout- ven van anderen goed op de andere on- derdelen”). Een schitterende 9,15 reali- seerde ze daarna op de brug-ongelijk.

Supersterren

Die 9de plaats! Het lijkt voor jagers op goud, zilver en brons wellicht wat schel- mietjes. Dan moet dit even gezegd wor- den: het is allang een onwrikbare ze- kerheid dat de supersterren van Rus- land en Oost-Duitsland onbegrijpbaar zijn voor alle andere naties en dat voorts achter deze superop slechts zes landen kunnen reiken naar het dan nog reste- rende Olympische brons: Amerika, Tsjecho-Slowakije, Hongarije, Japan, Roemenië en West-Duitsland. Daarachter weer werd een zenuwslo- pend gevecht gestreden om de 9de plaats en de onbeschrijflijke vreugde in het Nederlandse kamp om die plaats was alleen verklaarbaar, omdat in felte op „hooguit een 12de plaats” was gere-

(Bartha: „Na een blessure was ze niet op tijd in vorm”), stelde na het succes vast: „Al heb ik niet meegedaan, hier was toch veel te leren”. En Ikina Morsch uit Heiloo wist: „Als we al niet zo veel internationale ervaring hadden, zouden we deze zenuwslopende toestand niet zo goed doorstaan hebben”. Ans Dekkers uit Beverwijk: „Die Russische en Oost-Duitse meisjes leven, wonen en turnen altijd bij elkaar”. Daar voegde chef d'equipe mevrouw Fentsahm graag aan toe: „Als je daaraan denkt, zijn de opofferingen, maar ook de pre- staties en het resultaat van onze meisjes groter geweest.”

Voor trainster Eva Bartha waren het de vierde Olympische Spelen die zij als coach beleefde: in Rome, Mexico en Tokio was zij reeds als trainster van de Hongaarse meisjes aanwezig en bereikte toen achtereenvolgens de 7de, 5de en nogmaals 3de plaats. „Maar toen doet deze 9de plaats me meer, omdat we dat eigenlijk pionierend en bijna uit het niets bereikt hebben”. Eva Bartha, Honga-arse, wil graag in Nederland blijven, maar haar contract loopt volgend jaar april af. „Dan roept de Hongaarse rege- ring me misschien terug. Maar er is een kansje dat ik kan blijven, want in Hongarije gaan sportleraresen met 55 jaar met pensioen en ik ben 54.” Inderdaad: voor de Nederlandse turnsters zou het aardig zijn als Eva kon blijven!

Nederlands hockeyteam versloeg Polen met 4-2

Ties Kruize schitterde met vier doelpunten

Van onze speciale verslaggever

MÜNCHEN, 29 aug. Ties Kruize zou wel eens kunnen uitgroeien tot de meest besproken speler van het Olympische hockeytoernooi. Na zijn belangrijke treffer tegen India voegde de gedrongen Hage- naar (19) maandag nog eens vier goudgerande doelpunten aan zijn totaal toe.

Dat bleek voldoende om het stugge Polen op afstand te houden: 4-2. Kruize scoorde steeds uit strafcorners, die in het huidige hockey nu eenmaal vaak de doorslag moeten geven. Daarom is het zo belangrijk dat Nederland thans be- schikt over een strafcorner-specialist, die zelfs de Pakistaanse „beul” Tanvir

doerslag moeten geven. Daarom is het zo belangrijk dat Nederland thans be- schikt over een strafcorner-specialist, die zelfs de Pakistaanse „beul” Tanvir

(ADVERTENTIE)



Kijk nou goed uit, zeik ik nog tegen m'n moeder. Je moet van die magere chocoladedrank nemen, die zo lekker smaakt. Nou, ze kék uit, want waar kwam ze mee aan? Met Santochoc de frisse chocoladedrank.

Moeizame zege van onze waterpoloploeg

Van onze speciale verslaggever

MÜNCHEN, 29 aug. — Heel lang heeft het in München aanwezige kleine Nederlandse polowereldje maandagmorgen moeten wachten op het moment dat het Nederlands team afstand kon nemen van het zo zwak geachte Australië.

Na de eerste twee perioden stond er voor de ploeg van Harry Vriend zelfs een nadelige 0-1-score op het bord. In de derde periode kwam dan einder- lijk die eerste Nederlandse treffer. In het laatste kwart was er echter tot twee keer toe een numerieke meer- derheid en bovendien nog een straf- worp voor nodig om het Nederlandse team die noodzakelijke zege (4-2) te brengen. Het sterk verdedigende en dikwijls aanvallende ook beweeglijke Australië nam al in de vierde minuut van de eerste periode de leiding door Nunn, waarna minutenlang de geringe schot-

vaardigheid van de Nederlanders bleek. Eerst na twee minuten in de derde periode kon Hans Hoogveld een pass van de snel opzwemmende Hans Par- rel in een doelpunt ombuigen: 1-1. Parrel zelf bracht Nederland in de vierde periode voor het eerst aan de leiding door een numerieke meer- derheid uit te buiten; een voorbeeld: Gijs Stroboer even later navolgte: 3-1. Via strafworp van de Australi- ër Haud en de Nederlander Hans Parrel kwam de voor Nederland we- nig overtuigende 4-2 eindstand op het scorebord.

Niet in vorm

De Haarlemse Margot Hilders (21), die als reserve niet in de strijd kwam

Wim Ruska mikt op twee gouden plakken

Van onze speciale verslaggever, Frits Abrahams

MÜNCHEN, 29 augustus. — Olympisch goud is voor judoka Wim Ruska (32) het middel bij uitstek om zijn maatschappelijke carrière veilig te stellen. „Het interesseerde de mensen destijds niet dat een wereldkampioen zijn hand moest ophouden bij sociale zaken, maar aan een olympisch kampioen zullen ze niet voorbij kunnen gaan. Ik denk dat het grote publiek dan zal zeggen: dat mag niet, zo'n jongen kun je niet laten vallen. Alleen om dat publiek achter me te krijgen sloof ik me hier uit in München. Maar eigenlijk is het te gek dat je je na twee wereldtitels nog steeds moet waarmaken. Andere mensen hoeven toch ook niet steeds hetzelfde examen af te leggen als ze eenmaal geslaagd zijn voor een bepaald vak?”.

Veel lof voor Sittardse arbiters

“Gouden scheidsrechter” voor Ad. Verbeek

SITTARD, 29 aug. — De voetbalscheidsrechtergroep „Sittard” heeft tijdens haar receptie in verband met haar 40-jarig bestaan kunnen merken dat haar werk door de Limburgse sportwereld zeer positief wordt gezien. Dit bleek niet alleen uit de bijzonder grote belangstelling, maar ook uit de vijf onderscheidingen die het COVS aan verdienstelijke leden van de „Sittardse” groep uitreikte.

Voorzitter Gerrit van Eeden van deze organisatie sprak woorden van erkenning over deze „roerige” afdeling, roerig omdat men in deze groep zeer progressieve plannen wenst uit te werken. De heer Van Eeden juichte deze opzet toe. Vice-voorzitter Ad. Verbeek kreeg de hoogste onderscheiding „de gouden scheidsrechter” uitgereikt. De heren Wim Pustjens en Karel Rademakers, mannen die zowel als aktief arbiters als vanwege hun organisatorische verdiensten veel hebben bijgedragen tot de bloei van de scheidsrechtersgroep werden terecht geëerd met de gouden manchetknopen van het COVS. Toine Philips, jarenlang succesvol leider van het Korps dat enkele malen tijdens de nationale kampioenschappen „spelregelt”, goud greep, alsmede zijn collega André Baltussen kregen uit handen van de praeses Van Eeden de „zilveren scheidsrechter” overhandigd. Voorzitter W. Hanssen van Zuid II, die tevens het DLS vertegenwoordigde kwam ook niet onaangenaam uit de handen. Hij bood voorzitter J. Braams van de afdeling van de vereniging een nieuwe voorzittershamer aan. Worden van lof en dank spraken eveneens de heren Jan Nelissen en Jef Huutjens, die in hun organisatie bij de Afdeling Limburg en KNVB Zuid II veel contact hebben met de arbiters van de scheidsrechtersgroep „Sittard”. De gemeente Geleen was in het gemeenschapshuis de Baandert in Sittard vertegenwoordigd door wethouder Stans en de Geleense sportraad. Vele voetbal- en sportverenigingen uit Zuid-Limburg en het Land van Sittard alsmede gezellige en wereldlijke autoriteiten gaven acte de présence om gelukwensen aan te bieden. In de avonden was er voor „publilarissen” en echtgenotes een gezellige feestavond.

Inter Metaal kampioen in tweede klasse

SITTARD, 29 aug. — Doordat Inter Metaal na een spannend duel waarin FC Brionneberg zich volledig van zijn sportieve plicht kweet, met 2-1 won van FC Brionneberg, werd Inter Metaal kampioen van de tweede klasse van de Sittardse zomervondcompetitie. Inter Metaal promoveert nu naar de eerste klasse. Hatema werd met 4-0 teruggevoerd door Braggelaes. Hierdoor eindigt Hatema definitief op de laatste plaats in de eerste klasse. Dit betekent tevens degradatie voor deze ploeg naar de tweede klasse. Omdat de laatste wedstrijden, Inter Metaal-Kijk Uit en Hatema-NCB, van geen belang meer zijn, zullen deze beide wedstrijden niet meer gespeeld worden.

P. van der Sterren leidt strijd om Limburgse schaaktitel

SITTARD, 29 aug. — Na de derde ronde om het schaakkampioenschap van Limburg komt er al enige tekening in de strijd. De kampioen van 1971 P. van der Sterren uit Venlo leidt ook nu met 3 uit 2 de tweede plaats bezet. De punten uit 3 partijen terwijl Piek die verleden jaar tweede werd ook nu met 3 uit 2 de eerste klasse waren: drs. H. ten Berge-Guyers 0-1, H. Borg-houts-M. Simon remise; J. op de Laak-P. van der Sterren 0-1, P. Bijk-F. Neuss 1-0. In de tweede klasse werd eveneens begonnen met de kampioens-strijd. De uitslagen van de eerste ronde: J. Renet-R. Janssens 1-0 en P. Scheer-en-P. Schoeper remise.

De stand in de eerste klasse is momenteel:

1. Van der Sterren met 3 uit 3, 2. Piek 2 uit 2, 3. Simon 2 uit 3, 4. drs. Ten Berge 1½ uit 3, 5. Huyers 1 uit 2, 6. en 7. Bijk en Borg-houts beiden 1 uit 3, 8. Op de Laak ½ uit 2 en 9. Neuss 0 uit 3.

Ruska hoopt dat de gemeente Amsterdam hem straks zal helpen met een baan als sporttechnisch leider van een sporthal. „Ik wil geen eigen sportschool meer, want daarvoor ben ik te weinig zakelijk. Ik ben nogal gemakkelijk met geld en daarom vind ik het afschuwelijk om met iemand te gaan twisten over een rijksdaalder contributie. Ik ben vaak belazerd in mijn leven en daardoor heb ik wel enige mensenkennis opgedaan. Toch sta ik niet bij voorbaat wantrouwend tegenover de mensen, want je moet in die dingen nooit generaliseren. Maar als ik nu door iemand één keer bedonderd wordt, zie ik hem nooit meer staan”.

Behalve een baan bij de gemeente Amsterdam ambieert Ruska ook de (vacante) positie van bondscoach van de Nederlandse Budobond. „Ik geloof wel dat ik een kans maak. Dat is mij ook min of meer toegezegd. Sinds het aftreden van Geesink heb ik die positie zo'n beetje waargenomen, zodat men mij heeft kunnen beoordelen. Want je moet voor die baan natuurlijk niet alleen een goede judoka zijn, maar ook goed leiding kunnen geven. Ik denk wel dat ik dat aan kan”.

Na de Olympische Spelen dreigt er een groot vacuum te ontstaan in de Nederlandse judotop. Ruska: „Inderdaad. Eugster zal wel stoppen en Pogljajen en ik in ieder geval ook. Dan heb je nog Bosman, maar die judoot alleen voor zijn plezier. Nee, ik zie de opvolgers nog niet klaar staan. Het judo in Nederland zit in een dieptepunt”.

Een van de redenen waarom Ruska door het grote publiek altijd enigszins is ondergewaardeerd, is het feit dat hij in zijn carrière slechts eenmaal de titel won in de afdeling „alle categorieën” (Ruska werd bij de zwaargewichten tweemaal wereldkampioen en viermaal Europees kampioen, maar slechts één keer veroverde hij — en dan nog bij een Europese titelstrijd — het kampioenschap aller categorieën).

En omdat Ruska dat publiek nu eenmaal volledig wil gerelven in München, zal hij zich straks niet terugtrekken als hij goud heeft gewonnen bij de zwaargewichten. Althans, dat heeft hij met oprechte ernst. „Ik heb ervoor ingeschreven en daarmee dus een andere jongen een kans ontnomen. Maar het publiek denkt hier veel te gemakkelijk over. Bij de Europese of wereldkampioenschappen moet je vaak in enkele dagen alle partijen afdraaien, je hebt je dan op die eerste top, bij de zwaargewichten, volledig geconcentreerd en daarna moet je meteen waar aantreden voor alle categorieën. Hier in München is dat gelukkig anders: er is een rust-pauze van acht dagen, een redelijke termijn om je te herstellen”.

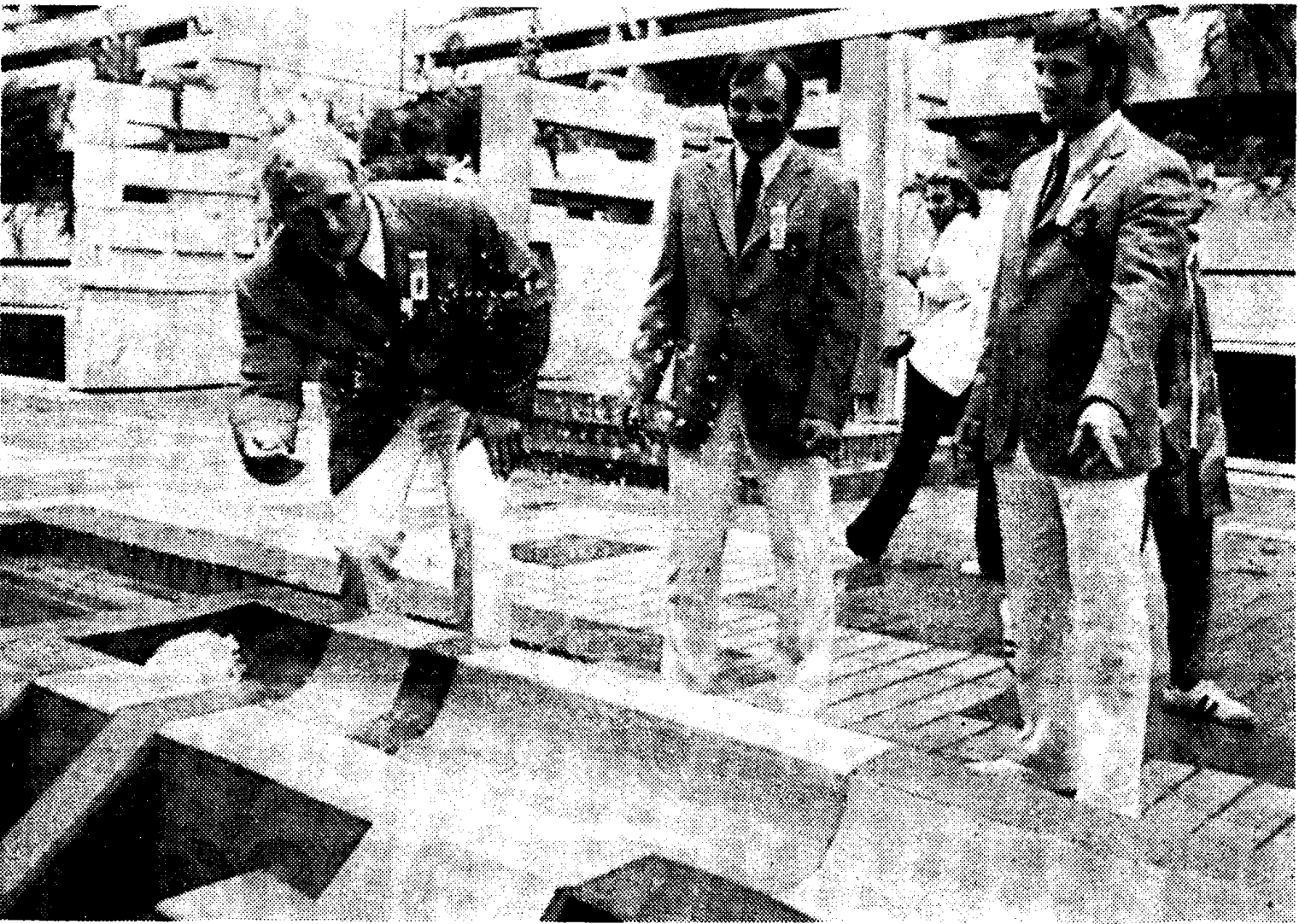
Extra prikkel

Ruska trok zich tot dusver steeds terug als hij eenmaal de titel bij de zwaargewichten had gegrepen. „De glans van het goud kon alleen maar bedorven worden als je later verloor bij alle categorieën”. Anton Geesink, Ruska's grote voorganger, veroverde echter acht jaar geleden in Tokio wel de gouden plak in alle categorieën. Een extra prikkel voor Ruska, hoewel hij met klem zegt: „Ik jaag Geesink zeker niet achterna”.

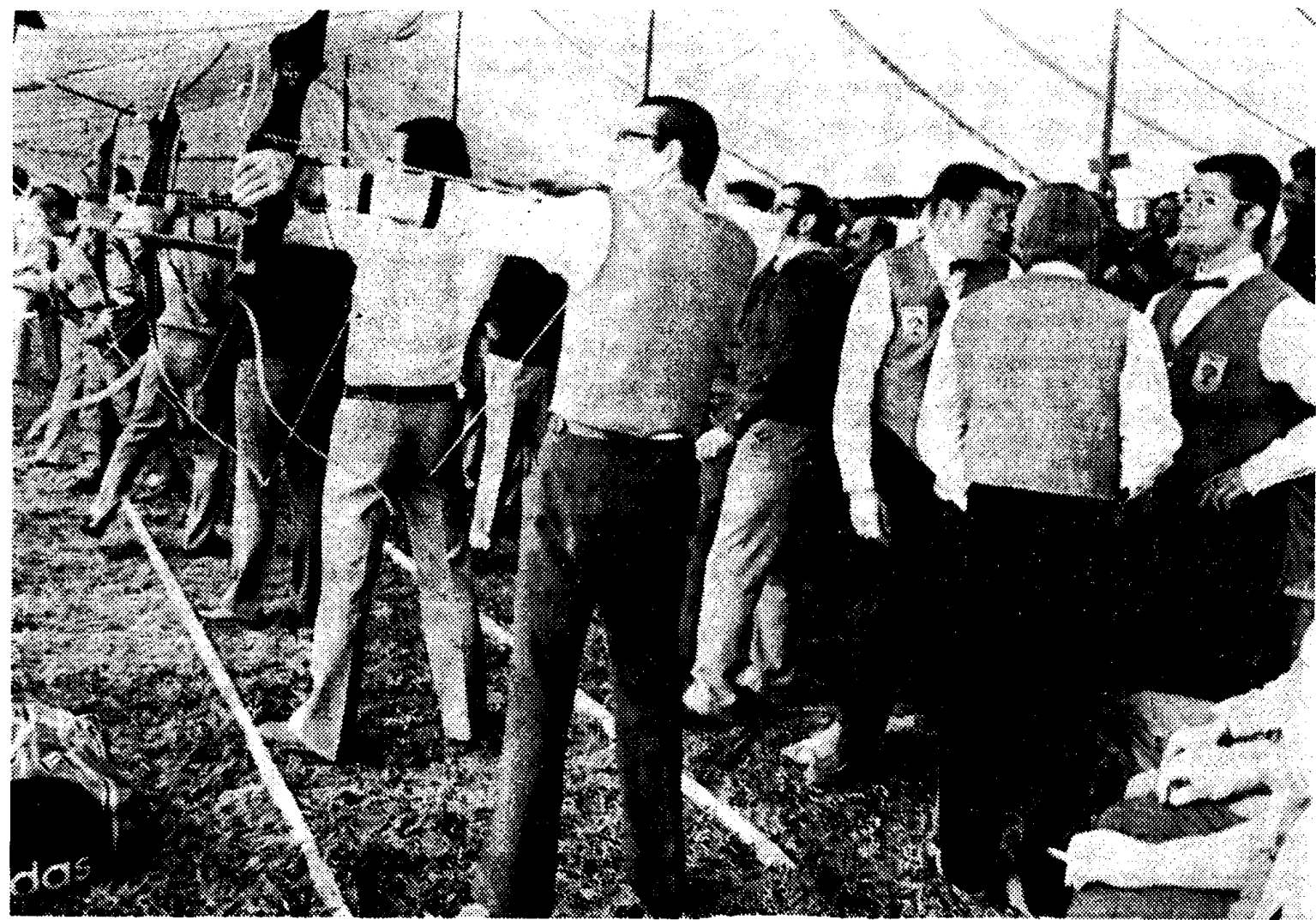
Concurrentie

Als belangrijkste concurrenten beschouwt Ruska de Westduitsers Klaus Gahn bij de zwaargewichten en de Japanse wereldkampioen Shinumaki en de Rus Kusnetzov in alle categorieën. Van Shinumaki heeft Ruska tot dusver tweemaal verloren. Twee jaar geleden op de wereldkampioenschappen van Mexico.

„Toch is hij wel te kloppen, maar dan alleen op een tactische manier. Dus niet op een vol punt mikken, maar in de laatste minuten een voordeelje proberen te pakken. Shinumaki heeft zich destijds gespecialiseerd in de overname van de o-soto-gari, de eerste beenworp. Dat is een specialiteit van mij, maar ik kan ook nog wel wat anders”.



Batavieren veroverden handboogtitel Limburg



Op de voorgrond een schutter van De Batavieren in actie. Rechts een aantal van zijn teamgenoten. Zij zouden uiteindelijk de Limburgse titel in de wacht slepen.

Alemannia sterker dan Achilles-Top

KERKRADE, 29 aug. — De herenploeg van de Kerkrade atletiekvereniging Achilles-Top heeft het tweedaagse duel tegen Alemannia Aken op de snelbaan van het sportpark te Kaalheide met 82-70 punten verloren. Kees van Loon, de laatste tijd weer volop in training, won de 1500 meter in 3.59.7 min. voor Dieter Buchmann (Alemannia) en de buitenmededinging meelopende Alex Vluggen (Kimbria).

Het discusswerpen werd gewonnen door Harry Z'even met 51.92 m, terwijl Henk op de 100 m in 11.0 sec. Kimbria's Peter Geelen won het hoogspringen met 2.05 m. Hij deed ultrahard niet in de duisternis mee. Piet Jacobs was geheel van slag en bracht het deze keer niet verder dan een tweede plaats met 1.80 m. Bij de dames, die een bijprogramma verwierven, verraste Ingrid Suylen met een hoogtesprong van 1.60 m.

Enkele andere uitslagen zijn: Kogelstoten: 1. Hein Alemannia 13.41 m; 2. H. Ziltzen Achilles-Top 13.04 m; 3. Theissen Alemannia 12.69 m.

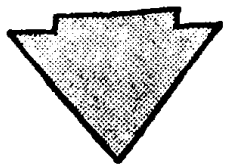
400 meter: 1. Pichler Alemannia 50.1 sec.; 2. Schellenberg Alemannia 51.0 sec.; 3. H. Henscyk Achilles-Top 54.3 sec.

Polshoog: 1. Ortmann Alemannia 3.70 m; 2. Tocha Alemannia 3.70 m; 3. Stitzinger 3.00 m.

Verspringen: 1. Hein Alemannia 6.71 m; 2. H. Pappers Kimbria (b.m.) 6.63 m; 3. Müller Alemannia 6.50 m.

Aangekend dient te worden dat beide ploegen niet in hun sterkste formatie aantraden.

Wim Ruska (links) gooit met water uit een der siergoten, die het Olympisch dorp in München versieren. Martin Pogljajen (midden) en Jan Bosman (rechts) kijken lachend toe.



SPORT 2

SPORT KORTbij

Sittard

— De watervrienden Sittard zijn gestart met een judo-opleiding voor de leden ouder dan 12 jaar. De lessen worden onder deskundige leiding elke dinsdagavond in de Levensschool aan de Rijksweg Zuid door een vakleerkracht gegeven. Men kan zich tijdens de zomervakanties in het overdekte had opgeven bij de heer B. Philippen.

— Zowel de damesploegploeg als de herenploegploeg van de Sittardse zwemvereniging Hellas doen het momenteel uitstekend. De dames van Hellas wonnen met 14-0 van Eszet, van Horst met 3-2, terwijl de returnwedstrijd tegen Eszet met 1-0 maar liefst 6 gewonnen werd. Alleen de returnwedstrijd tegen Horst werd door de Hellasmoisj met 4-2 verloren. De herenploeg deed het nog beter. Zij verloor geen enkele wedstrijd. De uitslagen zijn hier: Hellas-De Rog 7-3, Hellas-R.Z. 2-1, Hellas-Mosa 4-2, R.Z.-Hellas 3-3 en Hellas-Horst 11-0.

— Het bestuur van de Watervrienden Sittard heeft besloten om deel te nemen aan de nationale jeugdvaardigheidstocht die op zondag 10 september te Ede op de Ederheide gehouden wordt. De doelnatie staat open voor Watervrienden van 6 tot en met 14 jaar. Men dient zich zo spoedig mogelijk aan te melden bij R. Sloop, Carles Vosstr. 15, Sittard; bij H. Groenveid, Meyshagenstr. 13, Munstergeelen of in het overdekte zwembad bij een van de leden van de jeugdcommissie.

— De voetbalvereniging VV Vrangendaal waarvan het eerste elftal in de eerste klas van de Afdeling Limburg uitkomt heeft zich op uitstekende wijze gemanoeuvreerd op de competitie. Verschillende vriendschappelijke wedstrijden werden gespeeld en tevens werd een geslaagd toernooi georganiseerd met als inzet de wisselcup genoemd naar wijlen de heer Hanbeukers. De heer F. Franken, de trainer van VV Vrangendaal ziet de komende competitie optimistisch tegemoet.

— Bij het begin van de competitie op zondag 3 september kon op het nieuwe DVO-terrein aan de Verlengde Dr. Philipsstraat in gebruik genomen worden. Wel zal het nog enkele maanden duren vooraleer de NV Vic Laudy, aannemersbedrijf Sittard gereed is met de bouw van de accommodatie op het nieuwe complex. Deze bestaat namelijk uit een aantal kleedlokalen douches en toiletten en een vergaderzaaltje. Tot het gereedkomen van de nieuwe accommodatie zal DVO de tijdelijke beschikking krijgen over kleed- en toiletwagens, die gebruikt kunnen worden zowel door de eigen spelers als door de spelers van de bezoekende vereniging.

Geleen

— De voetbalteams van de Geleense en Sittardse zakenverenigingen ontmoeten elkaar zondag op het De Ster-terrein te Stein. De omroepers van Geleen wonnen de strijd met 6-2. Bij de rust hadden de OMC-ers reeds een 4-0 voorsprong door doelpunten van Rob de Witte (3) en Peter Heijgen. Na de hervatting scoorde voor het Sittardse ZOS Wil Frenken en Maarten Koolsma, maar Cyrid Strijdonk en Emile Rutten brachten de eindstand op 6-2.

Stein

— De Ster besloot haar oefenprogramma met een verdiende overwinning van 3-1 op FC RIA. Vervolgens speelde men tegen Berg '68 uit Berg en Terbielt met 2-2 gelijk, waarbij beide ploegen eenmaal scoorden uit een strafschop. Het tweede elftal van Berg en Terbielt speelde tegen een combinatie van De Ster een voorwedstrijd die door de Ster gewonnen werd met 3-0.

Wijziging van straf na beroep door leden van ZAC "Onder Ons"

SITTARD, 29 aug. — De Commissie van Beroep van de Afdeling Limburg van de KNVB heeft de door de stafcommissie opgelegde straf wegens belediging van een bondsofficial, waarbij voor de heer C. van Vliet en de heer H. Debie beiden lid van de ZAC „Onder Ons” veroordeeld waren tot een schorsing tot 1 juli 1973 omgezet in een voorwaardelijke straf met een proeftijd van 1 jaar. Onder de uitdrukkelijke voorwaarde dat ze beiden een brief zullen moeten schrijven aan de Limburgse organisaties van Zomeravond- en bedrijfsvoetbal waarin ze verklaren dat zij hun bewering dat een van de bondsofficials onbetrouwbaar is gebleken, terugnemen en verklaren dat deze onjuist is.

Voetbalfinale ambtenaren heden in Geleen

GELEEN, 29 aug. — In het Geleense sportpark Zuid wordt vanavond de jaarlijkse zomervondcompetitie voetbal tussen diverse ambtenarenclubs uit Zuid-Limburg besloten met de ontmoeting Geleen-Born. Het Geleense team, dat de ranglijst aanvoert met twee punten voorsprong, heeft aan een gelijkspel voldoende om zich kampioen te mogen noemen. De wedstrijd begint om 18.30 uur.

Maurits-Geleen 0-1

GELEEN, 29 aug. — In het kader van het door Maurits georganiseerde nederlaagtoernooi heeft het Lindenheuvelse team zondag met slechts 0-1 verloren van de tweede klasser Geleen '08. Bij de rust was de stand nog dubbelblank. Na de hervatting wist Paulissen Geleen na een kwartier op 0-1 te brengen, maar verder kwamen de Quickers niet. In sportpark Zuid te Geleen leed Kluis een 1-6 nederlaag tegen Mariarade, eveneens in het kader van haar eigen nederlaagtoernooi.

SPITZ EN GOULD OPPERMACHTIG

MÜNCHEN, 29 augustus. — Shane Gould, de Australische wonderzwemster, en Mark Spitz, de al even veelzijdige en uitzonderlijk getalenteerde Amerikaan, hebben de eerste gouden medailles geprege in het Olympische zwemtoernooi. Het veelbesproken duo werkte zich met eerste plaats op respectievelijk de 200 meter wisselslag persoonlijk en de 200 meter vlinderslag reeds dadelijk op het voorste plan en zal daar de komende dagen wel blijven ook.

Enith Brigitha in finale 100 meter vrije slag

De wijze waarop de gouden onderscheidingen werden bemachtigd was voor de concurrentie die tot het laatste moment had gehoopt op — onvermoede — zwakheden, bepaald ontmoedigend. De 200 meter wisselslag is voor Shane Gould namelijk niet meer dan een bijnummer. En Mark Spitz legde op het lange vlinderslagnummer een verpletterende superprestatie aan de dag. Het was de eerste individuele gouden medaille voor Spitz op Olympische Spelen en uiteraard ook voor Shane Gould, die evenwel vier jaar geleden niet in Mexico was. Later op de avond haalde Spitz reeds zijn tweede gouden plak binnen: als slotzwemmer van de Amerikaanse ploeg op de 4 x 100 meter vrije slag estafette.

Het onaanastbare duo liet zich ook in het vestigen van wereldrecords niet onbetuigd. Spitz die in de morgenuren op de vlinderslag tot 2.02,1 was gekomen, bracht in de finale zijn eigen mondiale top tijd terug van 2.01,5 (Chicago) tot 2.00,7, na een tussentijd op de 100 meter van 57,8. De estafetteploeg zwom 3.26,4, van Heidenreich en Spitz als laatste mannen, in omwaarschijnlijk tijden van 50,8 en 50,9. De totaal tijd was een verbetering van het staande wereldrecord.

MEDAILLE- VERDELING

De medailleverdeling na de wedstrijden van maandag is:

	goud	zilver	brons
Ver. Staten	3	2	3
Oost-Duitsland	2	2	3
Hongarije	1	1	2
Rusland	1	1	1
Zweden	1	1	0
Australië	1	0	0
Noord-Korea	1	0	0
Polen	1	0	0
Tsjechoslowakije	0	1	1
Roemenië	0	1	1
West-Duitsland	0	1	0
Iran	0	1	0

(ADVERTENTIE)



bij alle fijne dingen...

Brand

het bier waar Limburg trots op is!

MÜNCHEN, 29 aug. — Na 2 uur liggen op de schietbrits kroop Willie Hillen, kasteleinszoon uit Winterswijk, tevreden overeind. Hij had 594 — en na correctie bleek 595 — punten bij elkaar geschoten. Van genoeg om halsde de Nederlandse Olympische schutter de juryleden, die in zijn buurt stonden.

De eerste, die Hillen met zijn uitstekende prestatie gelukwensde, was chef de mission Loeuwenhoek, die op zijn stoel had zitten zitten. Lang had het er naar uitgezien dat Hillen zelfs voor openbare dingen zou gaan zorgen. Uiteindelijk werd hij zeventiende van de 102 deelnemers. Hij bleef royaal boven de limiet, die voor München gesteld was. Hij had gehoopt zo'n goede prestatie te leveren, maar je weet dat nooit. Dit schieten is een zaak van twee uur opperste concentratie. Even was ik die

Willie Hillen lag twee uur op schietbrits 'Mijn hart ging van tokketokketok'...

kijkt, toen ik een negen had. Ik dwong me tot kalmte. Ik ging de hele mentale chequeliest even na: lig je goed, is je houding zoals het wesen moet zijn en toen was het weer oké. Terwijl zijn buidelieden, de Liechtensteiner Frommelt en de Salvadoriaan Valdes maar wat aan knoelden (580 en 589), had Willie Hillen voor het Nederlandse hoekje in de immense, over-



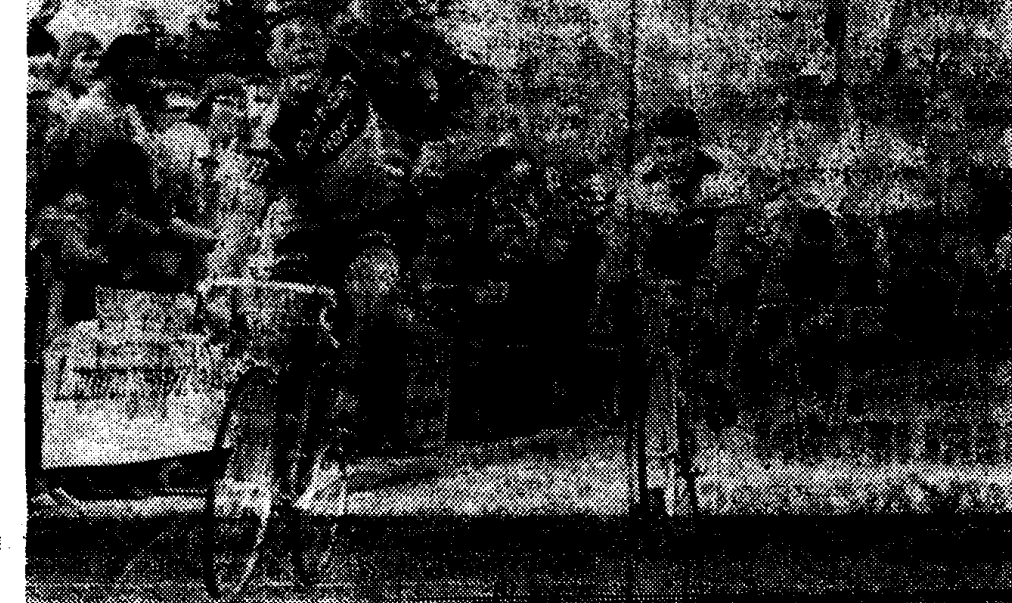
De besnorde Mark Spitz in actie op de 200 meter vlinderslag.

Bruessing spuwde winnaar in gezicht...

Krekels snelste in Sittard

door Nico Jessen

SITTARD, 29 aug. — Jan Krekels heeft woord gehouden. Hij schreef gisteren, voor eigen publiek, de Sittardse St. Rosa-profielronde op zijn naam. Ik had ploegleider Kees Pelleners en mijn Sittardse supporters beloofd in Sittard te winnen. Daarvoor heb ik zelfs een goed startcontract in Ossendrecht laten schieten, aldus Jan Krekels nadat hij in de eindspurt had afgerekend met vier medevluchters.



Jan Krekels (links) wint de St. Rosa-ronde vóór „woordbreker“ Jules Bruessing.

In de eindspurt werd Jan Krekels fel bedreigd door Jules Bruessing, hetgeen na afloop nogal wat deining teweegbracht. Jan Krekels: „Die knaap heeft Pustjens, Kellens, Schepers alle werk laten opknappen. Verschillende keren had hij ons in de koers erop attent gemaakt niet mee te zullen spurtten voor de overwinning. Wij zouden met vier Limburgers voor de zegen gaan sprinten. Ik was natuurlijk wel verrast toen Bruessing in de laatste bocht plotseling demarreerde.“

Aan de finish was er een hevige woedenswelling tussen Krekels en de man die men op sleutelpunt naar de finish had meegenomen. Bij deze woedenswelling spuwde Bruessing Krekels zelfs in het gezicht, beelden die niet bij een sportevenement thuis horen. Amstelveener Bruessing: „Ongeveer half koers kreeg ik last van kramp. Ik heb de andere jongens toen gezegd dat ik voorlopig niet aan de finish kon rijden. In de slotfase heb ik dit echter wel gedaan. Men had na de premiespurt van honderd gulden, die ik won, moeten beseffen dat ik wel degelijk van plan was voor mijn eigen kansen te rijden.“

De andere Limburgse koplopers waren eveneens niet te spreken over de handwijze van Bruessing. Pustjens: „In de wielersport zijn er nu eenmaal ongeschreven wetten. Als je bij een vluchtiging in een criterium niet regelmatig mee te koop overneemt en zelf beweert niet mee te zullen sprinten, dan mag je je woord niet breken. Vooral toen wij niet aandroegen hem die hoge premie te ontlenen.“

Evenals tijdens de profcriteria in Obbicht, Bort en Ustraten viel de beslissing in een vroeg stadium. De Limburgers reden zeer aanvullend. De tijd actieve Wim Kellens en Math Pustjens hadden al een poging ondernomen om een ruime voorsprong te nemen, toen Wim Schepers na 25 kilometer een solo ondernam, die hem snel een halve minuut winst opleverde. Na 50 kilometer ondernamen Krekels, Bruessing en Pustjens een succesvolle achtervolging. Wim Kellens, die voordien een aanval op ploegmakker Schepers had gestaat, om niet als brughoofd te dienen, wist nadien bij dit trio nog aansluiting te krijgen. Het vtertal nestelde zich vervolgens bij Schepers en deze kopgroep hield het tempo zeer hoog om de winstkans niet te verliezen. In de eindspurt won de rappe Jan Krekels, al had Bruessing door zijn „geheugenstoornis“ en een gevaarlijke zwieper vlak voor de finish bijna nog een spaak in het wiel van de Sittardse baan gestoken.

cobs (Bingelrade); 4 L. v. Vliet (Honselveldijk); 5 H. Neven (Hulsberg); 6 N. Spronk (Stein) op 17 sec.; 7 J. v. Rijd (Schindeld); 8 J. Szymanski (Heerleide) op 31 sec.; 9 W. v. Hoën (Monster); 10 P. Iedema (Heerlen).

Dames: 1 M. Brinkhoff (Zaandam) 45 km in 1.16.34 uur; 2 J. v. d. Plaats (Geldermalsen) op 2.03 min; 3 G. Donker (Kromenle); 4 C. Boon (Den Helder); 5 D. Baerends (Doetinchem) op een ronde.

München vandaag

SCHERMEN
08.00: Floret persoonlijk kwalificatie, heren.
14.00: Floret persoonlijk kwalificatie, heren.
PAARDENSPORT
08.00: Samengesteld wedstrijd, dressuur.
14.00: Samengesteld wedstrijd, dressuur.
ROEIEN
09.00: Herkansingen.
14.00: Herkansingen.
MODERNE VIJFKAMP
09.00: Schieten.
SCHIETEN
09.00: Kleiduiven, trap derde, laatste serie.
WIELKENNEN
10.00: Ploegentijdrit 100 km.
TURNUEN
10.00: Vrije oefeningen landenwedstrijd, heren.
16.00: Vrije oefeningen landenwedstrijd, heren.
WORSTELLEN
10.00: Vrije stijl, derde ronde.
19.00: Vrije stijl, derde ronde.
ZWEMMEN
10.00: 200 m vrije slag series, heren; 200 m schoolslag series, dames; 100 m schoolslag series, heren.
13.00: Schoonspringen, 4 sprongen, heren.
17.30: 100 m schoolslag halve finales, heren; 100 m vrije slag finale, dames; 100 m rugslag finale, heren; 200 m schoolslag finale, dames; 200 m vrije slag finale, heren.
20.00: Schoonspringen, 4 sprongen, heren.

WATERPOLO
10.00: West-Duitsland-Nederland, groep B; Verenigde Staten-Canada, groep A; Sovjetunie-Bulgarije, groep C.
14.00: Mexico-Zuid-Slavie, groep A; Griekenland-Hongarije, groep B; Roemenië-Cuba, groep A.
VOETBAL
10.00: Polen-Tunesië, heren, groep A.
14.00: Zuid-Korea-Sovjetunie, heren, groep A.
15.30: Hongarije-Zuid-Korea, dames, groep A.
19.30: Bulgarije-Tsjechoslowakije, heren, groep A.
21.00: Sovjetunie-West-Duitsland, dames, groep A.
ZEILEN
10.00: Kiel, eerste wedstrijd.
BOEKEN
13.00: Eerste ronde.
19.00: Eerste ronde.
GEWICHTHEFFEN
13.00: Tot 60 kg, groep A.
19.00: Tot 60 kg, groep B.
HOCKEY
13.30: Pakistan-Oeganda, groep A.
15.30: Spanje-Maleisië, groep A; Frankrijk-België, groep A.
19.30: West-Duitsland-Argentinië, groep A.
VOETBAL
16.30: Passau: West-Duitsland-Marokko; Ingolstadt: Verenigde Staten-Maleisië; Augsburg: Denemarken-Iran.
17.30: München: Hongarije-Brazilië.
BASKETBAL
09.00: Brazilië-Spanje, groep A.
10.30: Senegal-Polen, groep B.
12.00: Sovjetunie-Italië, groep B.
13.00: Porto Rico-Zuid-Slavie, groep B.
14.30: Japan-Egypte, groep A.
15.30: West-Duitsland-Philippijnen, groep B.
20.00: Tsjechoslowakije-Australië, groep A.
21.30: Verenigde Staten-Cuba, groep A.

lichte handicap van een schaduw van een hek op de schijf. Coach Soetmulder: „Ik hield mijn hart vast dat hij erdoor afgeleid zou worden.“ Hillen: „Op dat soort dingen ben ik gewaarschuwd. Ik heb niet voor niets in Driebergen getraind, waar ik met harde wind oefende en meer van dat soort negatieve zaken. Ik moet eerlijk zeggen, dat ik bij het inschieten niet zeker was van mezelf. De schoten kwamen te hoog in. Gelukkig ging het daarna beter.“

Terwijl Hillen als een gelukkig man zijn Olympische job had afgewerkt (vele jaren voorbereiding voor 60 schoten in twee uur) worstelden de favorieten voor de titel op klein kaliber geweer met zichzelf en de explosieve materie. Zo ging de Westduitsler Kusterman, de grote favoriet, nadrukkelijk af. Hij werd 30ste met 302.

Ook voor de Russen werd het een complete afgang. De eerste Rus was zestiende met 304. Ter orfentide: het wereldrecord stond tot maandag op 598, nu op 590 omdat Winnaar Ho Jun Li uit Noord-Korea dat totaal bij elkaar schoot. Hij zeventiende voor de Amerikaan Auer (598) en de Roemeen Rotaru (598).

UIT DE



OLYMPISCHE
COMPUTER



Volleybal
Heren groep B: DDR-Cuba 3-0 (15-7, 15-13, 15-7), Roemenië-Japan 0-3 (4-15, 5-15, 6-15), West-Duitsland-Brazilië 2-3 (7-15, 8-15, 10-17, 15-6, 9-15).
Dames groep B: Cuba-Noord-Korea 0-3 (1-15, 8-13, 3-15).

BASKETBAL
Groep A: Cuba-Spanje 74-33, Ver. Staten-Australië 81-55, Brazilië-Egypte 110-84, Japan-Tsjechoslowakije 61-73. Brazilië, Cuba en Ver. Staten werden in Groep A met 4 punten uit 2 wedstrijden. Groep B: Portorico-Philippijnen 9-72, Italië-Senegal 82-56, West-Duitsland-Rusland 62-87.

Schoonspringen
Dames (3-meterplank): 1. en Olympisch kampioene: King (VS), 2. Knappe (Zwe), 3. Janicko (DDR).

'Olympische Spielerei'

door
NICO SCHEEPMAKER

Ik heb tot mijn niet geringe schrik gemerkt, dat ik tijdens leuk begin te vinden. Vroeger vond ik het een steriele sport: de voornaamste zorg van de turners en turnsters leek te zijn, dat zij zonder extra hupje afsprongen en dan de armen spreidden, waarna zij de kont achteruit zwaaiden en kribb golden, alsof zij een veel te zware vracht manna uit de hemel moesten opvangen. Sommige onderdelen vond ik ook sterk overgewaardeerd, met name de paardsprong. Wie was eens circus-kozakken met aanloop en losse handen op de rug van een hollend paard heeft zien springen, raakt niet gauw onder de indruk van iemand die via een springplank over een stilstaand veldwerk heen springt. Het is de bedoeling te gebruiken en er voor de rest alleen maar voor hoeft te zorgen dat hij of zij bij het neerkomen niet stutend tot stilstand komt.

Voor een voetballer geeft die onderverdeling het turnen hetzelfde idee, alsof je Olympisch kampioen zou kunnen worden in corners nemen, koppen, ingooien, bal stoppen en scheidsrechter bedanken (als je dat maar sierlijk doet, zonder extra hupje).

Maar maandagochtend, bij de vierkamp tussen Nederland, Polen, Zwitserland en Frankrijk, heb ik mij gaandeweg gewonnen gegeven. Er blijven natuurlijk merkwaardige zaken, die ophef doen, maar het schiet mij niet over de oefeningen één voor één getoond krijgt. Nu eens de balkenbrij van Linda Torop (de erbarmenswaardige, zoals Donner Sassi noemt, viel er twee keer af), dan weer het geslingere op de brug met ongelijke heersers.

Slalom K1 Heren:
1. en Olympisch kampioen: Horn (DDR)
2. Sattler (Oost.), 3. Gimpel (DDR)

Canadese Kana (vrouwen):
1. en Olympisch kampioen: Eiben (DDR)
2. Kauder (Oost.), 3. McEwan (VS)

Klein kaliber liggend:
1. en Olympisch kampioen: Ho Joon Li (N-Korea) 599 p (wereldrecord); 2. Auer (VS) 598 p; 3. Knappe (Zwe) 597 p; 4. Baerends (Doetinchem) 596 p.

Klein kaliber staand:
Tussenstand na 1ste schot: 1. Scalzone (It.) 149 p; 2. en 3. Carraja (Fr.) (It.) 148 pnt.

Turnen

Landenwedstrijd dames:
1. en Olympisch kampioen Rusland 380,50 punten (verplichte oefeningen 191,30; 2. Oost-Duitsland 378,50 (187,25, 191,25); 3. Hongarije 368,25 (182,15, 186,10); 4. Ver. Staten 365,00; 5. Tsjechoslowakije 363,00; 6. Roemenië 360,70; 7. Japan 359,75; 8. West-Duitsland 357,85; 9. Nederland 353,50 (174,50, 179,00); 10. Polen 350,50

Zwemmen

200 meter vlinderslag heren (finale):
1. Mark Spitz (VS) 2.00,70 (wereld- en Olympisch record); 2. Gary Hall (VS) 2.02,06; 3. Robin Backhaus (VS) 2.03,23.
200 meter wisselslag dames (finale):
1. Shane Gould (Aust.) 2.23,77 (wereld- en Olympisch record); 2. Cornelia Ender (Aust.) 2.25,29 (Quares record); 3. Lynn Vidali (VS) 2.24,00.

4 x 100 meter vrije slag estafette heren (finale):
1. Ver. Staten 3.36,42 (wereld en Olympisch record); 2. Rusland 3.39,72 (Eur. record); 3. Oost-Duitsland 3.32,42.
100 meter vrije slag dames:
Eerste halve finale:
1. Babashoff (VS) 59,05 (Olympisch record); 2. Patch (Hong.) 59,04; 3. Reineck (Ost.) 59,06; 4. Eise (DDR) 59,71; 5. Rijnders (Ned.) 1.00,04.

Tweede halve finale:
1. Gould (Aust.) 59,20; 2. Neilson (VS) 59,41; 3. Wettko (DDR) 59,46; 4. Brigitha (Ned.) 59,75; 5. Bunschoten (Ned.) 1.00,70.
Voor de finale hebben zich geplaatst: Babashoff, Gould, Neilson, Wettko, Patch, Reineck, Eise en Brigitha.

100 meter vrije slag heren (halve finales):
Eerste halve finale:
1. Matthes (DDR) 58,44 sec.; 2. Stamm (VS) 58,74; 3. Wajia (DDR) 59,52; 4. Honda (Jap.) 1.00,43; 5. Scheutens (Ned.) 1.00,48.
Tweede halve finale:
1. (VS) 57,90 sec. (Olympisch record); 2. Matthes (VS) 58,64; 3. Grivennikov (SU) 59,14; 4. Krüger (DDR) 1.00,00.

Voor de finale hebben zich geplaatst: Ivey, Matthes, Murphy, Stamm, Grivennikov, Wajia, Krüger en Honda.
Voor de finale 4 x 100 meter vrije slag estafette heren plaatsen zich: Verenigde Staten, Rusland, Oost-Duitsland, Canada, Frankrijk, Brazilië, West-Duitsland en Spanje.

Voetbal

Groep B: Rusland-Birma 1-0, Soedan-Mexico 0-1.
Stand:
Mexico 1 1 0 0 2 1-0
Rusland 1 1 0 0 2 1-0
Birma 1 0 0 1 0 0-1
Soedan 1 0 0 1 0 0-1

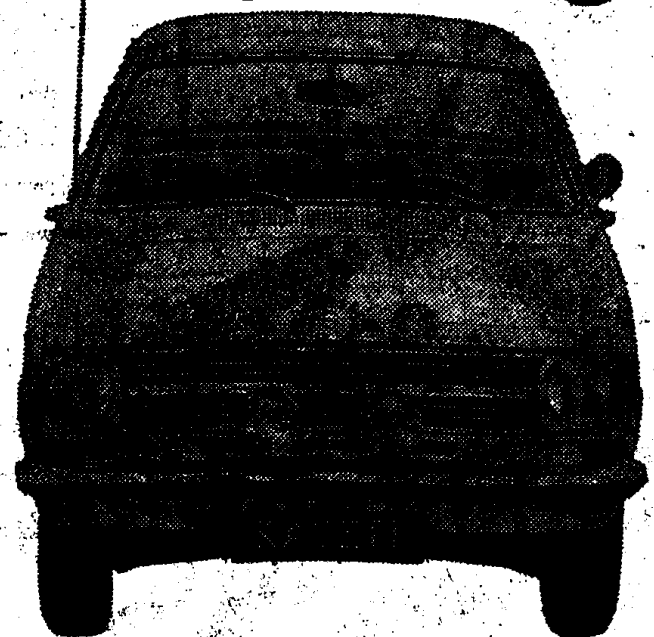
Groep D: Polen-Columbia 5-1, DDR-Ghana 4-0.
Stand:
Polen 1 1 0 0 2 3-1
DDR 1 1 0 0 2 4-0
Ghana 1 0 0 1 0 0-1
Columbia 1 0 0 1 0 1-5

Modernes vijfkamp
Algemeen landentekamp op twee onderdelen (paardrijden en schermen):
1. Rusland 5.995 pnt; 2. Hongarije 5.795; 3. Zweden 5.770; 4. Nederland 5.640; 5. Iran 5.620; 6. Canada 5.525.

Gewichtheffen
Baniamgewicht: 1. en Olympisch kampioen Poel (Hong) 374 kg (wereldrec.); 2. Nassiri (Iran), 3. Sjefin (Rusl.).

**kadett
fiesta**

**met 400 gulden
besparing!**



Standaard-uitrusting:

4-cilinder motor van 57 pk;
volledig gesynchroniseerde
4-versnellingsbak met pook;
gescheiden remstelsel;
12 volt elektrische installatie;
wisselstroomdynamo;
630 liter kofferruimte; kachel
met voorruitverwarming;
ventilatorroosters; afzonder-
lijke zitplaatsen voor de
ruidwissers met twee snel-
heden; voorspatwiper;
twee geïntegreerde zonne-
schermen; lichtclaxon;
energie-absorberende stuur-
kolom; stuurslot; veiligheids-
vergrendeling op de deuren;
twee achteruitrijlampen;
automatische interieurver-

lichting; armsteunen voor en
achter; twee mantelhaken;
twee steunlussen; asymmetrisch
dimlicht; vier alarmknipper-
lichten; veiligheidsriemen
vóór.

Extra uitrusting:

M.L. tectylbeurt; Philips
radio met inzoombare antenne;
wielsieringen; takschakel met
sluitmechanisme voor de
achter; versterkers.

catalogusprijs f 8.249,-
besparing f 400,-
FIESTA PRIJS f 7.849,-
incl. BTW



Opel Kadett:
de meest gekochte auto in Nederland.

Canton-Reiss
Heerlen 045-718040

Jos Janssen
Maastricht 043-16447

Göttgens
Sittard 04490-6565

In ons ziekenhuis bestaat plaatsingsmogelijk-
heid voor:

- a) verpleegkundigen
voor de algemene recovery-room
- b) verpleegkundigen
voor de afdeling eerste hulp
- c) ziekenverzorgenden
voor de algemene recovery-room

Sollicitanten dienen voor de vakante funk-
ties genoemd onder a en b in het bezit te
zijn van het diploma Ziekenverpleging-A.

Gegadigden voor de functie van ziekenver-
zorgende dienen gediplomeerd ziekenver-
zorgende te zijn.

Salarisering geschiedt volgens bindende rege-
ling.

Schriftelijke sollicitaties worden gaarne inge-
wacht bij het Hoofd Personeelsdienst van het
De Wever Ziekenhuis, Henri Dunantstraat 5,
Heerlen.

Gaarne in de linker bovenhoek vermelden:
LD 2908.



**De Wever
Ziekenhuis
Heerlen**

Henri Dunantstraat 5 Heerlen tel. 045-70 60 66

"DE VERZEKERINGS UNIE"
BEHORENDE TOT HET ASSURANTIECONCERN
STAD ROTTERDAM ANNO 1720

heeft in het rayon HOENSBROEK
een vakature voor een enthousiaste

VERTEGENWOORDIGER
IN VASTE DIENST.

Geboden wordt:

- degelijke opleiding door maatschappij;
- blijvende begeleiding van inspecteur;
- directe opname in premievrij pensioenfonds;
- gegarandeerd minimuminkomen van ca. / 12.000,-
gedurende 1 jaar.

Wilt u voor deze zelfstandige functie in aanmerking komen,
richt uw sollicitatie dan aan:

De Verzekerings-Unie Levensverzekering N.V.,
afd. Marketing, Catharijnesingel 48 te Utrecht.

Ook kunt u contact opnemen met de lokale inspecteur op
der nr. 0449-3867.
(b.g.s. tot 16.45 uur: 030-383417).

**DANSSCHOOL
DEGENKAMP**

verplaatst naar het

PANCRATIUSHUIS

NOBELSTRAAT 32 - HEERLEN

In verband met de grotere plaatsruimte in de
zaal van het

PANCRATIUSHUIS

is er nog mogelijkheid tot inschrijving voor de

DANSCURSUSSEN

voor beginners, gevorderden en gekwaden.
Inschrijvingen en inschrijvingen ALLEEN op het
oude adres Klopstraat 31 of Kloosterkoolhof 71
Heerlen, tel. 045-712226 of 714665

Voor een van onze werkmatschappijen
N.V. Otare te Enschede, vragen wij in het
rayon Limburg een

adviseur/vertegenwoordiger

voor de institutionele sector (ziekenhuizen,
instellingen, grote bedrijven, openbare
werken e.d.)

Otare is producent van een leverings-
programma op het gebied van reiniging,
desinfectie en schoonmaakonderhoud.
Dit programma wordt aangevuld met
bijbehorende machines en apparatuur.

Geskunde voorlichting aan relatie en de
kruisling van efficiënte werkmethode-
vormen een belangrijk facet in de praktijk
van de verkoop. Een gedegen opleidings-
periode gaat dan ook vooraf aan de
overname van dit goed bewaakte rayon.
De huidige adviseur/vertegenwoordiger
bereikt over enkele maanden de pensioen-
gerechtigde leeftijd. Hij kan zijn opvolger
in de beginfase eventueel nog praktisch
ondersteunen.

Van kandidaten voor deze functie
verwachten wij:

- ervaring in de verkoop-buitendienst
- goede contact-eigenschappen
- U.L.O. of 3-jarige H.B.S.-opleiding
- een leeftijd van 25 - 35 jaar
- standplaats binnen het genoemde rayon



AKZO bundelt de activiteiten van
meer dan honderd verschillende
ondernemingen in de gehele
wereld. Deze fabriceren plastic en
vezels van nylon, polypropyleen,
soy, rayon en glas, kunststoffen,
folie, synthetisch leer en rubber,
zout, zware en lichte chemische
producten, verven, lakken en
lijmen, farmaceutische producten,
cosmetica, huishoudelijke
producten en levensmiddelen.

AKZO Consumer Products
Nederland

An Tatsachen

kommt man

nicht vorbei

bei GLOBUS sind Preise einfach anders

Schinkenbraten von belgischen Qualitätschweinen, 500 g	3,95
Schweineschnitzel ausgesucht mager 500 g	4,25
Rouladen gut abgehangen 500 g	4,95
Streichmettwurst grob, laufend frisch aus dem Rauch, 500 g	2,95
Dauerwurstschnitt vierfach sortiert 200 g	1,50
Orig.-Ardenner Pastete aus eigenen belgischen Importen 500 g	2,75

Samstag FAMILIENKAUFSTAG:
von 8-18 Uhr geöffnet!

Formosa-Ananas in Stücken 1/2 Dose	-79
Gewürzgurken 700-ml-Glas	-88
H-Milch 1-Liter-Brickpackung	-69
Milch 7,5 % 170-g-Dose	-23
	-92

de Zaan holl. Kakao-Schnellgetränk 1000-g-Dose	2,98
Gebäckmischung 750 g	2,78
Vermouth „San Remo“ bianco und rosso, pur und als Longdrink ein Genus 0,7-Liter-Flasche	3,45
Südtiroler Sommerwein rot und weiß 2-Liter-Flasche	3,75
Wittig-Piccolo Magenbitter, 32 Vol. % 0,7-Liter-Flasche	6,75
Martini bianco und rosso 0,7-Liter-Flasche	4,65
Doppelkorn 38 Vol. % 0,7-Liter-Flasche	5,45
Doppelwacher 38 Vol. % 0,7-Liter-Flasche	5,45
Karlbräu Kosten 20 Flaschen à 0,5 Liter	7,45
Mandarinenaftgetränk 1-Liter-Flasche	-98
Zitterwälder Ecken 100 g	1,18

Toastbrot 500 g	-59
Maggi-Würze Vorratsflasche	3,68
Grundsorte 1 kg	-98
Moltex-Windeln Packung à 36 Stück	3,58
Deutsche Einnachbieren „Cape Liebig“ Karton 12 1/2 kg netto	7,95
Holl. Haushaltszwiebeln „Drilling“ Beutel 5 kg netto	2,38
Kinder-Dirndl 100 % Baumwolle, dreiteilig, Kleid mit passender Schürze und weißer Synthetikbluse mit Rüschen	7,95
Krawatte modisch in Schnitt und Dessin, 11 cm breit	3,50
Blazer 100 % reine Schurwolle, Tricot, drei ausgestepte Taschen, 5-Knopf-Schließung, Original-Olympia-Modell von BAWI	139,-
Kinder-Dullover 100 % reine Baumwolle, modischer Vielfachringel, 1/2 Arml und runder Halsausschnitt, in Uni-Konstruktion	2,95
Altdeutscher Teewagen Oberplatte mit einzeln verlegten Keramikkacheln mit braunem Dekor Muster, Holzleiste und Zwischenboden nubbaumfarbig antik geblitzt Mitnahmepreis 105,- das gleiche Modell mit großen Rädern Mitnahmepreis 153,-	
Veloursteppich 100 % Schurwolle, 250 x 350 cm, schwere, dichte Qualität mit 7 mm Florhöhe, Orientmuster, 10 verschiedene elegante Dessins Mitnahmepreis 348,-	
Damen-Sportschuh aktuelle Farbkombination mit strapazierfähiger Transparenzsohle, Größen 36-42	26,90
Moulinex-Infragrill selbstreinigend, mit komplettem Zubehör	89,50
Calor- Haartrocknerhaube Heizleistung 700 Watt, mit Bodentast, 4-Stufen-Schalter	29,-
Klapprad „Standard“ komplett mit Beleuchtung und Ständer	87,50
BBC-Elektroherd 4 Platten, Edelstahlbleche, Schubrostkassette, Sichtfenster, Beleuchtung und Grillvorrichtung, Höhe 85 cm, Breite 50 cm, Tiefe 40 cm	349,-

Verkauft nur in Haushalten



**GLOBUS
CENTER**

Broichweiden / Aachen - Am Kannenberg
Der große Markt im Dreiländereck

MODERNE AANBOUWKUUKENS



Euromeubel b.v.

Hegweg 2-4 - Heerlen
Zijlstraat Schoonebergweg
t.a. stads- en landbouw t. 3011
Dinsdag - Telefoon 045-712507

R.K. SCHOOL VOOR H.N.O.
ZONNESTRAAT 1 TE ZIEKENBEEK

CURSUS FIJNE KEUKEN

aanvang begin september.
Aanmeldingen zo spoedig mogelijk bij de school.

Tevens gevraagd voor zo spoedig mogelijk

EEN WERKSTER

voor 18 uren per week.

Inlichtingen bij de directeur van de school tel. 045-811988

en de vrouw koos zich een garderobe...

Voor het moment
dat ze zich jong voelde en speels.
De mode om de mode...

Voor het moment
dat ze eigentijds wilde zijn en toch eigen....

Voor het moment
dat ze heimwee had naar 't klassieke maar up-to date wilde blijven.....

Voor al die momenten kan elke vrouw
zich een garderobe kiezen.....
'U ziet het..... bij C&A

en iedereen mag profiteren van de koopavond of nog niet soms..?

C&A VOOR HAAR

coltrui 30.-
Pantalon van cavalry twill met extra brede omslag 42.-

dubbeldekker (shirt met truitje) 32.-
pantalon met gauchoz inzet 30.-

shirt met overslag vestje 24.- en 28.-
ribless pantalon 50.-

is toch voordeliger

Alfa Romeo

Giulietta 1600 vanaf / 12.990,- af importeur

Dealer voor Heerlen en Omgeving

AUTOBEDRIJF KOZOLE

PASWEG 50 — TEL. 1088 — SCHAEBSBERG

Voor projecten in Heerlen en Weert vragen wij voor direct

loodgieters c.v. monteurs

Bel voor inlichtingen:

Uitzendbureau ASB

Telefoon 070-183000 de heer Lentze

Goed nieuws voor mensen met aambeien.
Er bestaat een middel dat aambeien doet wegschrimpelen

Pijn kalmeert. Jeuk stopt. Zwelling verdwijnt.

De wetenschap kent tegen scherpelende aambeien ook hardnekkige aambeien. Sperti Preparation H is mild en ontzettend. Voor directe, snelle, afdoende behandeling van aambeien is er maar één middel: Sperti Preparation H. Met Sperti Preparation H ver- zalf en zetpillen.

Orkest gevraagd

voor 23, 24, 25 en 26 september

Café P. Clumpkens

VELDPOORT 4, SWALMEN. TEL. 04740-1463

Als voeten transpireren...

Als u - en anderen - last hebben van uw voeten, zit er iets goed fout... daa hebt u zweetvoeten, dan moet u beslist Noxacor Voetspray gebruiken. Voeten die transpireren ruiken onaangenaam en ze vernietigen uw schoeisel. Noxacor Voetspray stopt de transpiratie, houdt uw voeten droog en fris. Zo hebt u geen last meer van zweetvoeten. U niet. Anderen niet. En uw schoeisel ook niet. Het kan! Met Noxacor Voetspray. f5.95.

Noxacor® Voetspray stopt transpiratie!

Elke dag komen er meer Drumdraaiers bij. Logisch. Want Drum is een heel bijzondere melange van 17 superieure tabakken. Lang van draad. Pittig van smaak. En toch niet scherp. Drum kan niet uitdrogen, want het wordt zo veel verkocht dat het nooit lang in de winkel ligt. Bovendien houdt het handige blauwe pakje de versheid vast.

Kortom: Drum is hele beste half zware shag. En d'r zitten er nog ruim 40 in een pakje ook.

1,50 per pakje.

De verliefde DrumDraaiers.

Hun advies: „Draai een Drum voor elkaar.“

ANTIEK

- EIKEN KASTEN
- EETKAMERS
- KLOKKEN
- TIN

GALERIE ARTISTIQUE

HEERLERBAAN 113
HEERLEN

antenne- bouw R. KONSTEN

HEERLEN - TEL. 712138
Kleuren tv-antenne f 235,-
5 jr. gar.

Voor ziekenfonds- leden op recept

20% montuur korting.

Glaskortingen als steeds. en... als het om uw ogen gaat, dan naar

BRILLEN

P. HOPPENBROUWERS

EMMAPLEIN 11
HEERLEN
Telefoon 711884
bij de St. Pancratiuskerk
t.o. Wyers-passage